

## FLANDRIA APLAZO A ESTUDIANTES: 3-0



De los 10 últimos puntos disputados Estudiantes de Buenos Aires solo conquistó 3. Ayer volvió a perder. Le ganó muy bien Flandria por 3-0. Los tres de Carlos Seppaquercia, quien aquí cierra la serie con un cabezazo. Estudiantes, líder con 7 puntos de ventaja. (Inform. páginas 8 y 9)



José Alberto Ubeda, de Deportivo Armenio, hospitalizado con traumatismo encefalocraneano. Recibió, frente a Comunicaciones, fuerte pelotazo de un compañero, en el parietal derecho. (Inf. página 16)

# ¡FUTBOL A LA INGLESA! DESTROZAN UNA CIUDAD

**HINCHAS INVADIERON MANSFIELD; ROMPIERON NEGOCIOS Y LOS SAQUEARON; MAS DE 130 DETENIDOS; DOS POLICIAS HOSPITALIZADOS; OTROS DISTURBIOS**

Norberto Caballero. Acusó a Chacarita de agresión en Necochea. Le extirparon un riñón. Ayer falleció. (Inf. página 16)

**crónica**  
FIRME JUNTO AL PUEBLO



Año XV - Bs. As., Domingo 21 de Agosto de 1977 - N° 4.414 - \$ 60  
RECARGO VIA AEREA \$ 5-

**MURIÓ: ACUSABA  
A CHACARITA**



**PARTIO BOCA A ESPAÑA**

El equipo de primerísima, de Boca Juniors, partió ayer hacia España. En Barcelona jugará un breve torneo. Aquí, en Ezeiza, Mario Zanabria, Alberto Tarantini y José María Suárez. Alegres y muy optimistas. (Inform. página 10)

**ROSARIO: SON 6 LOS MUERTOS EN PASO A NIVEL**

**LO INCREIBLE EN MORON**

PRECIOS IMBATIBLES EN SUS 500 NEGOCIOS ADHERIDOS • LOS DIAS 23, 24 Y 25 DE AGOSTO  
BUSQUE EL CIRCULO EN LAS VIDRIERAS Y ENCONTRARA LA OFERTA AUSPICIA: ASOCIACION COMERCIAL E INDUSTRIAL DE MORON



# DARA ENERGIA ELECTRICA A LA TIERRA; VOYAGER, PROBLEMAS

## ¡Fantástica Ciudad en el Espacio!

**JACKSON, Misipi, 20 (UPI).** — Un grupo de estudiantes de la Universidad de Misipi cree que la formación de una ciudad espacial de unos 10.000 habitantes, ubicada a unos 402.000 kilómetros de la Tierra no es algo digno de la fantacencia sino que es una posibilidad que valdría la pena estudiar. Los estudiantes, miembros de una sociedad que se conoce con el nombre de L-5, creen que la ciudad podría incluso encargarse de captar energía solar, convertirla en energía eléctrica y enviarla a la Tierra que ya está empezando a sentir hambre de energía.

Howard Taylor, uno de los primeros miembros de la sociedad, estima que el trabajo de colonización debería empezar pronto porque la Tierra ya se está quedando sin recursos.

Taylor dice que la finalidad principal de la ciudad espacial que se mantendría en órbita estacionaria en un punto conocido con el nombre de L-5, sería captar energía solar y enviarla a la Tierra. El principio no es descabellado en lo más mínimo. Todo el mundo usa fotómetros para sus fotografías, y con ese mismo sistema que recibe luz solar y la transforma en una cierta cantidad de energía que puede mover una aguja hasta un cierto punto, la ciudad espacial ubicada en L-5 podría desplegar enormes paneles de material fotoactivo y derivar la energía eléctrica recogida hacia un punto desde el cual, montada en un rayo laser, se la podría enviar a la Tierra con una precisión de centímetros. Los paneles fotoeléctricos de la ciudad espacial podrían captar varias veces más energía solar que los que se pudieran instalar en la Tierra, que funciona a un bajo porcentaje de su capacidad pues entre ellos y el Sol está el filtro negativo de la atmósfera terrestre.

"Considero esto simplemente desde un punto de vista de economía del medio ambiente —dijo Taylor— y pienso que litro de combustible que se quema es litro de combustible que no se tiene más, y en la Tierra hay una cantidad fija de combustible. Pero el Sol está allí constantemente... No tenemos que andarlo buscando. Y produce energía. El único problema es transportarla."

### ◆ LARGO VIAJE DE LA VOYAGER

**CABO CANAVERAL, Florida, 20 (UPI).** — La nave espacial Voyager 2, impulsada por un cohete Titán 3 Centauro, emprendió su largo viaje de 2.240 millones de kilómetros a Júpiter, Saturno y después al espacio interestelar, para tratar de recoger datos sobre el origen del sistema solar y del universo.

La nave emprendió su viaje llevando a bordo unos 105 kilos de instrumentos: cámaras de televisión con lentes normales y de ángulo ancho y otras curiosidades, que han elevado el precio del experimento a más de 500 millones de dólares.

Entre los equipos que lleva hay un disco fonográfico, recubierto con una lámina de oro, donde hay grabado un mensaje en 54 idiomas, los sonidos producidos por los animales de la Tierra, y mensajes del presidente de Estados Unidos, Jimmy Carter, y del secretario de las Naciones Unidas, Kurt Waldheim.

La primera etapa del viaje, que es la de una órbita alrededor de la Tierra, se logró con éxito. El vehículo espacial será disparado más tarde en su ruta a Júpiter.

El Voyager 2 y su gemelo, el Voyager 1, que será lanzado dentro de 12 días, llevan los últimos descubrimientos de la tecnología terrestre, como una cámara que tiene un poder de resolución 100 veces mayor que las que llevaron las naves espaciales anteriores, los pioneros 10 y 11. Cada uno de los Voyagers tomará 25.000 fotografías de Júpiter y 8.000 de Saturno y las transmitirán a la Tierra.

### ◆ ESTA EN DIFICULTADES

**CABO CANAVERAL, Florida, 20 (UPI).** — La nave espacial Voyager, que fue lanzada hoy de Cabo Canaveral en misión exploratoria de los planetas Júpiter y Saturno, entró casi de inmediato en graves dificultades técnicas. Los sistemas de la nave dejaron inutilizado uno de los tres giróscopos y las señales radiales emitidas de la nave indicaron que el panel de instrumentos con dos cámaras de televisión y varios otros instrumentos vitales no consiguió desplegarse en forma total.

John Casani, administrador del laboratorio Jet de Propulsión, dijo que "por lo que hasta el momento sabemos parece que la nave está en problemas". Consultado sobre si las dificultades podrían causar el apalazamiento del lanzamiento el 1º de septiembre de otra nave similar (Voyager 2), Casani contestó: "Creo que sí".

Casani indicó que existía la posibilidad de que el problema del despliegue podría ser resultado de una falla de las señales radiales y del sistema electrónico de a bordo. Agregó que si el panel se despliega parcialmente y queda fijo, podrá realizar las tareas para las que fue concebido. Sin embargo, agregó que si está suelto le será imposible llevar a cabo sus funciones.

## SANGRIENTOS DISTURBIOS EN ESPAÑA

**SAN SEBASTIAN, España, 20 (AFP).** — Dieciséis civiles y siete policías resultaron heridos aquí anoche en tumultuosas manifestaciones en favor del militante nacionalista vasco Miguel Angel Apalategui "Apala", detenido en Marsella (Francia) y en peligro de extradición a España. Cinco de los heridos siguen hospitalizados. Todos eran manifestantes y sufren traumatismos craneales o fractura de costillas. Una joven, alcanzada en pleno rostro por una caña de goma, se encuentra en estado grave. De 15.000 a 20.000 personas habían participado en la demostración, que pronto degeneró en violentos choques con la policía, que mandó ómnibus y escarabatos comerciales.

### ◆ ESCANDALOS FRANQUISTAS

**MADRID, 20 (DPA).** — El desmonte del

franquismo está sacando a relucir en España escándalos económicos que fueron durante cuarenta años gloria del régimen. Uno de los escándalos típicos es la siembra en todo el territorio nacional de embalses, "opera magna" del régimen y pirámides del esplendor franquista. La mayoría de los embalses fueron en parte una obra inútil, que solo benefició a los concesionarios de las mastodónticas construcciones.

### ◆ SUAREZ A ITALIA

**ROMA, 20 (ANSA).** — El presidente del gobierno español, Adolfo Suárez, visitará Italia el 1º de septiembre, invitado por el presidente del Consejo de Ministros, Giulio Andreotti. Será la primera visita a Italia de un jefe de gobierno de la España democrática después de la muerte de Franco.

## CELOSA GUARDIA CUIDA A KAPPLER

**BONN, 20 (ANSA).** — Grupos ultraderechistas organizaron hoy turnos de "defensa" del ex coronel de las SS, Herbert Kappler, contra los "comandos asesinos de la izquierda". Los manifestantes se dan el cambio de a cinco ante su casa de Soltau, que desde ayer no es vigilada más por la policía.

Uno de los cinco enarbola un cartel en el que se dice que la no concesión de la gracia a Kappler "es el fruto de un complot comunista". "La Stampa", confirmando la validez de la pista seguida por los carabinieri y los servicios secretos italianos, recuerda que el día después de la fuga del 15 de agosto, un diario alemán publicó una extraña carta en la cual se manifestaba alegría por lo acontecido, afirmando que los italianos habían sido burlados dos veces

de la misma manera: con Mussolini y con Kappler. Otro episodio que podría relacionarse con la pista "Odessa" es la carta dirigida a un cierto monseñor Monteiro, que Annelise Kappler dejó al centinela de guardia. "Odessa", que inmediatamente después de terminar la Segunda Guerra Mundial ha actuado para esconder, proteger y ayudar a los SS en fuga, fue dirigida, hasta su muerte registrada hace dos años en España, por Otto Skorseny, el coronel nazi que en el otoño de 1943 liberó a Benito Mussolini de la prisión del Gran Sasso.

Desde hace algunos años "Odessa" se ramificó en todo el mundo, "contando con protecciones, ayuda financiera y facilidades concedidas por grupos desviados de los servicios secretos de Alemania Federal".

## SOMALIA ROMPIO CON RUSIA: ETIOPIA LLAMO A LAS ARMAS

**NAIROBI, 20 (AFP).** — Características trágicas está adquiriendo el conflicto entre Somalia y Etiopía. La intervención de varios países demuestra el interés de hacer de esta situación un campo experimental de todo tipo de armas. En la tarde de hoy, Somalia rompió sus relaciones con la Unión Soviética. A su vez, el gobierno de Etiopía hizo un llamado al pueblo en armas, afirmando que el país está siendo invadido.

### ◆ PEDIDO YANQUI

**WASHINGTON, 20 (UPI).** — Estados Unidos ha pedido formalmente al gobierno sudafricano que declare si son correctos los informes de que proyectan hacer un experimento nuclear.

## IGNORANTE: MATO A SU HIJA POR UN "TALISMAN"

**DAKAR, 20 (AFP).** — Un senegalés presenció la violación de su propia hija de 13 años, antes de estrangularla y arrojarla a un pozo, para lograr que "la fortuna le sonriera".

El padre, un modesto pastor del Senegal oriental, obedeció así a los consejos de un hechicero, que le había prometido un talismán capaz de multiplicar por cinco su ganado, pero que requería un sacrificio humano. Decidió entonces sacrificar a su hija de 13 años, con la ayuda de tres hombres, uno de los cuales la violó, mientras aquél la sostenía por el cuello y los otros dos por los brazos y las piernas. La víctima fue inmediatamente después estrangulada y arrojada a un pozo.

Cuando se comprobó la desaparición de la muchacha, su padre participó activamente en su búsqueda, que concluyó con el descubrimiento del cuerpo en el fondo de un pozo.

### ◆ RESISTENCIA

**ROMA, 20 (ANSA).** — Un estudiante romano, adherente a un grupo juvenil filomonárquico, se encadenó esta mañana en la puerta de ingreso de la embajada soviética en Roma, para conmemorar el noveno aniversario de la invasión de Checoslovaquia por parte de las

## Crónica EN EL MUNDO

tropas del Pacto de Varsovia. Poco antes de encadenarse, el joven Luciano Atticcioli, de 18 años, distribuyó volantes en las cuales se anunciaba que "de las cenizas de la represión está naciendo una nueva resistencia".

### ◆ LUNGA

**NUEVA YORK, 20 (AFP).** — La mujer más alta del mundo es la norteamericana Sandy Allen, de 22 años, que mide 2,14 metros de altura y pesa 160 kilos. Sandy Allen, que se halla aquí de paso, se lamentó amargamente de la curiosidad malsana de que es objeto.

### ◆ DESASTRE

**YAKARTA, 20 (UPI).** — El poderoso sismo que ayer sacudió Indonesia y el sector oeste de Australia causó una marejada gigantesca que por lo menos mató a 31 personas y se llevó a muchas otras en varias islas orientales. Los primeros informes dicen que hubo 31 muertos y 75 desaparecidos en las islas de Sumbawa y Lombok.

Además hay por lo menos, 100 heridos graves y los daños han sido estimados en 1.250.000 dólares.

### ◆ FANTASMAGORICA

**LIMA, 20 (ANSA).** — Fantasmagóricamente están reapareciendo a flor de tierra los restos de la sepultada ciudad de Yungay, cubierto por una gigantesca avalancha del Huascarán (67 metros sobre el nivel del mar) producida por el terremoto del 31 de mayo de 1970.

La sepultada ciudad, en la que murieron aproximadamente unas 25 a 30 mil personas, está reapareciendo debido a que la superficie dejada por el aluvión está bajando de nivel por las filtraciones de agua y por la erosión del viento y el sol.

## PANAMA: RATIFICAN TRATADO O SE EMPLEARA LA VIOLENCIA

**WASHINGTON, 20 (DPA).** — El jefe del gobierno panameño, general Omar Torrijos, se negó a recibir a tres senadores norteamericanos opositores a la devolución del Canal de Panamá, que le habían pedido una audiencia. El grupo, encabezado por el senador republicano Strom Thurmond, regresará hoy a los Estados Unidos después de un viaje de información de dos días a la zona del canal, y dará cuenta de sus resultados mañana, domingo, en una entrevista por la televisión norteamericana. Thurmond viajó acompañado por los senadores Jesse Helms y Jake Garn, también republicanos y opositores al proyecto de nuevo tratado elaborado recientemente por negociadores panameños y estadounidenses.

Coincidiendo con la presencia de los tres parlamentarios en la zona del canal, el negociador jefe de Panamá, Rómulo Escobar Bethancourt, advirtió ayer que Panamá recurriría "a la violencia" si el Senado norteamericano no ratifica el tratado.

## DESACI

SOLICITA

Para importante obra de calderería

### • Técnico Mecánico p/ Sobrestante

Con conocimiento de control de calidad.

### • Capataz Instrumentista

### • Oficiales Instrumentistas

### • Oficiales Montadores Tableros Eléctricos

### • Oficiales Cabristas

### • Oficiales Montadores

### • Oficiales Cañistas A. P.

### • Ayudantes

Presentarse con Cédula de Identidad y Libreta Fondo de Desempleo en:

OBRADOR DESACI

CENTRAL COSTANERA SEGBA

Medios de locomoción colectivos N° 2 ó 4

## FUME MENOS

vuelva a lo natural y consiga cigarrillos

SIN PAPEL

SOLO para HOMBRES \$ 70

## OFFSET

SE NECESITA:

Fotocromista de Primera Línea

Aprendiz Adelantado

Fotocromista

Copiador

de Planchas Trimetálicas

Ayudante de Copiador

Se ofrece:

REMUNERACION POR CAPACIDAD

HORARIO CORRIDO

EDITORIA GRAFICA

ANTARTIDA ARGENTINA

S. A. C. I.

Avenida CORONEL ROCA 2199 — CAPITAL

T. E. 921-3402



## Se Integró a la Flota de Mar Moderno Destructor Portamisiles

## UN "HERCULES" PARA LA PAZ

## JEFE DE LA MARINA DE GUERRA DEL PERU NOS VISITA MAÑANA

El jefe del Estado Mayor General de la Marina de Guerra de la República del Perú, vicealmirante Guillermo Villa Pazos, arribará a nuestro país mañana, en visita oficial de seis días.

Será recibido en horas de la tarde en Ezeiza por el jefe del Estado Mayor General de la Armada, vicealmirante Armando Lambruschini; el embajador de la República del Perú, señor Felipe Valdivieso Belaunde; el agregado naval de ese país, capitán de navío Jorge Guerrero Lano y otros funcionarios.

Al día siguiente de su llegada, el visitante se entrevistará con el comandante en jefe de la Armada almirante Emilio Eduardo Massera, en el edificio "Libertad".

Luego visitará al ministro de Defensa Nacional, brigadier mayor José María Kilx, y rendirá posteriormente homenaje al almirante Guillermo Brown, frente al monumento situado en la plazoleta de la Avenida Leandro N. Alem y Cangallo, y al general José de San Martín, en la plaza que lleva su nombre.

Amarró ayer a la mañana en el apostadero naval del puerto la más moderna unidad de combate de la Armada Argentina, el destructor portamisiles "Hércules", que fue construido en astilleros británicos y que se integró hoy a nuestra flota. La modernísima unidad fue recibida por el director general de material naval, vicealmirante Carlos Torlaschi, y la ceremonia contó con la presencia de altas autoridades navales y delegaciones de oficiales jefes del Ejército y la Fuerza Aérea.

Durante el acto de recepción e inmediatamente después de entonarse el Himno Nacional, se leyó la orden de bienvenida del comandante en jefe de la Armada, almirante Emilio Eduardo Massera, en la que expresó que el destructor "con su moderno poderío misilístico viene a fortalecer la capacidad operativa en momentos en que la República está más decidida que nunca a preservar su patrimonio marítimo y el ejercicio libre y total de su soberanía justa".

Añadió que "este magnífico fruto de la ingeniería naval de avanzada tiene el

signo de un nombre grávido de coraje y hazaña, porque el "Hércules" es el signo de una actitud que, a lo largo de las décadas, se fue encarnando en distintos buques, pero en una misma vocación de victoria".

"Le espera una tarea severa y ardua —dijo en la orden el almirante—, pues la Argentina de hoy, como la naciente Argentina del siglo pasado, está decidida a exigir la activa presencia de su poder naval, como firme sostén de sus derechos", puntualizó.

Por último, el almirante Massera dio la bienvenida a la nave en nombre de la Armada y rogó a Dios que "su nombre y su potencia sirvan para garantizar una paz que ha sido y es vocación histórica en nosotros".

Las autoridades se trasladaron a bordo del "Hércules" para saludar a su comandante, capitán de navío Rafael Chailier, y a los miembros de la plana mayor.

En una conferencia de prensa ofrecida en el destructor se informó que

está capacitado para desarrollar hasta 30 nudos por hora y mantener una velocidad crucero de 19 nudos. El barco es un verdadero laboratorio bélico y sus complicadísimos sistemas de radar y computación a través de una central de tiro le permiten luchar contra aviones que desarrollen velocidades dos veces superiores a la del sonido, misiles y blancos de superficie. La autonomía del "Hércules" es de 4.800 millas.

Se adelantó que mañana, lunes, a las 11, el comandante en jefe de la Armada, almirante Massera, en compañía del jefe del Estado Mayor Naval, vicealmirante Armando Lambruschini, y otros altos oficiales del arma visitarán la nave. El martes, en horas de la mañana, el jefe naval recibirá en el apostadero del puerto metropolitano a los miembros de la Junta Militar, teniente general Jorge Rafael Videla y brigadier general Orlando Ramón Agosti, quienes en compañía de las planas superiores del Ejército y de la Aeronáutica visitarán también la nave.

## Llegaron Dos Congresales Yanquis

Se encuentran en nuestro país otros dos congresales estadounidenses. Se trata de los senadores Ernest Hollings, demócrata por Carolina del Sur, y William Scott, republicano por Virginia. El arribo al aeropuerto internacional de Ezeiza se produjo a las 14.30. Fueron recibidos por el encargado de negocios de la embajada de la Unión, Maxwell Chaplin. Los visitantes no formularon declaraciones y hubo severas restricciones para el periodismo argentino, impuestas por el funcionario Mike O'Brian, de la oficina de prensa de la

representación diplomática norteamericana acreditada en nuestro país.

## ◆ QUIENES SON

El senador Hollings preside la subcomisión responsable de las partidas adjudicadas a los departamentos de Estado, Justicia y Comercio, y Poder Judicial, en tanto Scott integra las comisiones de Poder Judicial y Fuerzas Armadas.

Hace alrededor de dos meses, el último de los nombrados estuvo en la Argentina, como parte de una gira realizada por América latina para infor-

mar sobre la posición de los Estados Unidos sobre el canal de Panamá.

## ◆ QUE HARAN

Los dos legisladores tomarán contacto con autoridades nacionales y representantes de diversos sectores para considerar aspectos de la situación interna y de las relaciones bilaterales entre ambas naciones.

Mañana, lunes, a las 11 serán recibidos por el canciller, vicealmirante Oscar Antonio Montes. Antes de visitar la Argentina, los senadores Hollings y Scott estuvieron en Colombia y Brasil,

## CAMBIO DE LA GUARDIA

Se cumplió ayer el tradicional relevo de guardia de los efectivos del Regimiento de Granaderos a Caballo General San Martín. La ceremonia, que contó con la presencia de numeroso público que siguió con singular atención y expresando su admiración ante los soldados que visten el uniforme que les legara el general San Martín, se llevó a cabo frente a la Casa de Gobierno.

El acto dio comienzo a las 10, sobre la calle Balcarce, donde formaron los integrantes del escuadrón Maipo al mando del teniente Eduardo Mendizábal, quienes relevaron al escuadrón San Lorenzo, a cargo de la guardia de la Casa Rosada.

Se encontraba presente la fanfarria Alto Perú del Regimiento de Granaderos a Caballo dirigida por el capitán Hugo L. Melo.

## PRIMATESTA: HAY QUE SALIR DEL ESTADO DE INSEGURIDAD

CORDOBA, 20 (De nuestro corresponsal). — "Nuestra Argentina tiene que salir de su estado de inseguridad, y para ello es necesaria la planificación", dijo hoy el arzobispo de Córdoba y presidente de la Conferencia Episcopal Argentina, cardenal Raúl Primatesta, en una disertación sobre la "Religiosidad del pueblo argentino", pronunciada durante un curso de planeamiento de la Universidad Nacional de Córdoba, en la Colonia Vagueria, a 55 kilómetros de esta capital. "Esa planificación se debe hacer para un momento concreto y con vista al desarrollo pleno —agregó—. No queremos una planificación tórica. La Iglesia planifica, y el planeamiento tiene que ser hecho de un conocimiento y un modo de aplicar valores a una circunstancia. No basta conocer un planeamiento, sino que es necesario participar de él".

Luego, el cardenal Primatesta formuló expresivos conceptos sobre la necesidad de

acercarse más a la Iglesia, para poder contrarrestar las serias dificultades que se puedan presentar, insistiendo en que nuestro pueblo tiene una inquebrantable vocación católica y siempre ha mostrado total respeto al Papa.

A continuación, el cardenal Primatesta recordó la vigencia de las encíclicas en las que se expone la doctrina social de la Iglesia, y lo expresado por Juan XXIII en el sentido de que "si el hombre es social, tiene que socializarse formalmente". Señaló que "solo con hombres educados en su ser se puede llegar al verdadero desarrollo", que la sociedad no puede perder de vista los valores morales y que la educación "debe ser formadora y no meramente informativa". "La sociedad es capaz de dar, porque no se puede vivir en una sociedad ideal, sino real", concluyó afirmando el alto dignatario eclesiástico ante los asistentes al curso universitario.

## "AMIGOS" HABLAN SOBRE LOS DERECHOS HUMANOS

La subversión, "ampliamente derrotada por las Fuerzas Armadas en el terreno militar, carente del menor auspicio popular, encuentra perspectivas de reactivarse con una situación de pobreza del pueblo y la Nación", expresa una declaración dada ayer a publicidad por "un grupo de amigos", integrado por los señores Arturo Frondizi, Rogelio Frigerio, Marcos Merchensky, Héctor Gómez Machado y Melchor Pisse. El documento denuncia "la actividad desplegada en una embajada extranjera" para ventilar el problema de los derechos humanos, "con la participación orgánica de lo que fue en su momento el llamado Gran Acuerdo Nacional, con el espíritu de lo que se llamó hace más de 30 años Unión Democrática", y señala que se está consumando "un hecho profundamente contrarrevolucionario", pues "si el movimiento del 24 de marzo inaugura una época de realizaciones y genuinidad en la República", ello ocurrirá "en función de la dinámica del pro-

pio proceso, no como resultado de negociaciones ni de presiones".

Tras manifestar que la causa de la defensa de los derechos humanos "se encuentra hoy en un punto de decisión nacional más próximo de lo que estuviera nunca en estos últimos años", la declaración sostiene que "la victoria sobre la subversión no podrá considerarse definitiva mientras no se cambien, a favor del desarrollo económico y una más justa distribución de la riqueza, las condiciones sociales hoy existentes", y hace un análisis de los resultados del esquema económico desarrollado en el país desde abril de 1976. Por último, cuestiona la representatividad de quienes participaron en la reciente reunión de la embajada, y subraya que "los derechos humanos lesionados en la Argentina serán reparados por los propios argentinos". La comunidad internacional, agrega, tiene derecho de vigilancia eminente en tal sentido, pero "sin lesionar la autodeterminación nacional".

## INTERVENCION MILITAR EN LA UNION OBRERA DE LA CONSTRUCCION DE LA REPUBLICA ARGENTINA

## CAMPAÑA DE VACUNACION ANTISARAMPIONOSA

Si su hijo tiene entre 9 meses y 5 años de edad... VACUNELO. Una dosis única inmuniza para toda la vida. El Operativo tiene por objeto proteger a los niños antes de la primavera, época de aumento de casos de sarampión. Las Obras Sociales, colaborando con el Operativo Nacional que realiza la Secretaría de Estado de Salud Pública, aplicarán gratuitamente la vacuna, pertenezcan o no a la obra social los días 22 al 27 de agosto de 9 a 18 horas en los siguientes servicios médicos:

Obra Social  
Instituto de Obra Social del Ejército  
Obra Social de Gas del Estado  
Obra Social del Sindicato Argentino de Televisión  
Obra Social Federación Obreros y Empleados de la Industria del Papel, Cartón Químicos y Afines  
Asociación Obrera Textil - Seccional Patricios  
Obra Social del Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto  
Obra Social para el Personal de Obras Sanitarias de la Nación  
Asociación Obrera Textil - Seccional Belgrano  
Instituto de Servicios Sociales Bancarios  
Instituto Municipal de Obra Social  
Obra Social de la Empresa de Telecomunicaciones  
Obra Social para los Ministerios de Bienestar Social y Trabajo  
Obra Social de la Secretaría de Estado de Comunicaciones  
Obra Social de la Secretaría de Estado de Hacienda - Ministerio de Economía  
Obra Social para la actividad Docente  
Obra Social del Sindicato Unico de Trabajadores de Renta y Propiedad Horizontal  
Obra Social de la Unión Tranviarios Automotor  
Obra Social de Yacimientos Petrolíferos Fiscales  
Consultorio Médico Liniers - Instituto de Servicios Sociales para el Personal Ferroviario  
Obra Social del Ministerio de Agricultura y Ganadería  
Obra Social de la Unión Obrera de la Construcción de la República Argentina  
Obra Social Empresas Líneas Marítimas Argentinas  
Obra Social de la Unión Obreros Plásticos y Afines  
Obra Social de la Unión Obrera Metalúrgica - Seccional Pompeya  
Instituto de Servicios Sociales para el Personal Ferroviario - Policlínico Central  
Obra Social de la Unión Obrera Metalúrgica - Seccional Saavedra  
Instituto de Servicios Sociales para el Personal de la Industria de la Carne y Afines  
Obra Social del Sindicato de Artistas y Variedades  
Obra Social del Sindicato Gráfico Argentino  
Obra Social del Sindicato Mecánicos Automotor y Afines  
Obra Social de la Unión Obrera Metalúrgica - Seccional Villa Lugano  
Asociación Obrera Textil - Seccional Villa Pueyrredón

Sede del Vacunatorio  
Rivadavia 4233 (Almagro)  
Boedo 90 (Almagro)  
Q. Bocayuva 36 (Almagro)  
Oswaldo Cruz 2075 (Barracas)  
Gral. Hornos 1176 (Barracas)  
Arenales 884 (B. Norte)  
Arcos 1720 (Belgrano)  
B. Encalada 1827 (Belgrano)  
Gaona 2197 (Caballito/Florencia)  
Avellaneda 551 (Caballito)  
Díaz Vélez 4940 (Caballito)  
Viamonte 859 (Centro)  
Maipú 39 (Centro)  
Lavalle 1086 (Centro)  
Lavañe 1974 (Congreso)  
Sarmiento 2026 (Congreso)  
Paraguay 1860 (Congreso)  
Uruguay 43 (Congreso)  
Res. Argentinos 121 (Liniers)  
Balcarce 216 (Montserrat)  
Bartolomé Mitre 3545 (Once)  
Urquiza 852 (Once)  
Pavón 4175 (Parque Chacabuco)  
Av. Caseros 4122 (Pompeya)  
Av. Antepuerto y Calle 2 (Retiro)  
Ramón Freire 4343 (Saavedra)  
Entre Ríos 1069 (San Cristóbal)  
Perú 1102 (San Telmo)  
Paseo Colón 731 (San Telmo)  
Bolívar 578 (San Telmo)  
Riestra 8000 (V. Lugano)  
Albarellos 2673 (V. Pueyrredón)

OBRA SOCIAL — SERVICIOS MEDICOS

**DGI**  
requiere

**Impresores**  
Sistema  
Offset para  
Máquina tipo  
"Davidson"

Requerimientos:  
• Ser argentino.  
• Edad mínima: 18 años.  
• Estudios: Ciclo completo de enseñanza primaria, preferentemente egresado de Escuelas Nacionales de Educación Técnica en cursos afines a la especialidad.

Información en División Personal, Lavalle 1268, Subsuelo, Cap. Fed., hasta el 31/8/77.



## VIAJE TRANQUILO, VIAJE CONTENTO QUE SE ARREGLO EL LIO

# Normal Abastecimiento de Nafta

En las próximas horas comenzará a normalizarse el abastecimiento de combustibles en todo el país, al solucionarse el conflicto suscitado entre los transportistas y las empresas petroleras extranjeras Shell y Esso. La novedad fue anunciada oficialmente ayer por la Federación de Empresarios de Combustibles de Buenos Aires (FECA) y la Asociación de Empresarios de Combustibles de la Argentina (AECA).

Ambas entidades dieron a conocer el siguiente comunicado: "FECA y AECA informan a los usuarios y al público en general que las estaciones de servicio adheridas a ambas entidades y que han estado desabastecidas desde hace exactamente una semana, debido a un conflicto mantenido por las compañías Esso y Shell con sus transportistas, comenzarán a expender productos durante el día de hoy en la medida en que estas empresas los vayan proveyendo".

"El abastecimiento de las empresas privadas a sus bocas de expendio —se agrega— se reanudó a partir de hoy, y por tal motivo no será normalizado totalmente hasta los primeros días de la semana próxima, debido a la gran demanda existente. De no haberse encontrado una salida al diferendo se hubieran causado gravísimos inconvenientes al público usuario, perjudicando aún más a los empresarios expendedores que debieron mantener cerradas sus posiciones de venta durante siete días consecutivos."

El comienzo de la carga en las plantas que la Shell posee en Dock Sud y la Esso en Campana se produjo aproximadamente a las 6 de la mañana. La reanudación de esos servicios se sumó al esfuerzo desplegado por Yacimientos Petrolíferos Fiscales, que había dispuesto que sus plantas de carga para camiones permanecieran abiertas ayer, inclusive hoy, si hubiera sido ne-

cesario— para abastecer a las estaciones de servicio adheridas al ente estatal durante el fin de semana.

### ♦ SIN INTERVENCION OFICIAL

Cabe destacar que el Ministerio de Economía se limitó a observar la evolución del conflicto, aguardando que las partes arribaran a una solución sin necesidad de la mediación oficial.

Por otra parte, las autoridades de YPF hicieron saber que esta empresa reforzó en un 50 por ciento su ritmo de abastecimiento, cubriendo del 72 al 73 % de las necesidades del país, y del 65 al 67 % las de la Capital Federal y alrededores, razón por la cual el desabastecimiento no solo no fue total, sino que no llegó a reducir las prestaciones de servicios del autotransporte. Finalmente debe aclararse que la normalización total recién se alcanzará al cabo de dos o tres días más.

## Córdoba: Había Trampa con los Combustibles

CORDOBA, 20 (De nuestro corresponsal). — Fuentes responsables, allegadas a la Casa de Gobierno de esta ciudad, concidieron en apuntar que se habrían cometido diversas irregularidades en la administración de los combustibles destinados a los automotores de la Casa de Gobierno y que se hallaban en los depósitos de dicha sede.

Asimismo las fuentes consultadas subrayaron que por tal motivo se hallan detenidas varias personas y que al parecer se habría detectado en los depósitos referidos un faltante de alrededor de 30 mil litros de nafta.

Trascendió también que el gobernador de la Provincia, general de brigada (RE) Carlos Bernardo Chasering, había dispuesto la inmediata confección de un sumario tendiente a deslindar responsabilidades en la Dirección de Automotores, dependencia a la cual pertenecen funcionarios y personal detenido.

## Plataforma Mosconi Habría Hallado la Roca Madre

BAHIA BLANCA, 20 (De nuestro corresponsal). — La plataforma General Mosconi habría encontrado por primera vez en la cuenca "Colorado Marina Uno" la roca madre, es decir, la roca que generó petróleo, hallazgo que, de confirmarse, abriría una notable posibilidad a la explotación del hidrocarburo, según revela hoy el diario "La Nueva Provincia".

El matutino consigna que la información, que no tuvo carácter oficial, circuló ayer con insistencia en algunos medios autorizados, pero no pudo ser ratificada en ninguna de las empresas vinculadas a los trabajadores de exploración.

El hallazgo se habría producido a unos 2.600 metros de profundidad. La plataforma se halla perforando el segundo pozo, denominado "Puelche", a unos 300 kilómetros

al sudeste de esta ciudad, tras no haber dado resultado positivo el primero, llamado "Ranquel", cuya perforación había comenzado el 31 de enero.

El diario dice que el hallazgo de la roca madre no significa, de todos modos, que el petróleo se encuentre allí mismo, ya que de acuerdo con la expresión de geólogos es posible que haya emigrado, no obstante lo cual esta situación deja suficiente margen de optimismo.

La plataforma fue trasladada a su actual emplazamiento el 8 de junio pasado y se encuentra distante unos 80 kilómetros del anterior pozo.

Consigna luego que no se sabe en qué medida incidirá este trascendental hallazgo, de confirmarse en las fuentes competentes en los planes de YPF.

## Empresa Estatal Trata de Ganar Mercados Para Vino

MENDOZA, 20 (De nuestro corresponsal).

La empresa estatal Bodegas y Viñedos Giol comprará 30.000 hectolitros de vino a productores de Mendoza, los cuales serán comercializados dentro del territorio nacional, anunció el ministro de Economía, ingeniero Félix Carlos La Red.

Agregó que la empresa estatal continuará con su política de ganar nuevos mercados y fomentar las exportaciones. La medida tiende a solucionar la crisis que afecta actualmente a la provincia en el área vitivinícola.

El presidente del directorio de Giol, ingeniero Salvador Puliafito, explicó que los precios de compra con que se comercializará han sido fijados luego de minucioso análisis. Los precios son: criollos, 46 pesos; tintos de corte, 52; tintos medio corte, 49; tin-

tos expedición, 47,50; blancos comunes 53 y blancos especiales 55 pesos.

Posteriormente el ingeniero La Red expresó que estos precios están dentro de un nivel razonable y se han tenido en cuenta los valores referentes al mercado de traslado. Para arribar finalmente a esas cifras hubo estudios previos de Giol, de Mendoza, y Cavi, de San Juan.

"Lo que se pretende —dijo el ministro— es que todo el sector comprendido dentro de la producción vitivinícola obtenga sostenidos rendimientos de rentabilidad".

Se consultó al ministro sobre los rumores existentes en el sentido de que algún sector vinculado a la vitivinicultura pretende que el precio del vino alcance los 150 pesos; respondió que entendía que era una aspiración de un sector relacionado con la industria.

### AGROPECUARIOS CON MILITARES

BAHIA BLANCA, 20 (De nuestro corresponsal). — Dirigentes agropecuarios se reunieron con las autoridades del Comando del V Cuerpo de Ejército, según se pudo establecer en fuentes responsables de esta ciudad.

Según esas fuentes, dialogaron con el comandante y segundo comandante de la citada unidad militar, generales Osvaldo René Azpitarte y Abel Catuzzi, respectivamente, representantes de la Federación Agraria Argentina, de la Federación Argentina de Cooperativas Agrarias, de la Asociación de Cooperativas Argentinas, de la Sociedad Rural de Bahía Blanca y de la Asociación de Ganaderos y Agricultores.



**Crónica EMPRESARIA**

### Viviendas Paraná 'La Indestructible'

Después de varios años de estudio se pone al alcance del público una casa que realmente respeta las reglas del arte. De material premoldeado, única en su tipo por su facilidad de armado, y lo más importante, por su fortaleza. Tiene elevada resistencia a las inclemencias del tiempo (frio, calor, humedad, etc.). De bajísimo costo financiero y rápida entrega, es un aporte más de Viviendas Paraná para solucionar el problema de la vivienda.

### Nuevo Producto Para la Mujer

La firma Mc Lean S. A., fabricantes de las famosas heladeras "Patrick", acaba de lanzar con todo éxito al mercado la última novedad en materia de planchado de ropa: "Vapojet" es su marca, y sirve para planchar por vapor, todas las prendas en forma vertical, dejándolas totalmente a nuevo. La campaña publicitaria se confió a ProPublicidad S. A.

### 90° Aniversario

El próximo 28 del corriente, Casa Gesell cumple 90 años, iniciada por don Silvio Gesell en 1887, dedicada a la creación, fabricación y venta de artículos para bebés y niños, y que actualmente es La Casa más Grande para el más Pequeño. Su fábrica, en la localidad de Punta Chica, partido de San Isidro, ocupa 6.000 metros cuadrados. Los hijos de don Silvio continuaron su obra, Ernesto y Carlos. Este último decidió alejarse de la empresa y materializar otro sueño que desde muy joven abrazó: la formación de un balneario, lo que es hoy el famoso Villa Gesell, orgullo de nuestro país.

**E. L. M. A.**

El 12 de agosto recibió ELMA de astilleros españoles el buque "Corrientes II", el último de una serie de cinco barcos que la empresa armadora estatal había dado a construir a los astilleros de Bilbao. Esta unidad quedará afectada a la línea del Mediterráneo y la comandará el capitán Vladimiro Amato.

### Campaña del Oeste

Macrosa, distribuidora de los tractores Caterpillar en la Argentina, ha decidido sumarse al esfuerzo que el gobierno de la provincia del Chaco ha solicitado al sector privado. Por este motivo, destinó personal técnico para evaluar los problemas e inconvenientes que se pueden suscitar en el plan de recuperación de tierra.

## MAÑANA ES EL ULTIMO DIA PARA DARSE UN "BLANQUEO"

No habrá nueva prórroga para el pago de las contribuciones correspondientes a quienes se hayan acogido a los beneficios del "blanqueo de capitales" dispuesto por la Dirección General Impositiva, cuyo vencimiento se operará mañana, lunes 22. Sin embargo las declaraciones juradas podrán presentarse hasta el 24 del corriente, aunque los pagos vencen inexorablemente el 22. Anteriormente se había dispuesto el vencimiento para el jueves pasado, otorgándose una pró-

rroga hasta la fecha señalada. En fuentes próximas a la Dirección General Impositiva se aseguró que es difícil que se establezca un nuevo plazo para los pagos y que el actual fue fijado por la resolución 1935/77 de la DGI.

### ♦ HORARIOS

LA PLATA, 20 (De nuestro corresponsal). — Las oficinas de la Dirección de Rentas bonaerense funcionarán en horario de 8 a 20 los días de semana y los sábados de 9 a 12.

## "Silencio es Obsecuencia"

RESISTENCIA, 20 (De nuestro corresponsal). — El secretario de Agricultura y Ganadería de la Nación, Mario Cadenas Madariaga, destacó hoy el papel de la actividad rural en el actual Proceso Económico Nacional en un mensaje que dirigió aquí para dejar inaugurada las 48 Exposición de Ganadería, Industria y Comercio organizada por la Sociedad Rural del Chaco.

Cadena Madariaga arribó hoy a esta capital acompañado por el presidente de Confederaciones Rurales Argentinas (CRA), Hugo Cuza, quien tras subrayar el apoyo de la entidad ruralista al Proceso de Reorganización Nacional instó a aumentar la productividad al tiempo que reclamó "márgenes adecuados de rentabilidad que premien el esfuerzo empre-

sario y estimulen inversiones ampliatorias".

El acto de inauguración de la 48ª Exposición Provincial de Ganadería, Industria y Comercio se cumplió con la asistencia de los gobernadores del Chaco, general Antonio Serrano; de Corrientes, general Carlos Gómez Centurión, y de Formosa coronel Juan R. Colombo.

En su mensaje, el titular de Confederaciones Rurales Argentinas (CRA) sostuvo que "las actuales circunstancias exigen del productor agropecuario, como de todos los argentinos, una responsabilidad muy especial y una toma de conciencia clara y realista".

Más adelante, y tras recordar los objetivos que se fijó la CRA, subrayó que "las entidades que llevan a cabo un trabajo claro, abierto y

dinámico, serán representativas".

"Creo entonces —acotó— que resulta correcto indicar nuestra actitud, cuando no entramos en arreglos palaciegos y luchamos para evitar la desintegración de la Nación en un triste y reciente pasado, como cuando expresamos nuestro apoyo al Proceso de Reorganización Nacional, no en silencio, porque el silencio es temor u obsecuencia".

### ORIENTE: MISION

El 29 de setiembre próximo viajará hacia Alemania Oriental una misión económica argentina que visitará posteriormente otros siete países del este europeo, incluida la Unión Soviética, con el propósito de reanudar acuerdos bilaterales.

La misión estará integrada por funcionarios oficiales y cuatro representantes de sectores privados, y pondrá especial énfasis en la activación de convenios actualmente congelados, así como en el dimensionamiento de las exportaciones de artículos manufacturados argentinos.

El anuncio fue hecho por el subsecretario de Negociaciones Económicas Internacionales, Edmundo Sangenís, quien puntualizó que además se encuentra previsto para el año próximo el viaje de una segunda delegación comercial a los emiratos árabes.

### EDITORIAL SARMIENTO S. A.

NECESITA

## PERITAS-OS MERCANTILES

Con buenos conocimientos contables y excelente dactilografía.

Presentarse diariamente de 10 a 12.30 horas en

**GARAY 130 — CAPITAL**

### GRAN VENTA ESPECIAL POR INAUGURACION

PANTALONES \$ 1.500. — ♦ TRAJES AMBOS \$ 4.900. —

REGIOS PULOVERES ..... \$ 1.500. —

JUEGOS DE SABANAS ESTAMPADAS \$ 2.590. —

VESTIDOS GRAN VARIACION ..... \$ 2.900. —

**Av. General Paz 10726 - Liniers**



## En Varela, no Todo es Negativo: La Comunidad Trabaja Firme

# HABRA MODERNO HOSPITAL

"No queremos que Florencio Varela sea siempre una mala noticia". En boca de Juan Carlos Ghio, presidente de la sociedad civil "Mi Pueblo", ésta no es una frase de circunstancias. Resume lo que la iniciativa comunitaria puede hacer desde abajo, apelando a la solidaridad colectiva, para resolver los graves problemas de una comunidad en desarrollo. Porque hay malas noticias, quién lo duda. Por ejemplo, que Florencio Varela registra el más alto índice de mortalidad infantil de todo el Gran Buenos Aires: 80 por mil. Esto significa que de cada 100 nacidos vivos, 8 mueren en Florencio Varela antes de cumplir un año. Las causas son conocidas: niveles socio-económicos, ausencia de infraestructura sanitaria, deficiencia asistencial. Los síntomas se agravan por el rápido crecimiento de la población. Entre los censos de 1960 y 1970, la de Florencio Varela subió el 136 por ciento, a una rapidez explosiva. Hoy viven en el partido alrededor de 300 mil personas, de las cuales casi el 40 por ciento tienen menos de 14 años. Para ese mundo, solo se cuenta con 8 camas de obstetricia y 16 camas pediátricas de dependencia estatal, en el hospital municipal "Nicolás Boccuzzi".

"En consecuencia —nos explica el señor Ghio— la inmensa mayoría de los casos deben ser derivados a la Casa Cuna, al Hospital de Niños, o a los establecimientos infantiles de La Plata. Si computamos los chicos que fallecen en estos establecimientos, procedentes de Florencio Varela, el índice de mortalidad infantil de nuestro partido resultaría aún mayor".

Pero un conjunto de vecinos de la zona decidió encarar de frente el asunto. En octubre de 1974 constituyeron la sociedad civil "Mi Pueblo", cuya primera tarea fue encarar la construcción de un moderno Hospital Materno-infantil. Las obras están en pleno desarrollo y poco falta para terminar su primer tramo de 2.200 metros cuadrados. Cuando concluyan, ocuparán toda la manzana limitada por las calles Montevideo, Chañar, Uruguay y Progreso.

Esta pujante iniciativa, no financiada por el Estado, ha sido posible gracias a la acción mancomunada del vecindario. La sociedad "Mi Pueblo" es dirigida con la participación de representantes de los diversos sectores de la comunidad y tiene grupos de trabajo en relación con cada uno de los 32 distritos escolares de Florencio Varela. En tal sentido es un ejemplo vi-

viente de participación democrática. Culminará en un moderno centro hospitalario, con los servicios más complejos e integrales, que no solo beneficiará a Florencio Varela sino también a los partidos vecinos.

—Hemos predicado con el ejemplo —nos dice el señor Ghio—, y esto nos ha valido apoyos del más diverso orden, no solo internos sino externos. Por ejemplo, hay en Florencio Varela una importante comunidad japonesa. Gracias a ella, hemos obtenido becas del gobierno de Japón para que pediatras de nuestro establecimiento se perfeccionen en aquel país. Además, a su regreso, cada becario podrá traer instrumental por valor de 25.000 dólares con destino al hospital.

La sociedad civil "Mi Pueblo" no limita sus fines a la construcción y administración del Hospital Materno-Infantil. Otros proyectos están en gestación. "Nuestro objetivo es amplio: consiste en servir al país sirviendo a la comunidad. Tenemos conciencia de que Florencio Varela se está convirtiendo en una de las zonas más importantes del Gran Buenos Aires, y aspiramos a participar activamente en su progreso social".



Con el aporte de una comunidad que cree en el futuro, Florencio Varela levanta un moderno hospital de niños.

## Sarampión: Mañana se Inicia la Vacunación

Comienza mañana y se prolongará hasta el sábado próximo, el operativo de vacunación antisarampión dispuesto por la Secretaría de Estado de Salud Pública, que se llevará a cabo en esta Capital y en la provincia de Buenos Aires.

La aplicación será gratuita y obligatoria, comprendiendo a los niños entre los 9 meses y los cuatro años de edad inclusive. La implementación de este plan corre por cuenta de la Municipalidad de la Ciudad de Buenos Aires y del gobierno provincial.

### LOS RESPONSABLES

Es por ello que la comuna metropolitana recuerda a los padres y tutores de los menores comprendidos en el operativo, que a ellos les cabe la responsabilidad de cumplir lo dispuesto, bajo apercibimiento de hacerse pasibles a las sanciones previstas en la ley.

El horario de vacunación se extenderá entre las 8 y las 16, en todos los hospitales dependientes de la Municipalidad. De 13 a 16.30 se podrá concurrir a los siguientes establecimientos dependientes de Sanidad Escolar en Capital Federal: Saavedra 15; Piedras 1430; Independencia 3643; Carabobo 253; Ramón Falcón 4126; Helguera 3228; Triunvirato 5806; Ramón Falcón 6702; Gorriti 5740; Obligado 2913; Larrazábal 1556 y Rogelio Irusta 5806.

De 8 a 16 se vacunará en los Centros de Salud y en los 32 establecimientos dependientes del Instituto Nacional de Obras Sociales.

### MAS CASOS DE RABIA

MAR DEL PLATA, 20 (De nuestro corresponsal). — La Dirección de Veterinaria de la Municipalidad local informó en un comunicado que ascienden a 161 los casos de rabia. De 8 a 16 se vacunará en los Centros de Salud y en los inició el brote que afecta al balneario.

## EL QUESO FUE UN BUEN CEBO PARA "ZORROS"

MAR DEL PLATA, 20 (De nuestro corresponsal). — Héctor Sorichilo, Miguel Mónico y Alfonso Álvarez, han dejado de ser "zorros grises" por disposición del intendente municipal, capitán de navío (R) Carlos Emilio Menozzi, quien resolvió la cesantía de los tres.

Según se informó, la medida fue adoptada como corolario de una denuncia efectuada por el vecino Pablo Antonio de Pascuale, que vio al trío cuando recibía una bolsa de quesos de manos de un camionero.

El transportista había sido sorprendido cometiendo una infracción con su vehículo. De acuerdo con la denuncia efectuada, Sorichilo, Mónico y Álvarez, que tripulaban la grúa municipal número 21, comenzaron dialogando en forma altanera con el humilde camionero, para luego "arreglar".

## Colegio de Médicos Bonaerense se Queja por Ley de Aranceles

LA PLATA, 20 (De nuestro corresponsal). — A través de un comunicado, el consejo directivo del Colegio de Médicos del distrito uno de la provincia de Buenos Aires expuso sus quejas por la ley recientemente sancionada mediante la cual el estado bonaerense se hace cargo de la fijación de los aranceles que deberán cobrar determinados profesionales.

Advierte la entidad que "si bien es cierto que por imperio de la ley 5.413/58 el Colegio de Médicos es el que fija los aranceles, esto tiene solamente un sentido ético, ya que son los mínimos a que deben ajustarse los profesionales y además tienen que contar con la convalidación de la autoridad competente". Por otra parte, el comunicado añade que desde la vigencia de las leyes nacionales 18.610 y 19.710, es el INOS el que formaliza los convenios respectivos. Para el caso de la provincia, el IOMA toma como pautas la realización contractual con los

médicos, tal como se hizo otras veces.

A partir de las sanciones de esas leyes, entonces, los colegios de médicos no han tomado participación activa en la decisión de los aranceles. Por eso el Colegio de Médicos del distrito uno se siente agraviado.

### ACLARAN MEDICOS

Para aclarar conceptos de un comunicado del Ministerio de Bienestar Social de la Nación publicado el 17 del corriente, los doctores Ricardo Pichel y Nicolás D'Angelo señalan que en abril de 1974 fueron nombrados médicos del Instituto Nacional de Investigaciones Cardiovasculares, y que presentaron sus renuncias en diciembre del mismo año, tras lo cual dejaron de percibir, como es lógico, sus haberes. En junio último se les informó que con posterioridad se cobraron haberes liquidados a su nombre, pero que desconocieron las firmas estampadas en los recibos. Por lo tanto, es inexacto que estén involucrados en el hecho.

## AUTONOMOS: DEBEN RECLAMAR BOLETAS PARA PAGOS

La Dirección Nacional de Recaudación Previsional hace saber a los trabajadores autónomos que no hayan recibido las boletas preimpresas para el pago de las obligaciones previsionales, que deberán efectuar el per-

tinente reclamo mediante el formulario U 69 bis, que se encuentra en todos los bancos del país.

El mencionado organismo, dependiente de la Secretaría de Seguridad Social, comunica también a dichos afi-

liados que en las boletas preimpresas se incluye la contribución al Fondo Nacional de la Vivienda que de acuerdo con la ley, será equivalente al 20 por ciento de los importes que se tributen como obligación previsional.

## PASO A CHILE ABREN MAÑANA

MENDOZA, 20 (De nuestro corresponsal). — De continuar favorables las condiciones climáticas en la alta montaña mendocina, el próximo lunes se ha previsto habilitar el tránsito carretero hacia Chile y viceversa.

Mientras tanto continúa registrándose buen tiempo en la cordillera mendocina. Las autoridades de la guarnición local de Gendarmería Nacional, mediante un comunicado, reiteraron que la apertura al tránsito internacional al vecino país el 22 del corriente se efectuará mediante horarios.

La noticia causará, como se descuenta, inmejorable impresión, ya que permitirá incrementar el tránsito entre ambos países, que es muy intenso.



... y porque se hizo rapidísimo y quedó una pinturita. Es una casa de verdad, como dijo mi tío el arquitecto!

Nos compramos una ARTCASAS porque es fuerte-fuerte y es fácil de pagar como le gusta a mi papá...



Y es abrigadita en invierno y fresquita en verano...

... y me estuve fijando que no deja pasar ni un solo ruidito.



(O sea que es insonora, como dice mi tío)



Nuestra ARTCASAS es realmente la mejor casa!

**artcasas**  
La mejor casa  
Promueve y vende  
**KANMAR**

CENTRAL DE VENTAS:  
Av. Rivadavia 3867  
EXPOSICION PERMANENTE:  
Av. Rivadavia 4015 o cualquiera de las 30 sucursales KANMAR, todos los días: incluyendo sábados y domingos



# ¡DROGAS POR DOS MIL MILLONES!

En un procedimiento policial de inusuales características fueron detenidos tres traficantes de drogas a los que se les secuestró una cantidad cercana a los 2 kilogramos de clorhidrato de cocaína, en estado puro, valuada en aproximadamente 2.000 millones de pesos moneda nacional. Si bien hasta el momento nuestros cronistas chocaron contra el hermetismo de las autoridades actuantes, se ha podido establecer que las tres personas apresadas se hallan en dependencias de la comisaría 17ª, cuyos efectivos fueron los encargados del operativo.

De acuerdo con los datos reunidos, se pudo saber que, desde hace unos meses, en la mencionada dependencia policial, se realizaban frecuentes operativos a fin de detectar los posibles centros de reunión de traficantes o "correos", en los cuales se trataba de "colocar" drogas. De ese modo, varias confiterías y centros nocturnos fueron

convenientemente vigilados por personal de civil que, mezclados entre el público, intentaban conocer a los enlaces. En una ocasión, en la confitería ubicada en el Pasaje Schiafino (a un costado del ex Palais de Glass), uno de los contactos trabó relación con un posible comprador, en este caso, un policía. Tras muchas ideas y venidas, el traficante aceptó la propuesta del "comprador", entregando para ello unos gramos de cocaína comprobándose de inmediato que la misma era de excelente calidad y pureza.

Fue así, que se decidió efectuar la compra por un valor aproximado a los 400 millones de pesos viejos. Para ello el "correo" y el "comprador" se citaron en la misma confitería; es decir en la llamada "Pícolo". Una vez en ese lugar, el malviviente dijo que ahí no se podía hacer nada y que debían "esperar nuevas órdenes". Luego, y una vez comprobado que el cliente poseía el dinero, el hom-

bre dijo que tenían que dirigirse a otro bar establecido en la intersección de Las Heras y Lafinur (frente mismo al Jardín Botánico) donde esperaría la persona con la mercadería.

Ahí fue cuando las autoridades procedieron a detener a los dos sujetos, que fueron identificados como Jorge Alberto Zurawsky, de 31 años, domiciliado en Monroe 4352, de Capital Federal, y Juan José Laporta, de 26, afincado en Hipólito Yrigoyen 1590.

Poco después, también fue apresado Hugo Orlando Ruiz, oriundo de Mar del Plata, quien residía temporalmente en la finca de la calle Monroe, en el barrio de Villa Urquiza. Este último, se estableció, era el encargado de las conexiones con el exterior, secuestrándose los pasajes de la compañía de aviación Aero-Perú, en la que había efectuado dos viajes recientes a Lima,

## NO BUSQUE. ENCUENTRE.

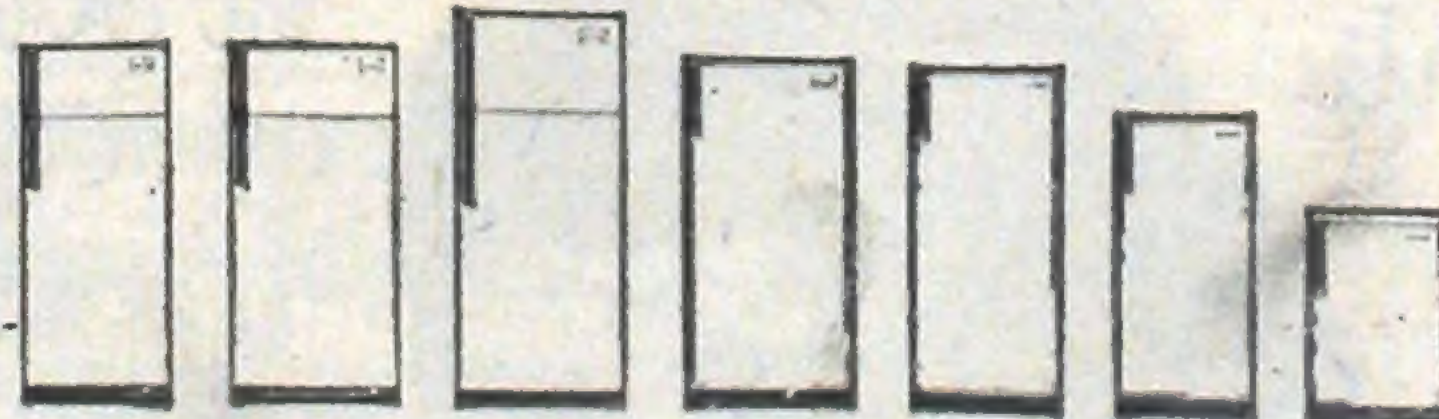


Precio indicativo mod. 132 Humiclimax \$ 238.787.-

Lo que Ud. no encuentre hoy en una heladera Siam, no habrá de encontrarlo en ninguna otra.  
Porque la más alta tecnología argentina constituye el respaldo de cada una de sus máquinas.  
Máquinas de producir frío, fuertes, sólidas, silenciosas, sofisticadas.  
Hay 7 modelos de heladeras Siam. Elija la que más le convenga en un concesionario autorizado.



**Siam**  
La marca mayor



### ESTAFABAN A JUBILADOS EN AZUL Y TANDIL

LA PLATA, 20 (De nuestro corresponsal). — Los seis integrantes de una organización delictiva, que había estafado en las localidades de Azul y Tandil a más de 1.200 jubilados, en la tramitación de los respectivos expedientes jubilatorios, fueron detenidos por una comisión de la Policía Federal, en la primera de las dos ciudades mencionadas.

Los responsables de la maniobra fueron identificados como Orlando Pablo Albano, de 26 años; su esposa, Graciela Liliana González, de 23; Eduardo Hugo Rokoski, de 23, Federico Gabbos, falso gestor, de 67 años y Maximiliano Carlos González, paraguayo, de 46 años.

En poder de los citados, la Policía Federal secuestró dinero por valor de 1.500 millones de pesos, obtenido con el aporte de los jubilados para la tramitación "urgente" de sus retiros. Insurre las actuaciones correspondientes, el juez federal de Azul, doctor Justo Abella, quien todavía no ha determinado a cuanto asciende la estafa.

El hecho, conocido en aquellas ciudades en las últimas horas provocó el lógico estupor, teniendo en cuenta que los damnificados son en su mayoría gente de escasos recursos que esperaban en la jubilación la justa retribución a tantos años de esforzado trabajo.

### NUEVO EQUIPO PARA ACELERAR ANTECEDENTES

En un procedimiento efectuado especialmente para el periodismo, la Policía Federal puso en funcionamiento el moderno equipo "Digicom", que permite las identificaciones de personas y automóviles en pocos segundos. Para ello dos patrulleros y un carro de asalto convergieron hacia el hotel Palma, ubicado en Piedras al 600.

En dicho lugar, el personal policial solicitó los documentos de los pasajeros y anotó los números de chapas de los vehículos estacionados frente al establecimiento y en las calles adyacentes.

La información fue "alimentando" al aparato que en cuestión de segundos respondía a la consulta. "No está en registro", fue la respuesta aparecida en pantalla en todos los casos. De esta forma se pudo comprobar que ninguna de las personas identificadas tenía antecedentes y los vehículos no tenían pedida su captura por haber sido robados o utilizados en algún acto ilícito.

El procedimiento, dirigido por el jefe del Comando Radioeléctrico, comisario Enrique Ferreiro, fue realizado para que el periodismo observase en acción este nuevo elemento cibernético puesto al servicio de la seguridad de la población.



# Comprometida Situación del Guardabarreras, en el Accidente Ferroviario

## ROSARIO: SON 6 LOS MUERTOS

ROSARIO, 20 (De nuestro corresponsal). — Una nueva víctima se cobró el trágico accidente de la víspera en un paso a nivel de la localidad de Antártida Argentina (ex Fisherton), en las cercanías de esta ciudad, en el que el tren El Serranoche, del Ferrocarril Mitre, atropelló a un ómnibus de pasajeros. Con la muerte de Gabriel Sánchez, de 18 años de edad, ocurrida esta madrugada en el Hospital Escuela de Granadero Baigorria, el número de víctimas fatales asciende a seis. De acuerdo a las informaciones policíacas obtenidas en la seccional 17ª, en que se sustancia el sumario por el lamentable choque, la nómina de los restantes muertos comprende a Gabriela Alejandra Cano, de 16 años; los hermanos Carlos y Víctor Ricardo Meneghini; Ramón Enrique Franzen y Arnaldo Juan Carlos Grilli.

En cuanto a los heridos, se ha podido establecer que, por lo menos, el estado de cuatro de ellos es de suma gravedad; se trata de Victoria Ortega de Giraud; Aníbal Reyes, que se encuentra en terapia intensiva del mencionado Hospital Escuela; José Gabriel Casas, de 17 años, y Francisco González, también en terapia intensiva, pero del sanatorio P'aza. Con referencia a los restantes heridos cuyo estado es en algunos casos delicado, pero no de la gravedad de los anteriores, se trata de Raúl Rearte, de 53 años, conductor del ómnibus accidentado, que presenta traumatismo de cráneo, hematomas en el ojo derecho y, a la vez, está afectado de un fuerte shock nervioso; María Alsina, de 39 años, con traumatismo de tórax y herida punzante en la región glútea; Marcela Perucha, de 15 años, con traumatismo de

tórax y fractura de clavícula; Alberto Montaneri, de 37 años, con fractura expuesta de tibia y peroné de pierna derecha, todos los cuales se hallan internados en el sanatorio Carrillo.

En cambio, en el hospital escuela de Granadero Baigorria se asisten Patricia Mónica Kapra, de 17 años, con fractura de cadera; Claudia Girardi, Graciela Rosato, Rosalía de Santich, María González de Pascual, Ramón Araya, Graciela Molchi, Eugenia Quinteros, Pablo Caudini, A. Micheletti, C. Cadierno, Graciela Voli, Rosalía de Pesenti, Eugenia Quinteros, Eugenio Pascual, Silvia Marta Boncenviante y Ana Isabel Boncenviante.

### EL SINO DE ALGUNOS

Algunos de los accidentados han podido dar versiones sobre lo acontecido. En general casi todos ellos se encuentran todavía padeciendo del fuerte shock que significó haberse enfrentado con la muerte. Marcela Perucha, de 15 años, al ascender al ómnibus fatal se ubicó en el último asiento; mientras el vehículo marchaba se sintió incómoda por las sacudidas que daba y cambió de lugar, yendo a un asiento de adelante. El lugar vacío en el fondo del ómnibus lo ocupó Gabriela Alejandra Cano, de 16 años, apenas uno más que Marcela Perucha; y allí la encontró la muerte.

Alberto Montaneri también viajaba en el último asiento. No tuvo oportunidad de cambiar de ubicación. Pero en el momento trágico pudo advertir la llegada del tren, se levantó y corrió desesperado hacia la parte delantera del ómnibus, resultado, después del entronazo, solamente herido.

Se pudo comprobar que otras víctimas fatales salieron despedidas por la

puerta trasera del vehículo de transporte. En cambio, los hermanos Carlos y Víctor Ricardo Meneghini viajaban al parecer precariamente colgados del estribo del ómnibus y, al producirse la colisión, cayeron bajo las ruedas del tren, siendo arrollados por la locomotora N° 6242, que guiaba el maquinista José Rodríguez, al que acompañaba el foguista Alberto Pecoraro y el guarda Aldo Rossi.

### ACUSAN A GUARDABARRERA

El trágico choque del paso a nivel sobre calle Aguado de Antártida Argentina, se debió a que la barrera estaba levantada. La policía investiga cual fue el motivo para que se diera esa situación irregular. Mientras tanto procedió a detener preventivamente al guardabarrera Omar Zaza, de 23 años, quien habría expresado a uno de los testigos del accidente, en el momento de la confusión y la angustia del choque, que "no había escuchado la campanilla de alerta para proceder a bajar las barreras". La pregunta que trata de responderse la policía es si la campanilla sonó y la escuchó Zaza o si la campanilla no sonó por falla mecánica del sector de donde debía proceder el aviso correspondiente.

Zaza fue conducido a la seccional 17ª, donde ha quedado detenido e incomunicado, de acuerdo con la dispuesto por el juez de actuación. En primera instancia, los técnicos en la materia del ferrocarril habrían determinado que la señal de alarma funcionó normalmente, por lo que la responsabilidad recaería en el guardabarrera. Según una versión recogida en el lugar, Zaza se encontraba en un bar próximo en el momento en que se acercó el tren.



Se llama Marcela Perucha, tiene 15 años y se teme por su vida. Está internada en el Hospital Escuela de Rosario.



Raúl Rearte, el conductor del micro, es otro de los heridos graves que dejó como saldo la tragedia de Fisherton.

## ASALTO, TIROTEO Y HAMPON ABATIDO

Se conoció ayer que el viernes, en horas del mediodía, tras un asalto cometido por tres maleantes a un almacén ubicado en las calles Beltrán y Garibaldi, de Lomas de Zamora, se produjo un tiroteo entre los malvivientes y las fuerzas de la policía que, alertada por el atraco, se hizo presente para cerrarles el paso.

Los tres maleantes habían penetrado en el citado comercio y tras despojar del dinero al dueño del establecimiento y a los clientes que se hallaban allí, huyeron en un automóvil Fiat 600, que era de propiedad del propietario del almacén. Empero, cuando el rodado que transportaba a toda velocidad a los malhechores se encontraba en las inmediaciones del parque municipal de la ciudad ciu-

dad sureña, surgió una comisión policial que había salido en persecución de aquéllos.

Rápidamente la policía les dio orden de detención. La misma fue desobedida, imprimiendo el vehículo mayor velocidad. Empero, al mismo tiempo, sin duda para alejar o intentar alcanzar alguna goma del coche policial, dispararon sus armas.

Se originó entonces un recio tiroteo. Todo culminó cuando uno de los delinquentes cayó abatido, mientras que otro lograba desaparecer en un Rambler que estaba estacionado accidentalmente con el motor en marcha. En el enfrentamiento resultó herido de gravedad el agente Jorge Luis Camacho.

## La Imprudencia Provocó un Fatal Choque en Patricios

Un impresionate accidente automovilístico se registró en la víspera en el barrio de Patricios. Exactamente a las 14.20 horas, en la esquina de las avenidas Chiclana y Boedo chocaron con inusitada violencia un taxi y una camioneta. A consecuencia del hecho hubo un muerto y tres personas —entre ellas una joven mujer— se encuentran en gravísimo estado internadas en el hospital Penna. Al parecer el choque se produjo a causa de la irresponsabilidad del taxista, que atravesó la arteria sin respetar la luz roja.

Si bien hasta anoche no se suministró información oficial al respecto, CRONICA pudo establecer —en el mismo escenario del episodio— que a la hora indicada el taxi Peugeot 404 patente C 688640, al mando de Leopoldo Rossi, que circulaba por la avenida Chiclana con dirección oeste, atravesó la intersección con Boedo pese a estar el semáforo en rojo según manifestaron testigos del terrible suceso. Por esta avenida, y a bastante velocidad, avanzaba una camioneta Ford, chapa S 341333, manejada por Francisco Altieri, quien residiría en Rosario. La colisión fue inevitable. El pesado vehícu-

lo chocó contra la trompa del "404" haciéndole dar un trompo y resultando destrozadas sus puertas delanteras.

Los muchos vecinos del barrio que a esa hora transitaban por la zona se lanzaron de inmediato a auxiliar a las víctimas. Se pudo comprobar entonces que en el interior del taxímetro se hallaba sin vida uno de los pasajeros, José María López.

### OTRA TRAGEDIA

LA PLATA, 20 (De nuestro corresponsal). — En un violento choque ocurrido en la intersección de las rutas 188 y 65, jurisdicción de Villa Bégona, partido de Junín, un hombre resultó muerto, otro herido de gravedad y dos con lesiones.

La colisión se produjo frontalmente entre un automóvil que conducía Isidro Pascual Zengui, de 31 años, y otro pequeño guiado por Roberto Scott, llevando como acompañantes a Armando Puenso, de 28, y Adolfo Bértola, de 51, todos domiciliados en Venado Tuerto, provincia de Santa Fe.

A consecuencia de las heridas falleció Bértola.

## Robos en Gran Escala Cometió ex Presidario

Dos delinquentes, que hacía unos meses habían salido de la cárcel de Olmos, volverán pronto a ella u otro recinto adecuado para los malvivientes. Se trata de los delinquentes Juan Carlos Teaglia, (a) "Pecho de Gallo", que fue detenido por la División Homicidios de la Policía Federal, y Carlos Domingo Ursino, (a) "Beto", que aún se halla prófugo, pero sobre el cual se le siguen los pasos. "Pecho de Gallo" fue detenido en Misiones y Alsina, al resultar sospechosa su actitud, como probándose luego sus antecedentes y terminando por confesar que desde que salió de la cárcel, junto con Ursino y otro individuo, José Antonio Gaiña,



El automóvil de alquiler que al cruzar con luz roja provocó el accidente. Una persona falleció y hay 3 heridos.

## GASES DE ESTUFA MATAN A UN NIÑO

LA PLATA, 20 (De nuestro corresponsal). — Como consecuencia de las emana-

ciones de gas de un calentador —se apagó por falta de combustible— se produjo una tragedia en una vivienda de esta capital. El drama se desarrolló en la finca de la calle 80 número 691, donde habita Rubén Pacina, con su familia, integrada por su esposa y dos hijos, Anahí, de 12 años y José Omar de 11.

El artefacto se apagó y las emanaciones de gas provocaron la muerte del pequeño José Omar, mientras que su hermana, sumamente intoxicada, pudo ser

rescatada por su desesperado padre.

En medio del horroroso cuadro, la niña pudo ser llevada con la urgencia que el caso requería a la Clínica del Niño, de esta ciudad, donde se halla internada en grave estado en terapia intensiva. El calentador en cuestión, que causó esta tragedia en una familia humilde, estaba alimentado a querosene y era utilizado como estufa en la habitación de los chicos. Al apagarse se produjo la emanación de los gases tóxicos, con el triste resultado.

### NO COMPRE SU PILOTO

sin antes ver la colección de impermeables para Dams y Caballeros de

**Aquamar**

Fotos de bolsillo \$ 5.900.-

Únicamente CORDOBA 429

(a pasos de Florida, entre S. Martín y Reconquista)

**CREDITO A SOLA FIRMA**  
SIN FIADOR - SIN CODEUDOR - SIN GARANTES  
**TIENDA VENUS**

LA BOUTIQUE DE LA FAMILIA

AVENIDA SAENZ 1060 • POMPEYA

Nuevo horario corrido: 10 a 19 hs. Sábados: 8.30 a 12 hs.



# ESTUDIANTE



Lanza grita "por fin". Tiró el penal y atajó Candia, del rebote remató nuevamente y otra vez salvó el arquero. Con este disparo concretó el segundo gol.

## LOS ANDES Y EL "RIO" TIGRE...

Los Andes (2) "pagó" con la derrota su falta de definición. Tuvo la pelota la mayor parte del partido, siempre estuvo cerca del empate pero... "goles son amores" y Tigre (3) a la hora de concretar los hizo, aprovechando la certeza con que Río (autor de los tres goles) ejecutó dos penales y un tiro libre.

Desde el comienzo fue Los Andes quien tuvo la "manija", pero a pesar de ello, cuando los de Victoria conseguían el balón lo utilizaban con mejor criterio. Muy pronto Tigre estaba en ventaja al convertir Río un penal (infracción no muy clara de Giorgi a Nogueira) y eso hizo crecer el desorden en la visita. González tapaba bien la salida de Los Andes y Calermo ordenaba el juego de ataque, o mejor dicho de contraataque. El segundo gol fue convertido también por Río, esta vez de tiro libre. Desde ese momento Tigre se quedó demasiado, y Los Andes comenzó a cargar en "malón". Llegó el gol de Giorgi, y hasta el final de la etapa la presión de Los Andes fue acentuándose cada vez más.

El complemento pareció jugarse en un plano inclinado. La ofensiva de Los Andes fue total y Tigre que sufrió tempranamente la expulsión de Esquivel, se replegó limitándose a esperar. Un hands de Vañasco de-

terminó un nuevo penal para el local y un nuevo gol de Río. El descuento llegó cuando Sobrino otorgó un penal de Niño a Rojas, que no existió. Tiró Lanza y atajó Candia, del rebote nuevo disparo y otra tapada del arquero y finalmente Lanza que convierte cuando buscó el arco por tercera vez.

★ **TIGRE:** Candia; Comiso, Esquivel, Pellegrina, Miño, Carrizo, González, Calermo, Río, Ianuzzi y Nogueira. D.T.: Janín. **LOS ANDES:** Yonadis; Pagg'ola, Giorgi, Vázquez, Piñero, Vañasco, Fernández, Díaz, Lanza, Rojas y Pizarro. D.T.: Subcomisión de Fútbol.

**Goles en el primer tiempo:** 6m. y 28m. Río (T), el primero de penal y 33m. Giorgi (LA).

**Goles en el segundo tiempo:** 25m. Río (T) de penal y 31m. Lanza (LA).

**Cambios:** Herlein y Altamirano por Ianuzzi y Nogueira (T); Touzón y Foncuera por Pizarro y Piñero (LA).

**Incidencias:** 9m. (ST) expulsado Esquivel (T) por juego brusco; 30m. (ST) Candia (T) le detuvo un penal a Lanza y 43m. (ST) expulsado Pagg'ola (LA) por juego brusco.

Árbitro: Sobrino.

Cancha: Chacarita.

Recaudación: \$ 401.000.



Balbiano, arquero de Estudiantes, llega antes que Castro y conjura un ataque de Flandria Jáuregui, para un encuentro intenso donde el héroe se llamó Seppaquercia. Tres goles.

## Seppaquercia lo

"Seppaquercia, no te mueras nunca". El robusto hinchas de Flandria (3) trataba de meter su cabeza por el pequeño espacio que dejaba el vidrio roto del vestuario, para saludar al héroe de la jornada, que con sus tres goles no solo le dio el triunfo a los locales sino que le permitió alcanzar el primer lugar en la tabla de goleadores. Y más allá del resultado, toda la gente de Jáuregui vivió una tarde inolvidable, dejando en boleterías una recaudación record para la cancha.

Estudiantes (0) fue el "emporio" del desorden. Un desorden que se justificó en lo expresado luego del partido por el técnico visitante: "No sé a quien poner, tengo una enfermería, y los suplentes son escasos". Y lo que dijo Ricardo Triguil es comprensible. Estudiantes a medida que pasan las fechas va sumando más lesionados, y tiene que improvisar jugadores en puestos que no le corresponden. Pero lógico, a Flandria no le interesaron mucho los problemas de la gente de Devoto y salió a hacer lo suyo.

Desde el inicio, los locales fueron supe-

riores en todo. Volcaron en el terreno todas sus intenciones ofensivas y acorralaron al puntero que solo se limitó a defenderse, esperando el milagroso pelotazo para Barranco o el desborde que nunca llegó de alguno de los hermanos Guillermo. El excelente trabajo de Lanutti y la prodigalidad de Papalardo borraron a los volantes de Estudiantes. Para colmo de males, la defensa visitante empezó con los "regalos" y pareció que los hombres del fondo decían: "Pase señor Castro; entre al área señor Benítez; cabecée señor Seppaquercia". Y dejar solo a Seppaquercia es lo mismo que suicidarse. El número 7 no desperdició ningún "obsequio", y respondió: "Gracias, señor Barreiro; muy amable Martinuccio". Y entre regalos y agradecimientos, Flandria dijo: ¿Y el puntero dónde está?

La misma pregunta que se hicieron todos los que estuvieron en el estadio Carlos V. Porque a pesar de la falta de titulares, na-

## SARMIENTO SOLO CONJUGA GOLEAR

El puntero "mató". Por la sexta fecha de las revanchas de la "C" al líder, Sarmiento goleó a Dock Sud en Junín por 4 a 1, y continúa al frente de las posiciones escoltado, a dos puntos de diferencia, por Español, que también goleó. Los españolistas vencieron a Tristán Suárez 4 a 0 y siguen a la expectativa. Riestra, el tercero, logró un meritorio empate en Rosario ante Argentino. El arquero de la visita, Miño, le atajó un penal a Alcorcel, que ya le había convertido uno en el primer tiempo.

**SARMIENTO 4 DOCK SUD 1**  
Sarmiento: Dur'ch; Cortés, Simonsini, Polo, Melillo, Pesatti, Ocampo, R'os Benítez, N. Álvarez y Dos Santos.

**DOCK SUD:** L. Rodríguez; Tounson, Laurant, Sotelo, Salvador, Urtazun, Marcone, Baigorria, Pereyra, Pérez y San Martín.

**Goles en el primer tiempo:** A los 13m. Dos Santos (S), 43m. Álvarez (S).

**Goles en el segundo tiempo:** 7m. Polo (S); 25m. Quiroga (DS) y a los 30m. Benítez (S).

Árbitro: Higa.

Cancha: Sarmiento.

Recaudación: \$ 287.422.

■ **Resultados Generales:** Español 4, Tristán Suárez 0 (Moreno 2, Menconi y Pintos. Rec.: 70.280). Argentino 2, Riestra 2 (Alcorcel y Sabella (A); Viani y Heredia (R). Rec.: 105.600). Barracas Central 0, Merlo 0. (Rec.: 32.620). Félix 1, Cambaceres 0 (Martínez. Rec.: 15.000). San Carlos 0, Excursionistas 0. (Rec.: 22.400). Justo J. Urquiza 0, Arenas 2 (Maside y Benítez. Rec.: 18.060). Colegiales 0, Berazategui 0 (Rec. 78.540). Liniers 1, Defensores Unidos 0 (Calderón. Rec.: 7.500).

■ **Las posiciones:** Sarmiento 37; Español 35; Riestra 33; Merlo 32; Excursionistas 30; Argentino 26; Defensores Unidos, Dock Sud y Colegiales 25; Tristán Suárez y Berazategui 24; Liniers 22; Félix 20; Cambaceres 19; Luján 18; Urquiza 17; Barracas Central 16; Arenas 13 y San Carlos 9.

■ **Próxima fecha (Séptima de las revanchas):** Berazategui-Liniers; Riestra-Colegiales; Excursionistas-Argentino; Tristán Suárez-San Carlos, Cambaceres-Español; Arenas-Félix; Dock Sud-Urquiza; Merlo-Sarmiento y Luján-Barracas Central. Libre: Defensores Unidos.

## "TELMO": LA CARRERA

### SAN TELMO 2

Están en racha. Su mejor virtud: buscar el triunfo con todo. No hay grandes jugadores, su trabajo de conjunto tiene muchas grietas, pero sin duda la garra, fuerza y empuje le bastan a San Telmo para continuar su "carrera" en la tabla. Para demostrar esto, bastan los números: sobre 22 puntos posibles logró 19 (8 triunfos y 3 empates). Almagro, su derrotado de turno, pudo haberle complicado el panorama pero se autolimitó y pagó con la derrota (incuestionable) la falta de fe.

Luego de una primera etapa anodina, sin jugadas de merecimientos pero con un San Telmo más pujante, se llegó al complemento y fue allí donde los de la "isla" marcaron las diferencias.

Siguieron atacando, buscando lo que parecía imposible, por falta de claridad ofensiva, pero llegó el penal se abrió el camino y Torres, en gran jugada, completó las cifras. Almagro, en este lapso, quiso especular y solo Figueroa (erró un penal que pudo haber cambiado las cosas) arriba y esto, para este San Telmo, fue mucha ventaja.

★ **SAN TELMO:** Tremonti; Sassi, Minutti, Angrisani, Arce, E. Romero, Del Duca, Gauna, Espósito, Torres y Duarte. D.T.: Capparelli.

**ALMAGRO:** Piazza; Leguizamón, Amato, Avalos, Ali, López, Almeida, J. Romero, Chirincione, Figueroa y Centurión. D.T.: Perucca.

**Goles en el segundo tiempo:** 24m. E. Romero (ST) de penal; 44m. Torres (ST).

**Cambios:** Lichene por Espósito (ST).

**Incidencia:** 33m. (ST) Figueroa (A) desvió un tiro penal.

Árbitro: Cardillo.

Cancha: San Lorenzo.

Recaudación: \$ 123.200.

### CHICAGO 2

Chicago tuvo dos ocasiones de convertir en triunfo un partido de trámite soporífero y las aprovechó. Central Córdoba arribó con la premisa de salvar un punto, tratar de quebrar el mediocampo local y arribar a un digno final. Lo único válido fueron los dos goles de Chicago.

★ **CHICAGO:** Petrocelli; Páira, Ratalino, Mazzeo, Landini, De Freitas, Salvatti, Passini, Fernández, E. Gómez y Erba. A.S.: Betta. D.T.: Subcomisión de Fútbol. S.C.: Brusca, Ermocilla, Flores, Quiroga y Cáceres.

**CENTRAL CORDOBA:** Grignafini; Zorzut, Ovando, Ricardo Gómez, Piombini, García, Díaz, Dell Riva, Medum, Casinero y Gimeno. A.S.: Seria. D.T.: Palma. S.C.: Murillo, Revigonda, Ramírez y Gielmetti.

### ALMAGRO 0

Gol en el primer tiempo: 12m Landini (Ch.).

Gol en el segundo tiempo: 17m Passini (Ch.).

Árbitro: J. Barraza.

Cancha: Nueva Chicago.

Recaudación: \$ 186.200.

### DEFENSORES 2

### ARSENAL 1

Defensores, en partido sumamente aburrido y cargado de acciones violentas, derrotó con entera justicia a Arsenal. El equipo del bajo Belgrano fundamentó su dinámica en la buena tarea de su mediocampo y explotó con acierto la peligrosidad de sus atacantes. Arsenal apenas si se insinuó a través de la habilidad de Molnar, pero pese a ello no pudo contrarrestar la superioridad de su rival.

**DEFENSORES DE BELGRANO:** Cribloni; H. Rodríguez, Montenegro, Marcollese, Brandoni, Giardullo, Moral, Balbuena, Díaz, E. Fernández y Biasin. A.S.: Martín. D.T.: Villamor. S.C.: Viera, García, J. Gómez de Arma y Lucero.

**ARSENAL:** Luque; Laslo, Ibarra, Celiz, Benítez, C. Rodríguez, López, Caicedo, Seronero, Molnar y Novoa. A.S.: Noguera. D.T.: Sub. Com. Fútbol. S.C.: Castillo, Suárez, J. Fernández y González.

**Goles en el segundo tiempo:** A los 11m. Díaz (D) 13m. Molnar (A) y 41m. Lucero (D).

**Cambios:** García por Biasin y Lucero por García (D) y J. Fernández por Benítez (A).

**Incidencia:** 44m. (ST) expulsado Marcollese (D) por juego brusco.

Árbitro: H. Del Bello.

Cancha: Defensores.

Recaudación: \$ 334.000.

### ITALIANO 1

### ALTE. BROWN 1

Italiano y Brown, en partido de trámite agradable, empataron en un tanto. El local, en el primer tiempo, de contragolpe, marcó su tanto y su mejor momento. Brown levantó en la segunda, se mostró más ofensivo y logró el empate. Justo el resultado.

**SP. ITALIANO:** Deckers, Bravo, Della Picca, Cejas, López, Bergessio, Rivero, Redondo, Massei, Díaz y Gentilotti. A.S.: Benítez. D.T.: E. Banki. S.C.: Osuna, Pilla, Coronel y Espósito.

**ALMIRANTE BROWN:** Bressán; Franchocl, Podelay, Aguilar, Mendoza, Avalos, Bargas, Tapia, Martínez, Quiroga y Damiano. A.S.: Molina. D.T.: N. Canevari. S.C.: Iglesias Pignataro, Gallardo y Almada.

**Gol en el primer tiempo:** 14m Rivero (I).

**Gol en el segundo tiempo:** 30m Martínez (AB).

**Cambios:** Almada por Vargas (AB); Coronel por Massei.



# ES, SAPO...

## loistió con Tricota

die puede dudar que en Estudiantes muchos hombres bajaron su nivel técnico. Así lo demostró ayer por ejemplo Ugarte quien rotó por el medio sin aportar nada positivo, o el mismo Cicarello, ese que fechas atrás lució por su constante calidad, está pasando por un mal momento. Y si bien el gran problema del equipo de Trigli es la falta de volantes, frente a Flandria los errores más grandes estuvieron por el lado de Carrizo y Barreiro.

El equipo de Jáuregui justificó su triunfo no solo en el buen trabajo de Lanutti o en el oportunismo de Seppaquercia. También lo suyo fue premio el hecho de haber explotado con astucia el desordenado trabajo de la visita. Es que Estudiantes, luego del primer gol "canario", intentó salir de su letargo defensivo y allí desnudó todos los errores imaginables. Flandria aprovechó esa desesperación y Seppaquercia... se pasó...

Y a pesar de la derrota, el equipo de Devoto sigue primero y con siete unidades de ventaja. Sobre los diez últimos puntos posibles, solo sacó tres y aún conserva esa holgada diferencia, prueba cabal del bajo nivel técnico del resto de los equipos, que no saben sacar provecho de las muy bajas actuaciones que viene realizando el "pincha" de la "B".

★ **FLANDRIA:** Garayar; Mazzeo, Nicolini, Bianchi, Di Cicco, Lemme, Papalardo, Lanutti, Seppaquercia, Castro y Benítez. D.T.: Mansilla.  
**ESTUDIANTES:** Balbiano; Toloza, Barreiro, Carrizo, Martinuccio, Ciccarello, Bravo, Ugarte, C. Guillermo, Barranco y J. Guillermo. D.T.: Trigli.

Goles en el primer tiempo: 25m. y 30m. Seppaquercia (F).

Gol en el segundo tiempo: 18m. Seppaquercia (F).

Cambios: Biaggini por Benítez (F); Baldo-vino y Cortez por Barranco y Carrizo (E).

Arbitro: Barreiro. Cancha: Flandria.

Recaudación: \$ 643.600.



Parsechian se hace de la pelota a los pies de Cadillac. El arquero de Armenio contó un penal sobre la hora —había tirado Llorente— y se acercó a Estudiantes.

## LOS PUNTOS QUE CALZAN

EQUIPOS	J.	G.	E.	P.	Gf.	Ge.	Pts.
ESTUDIANTES	26	15	8	3	39	25	38
ARMENIO	26	11	9	6	44	28	31
LOS ANDES	26	12	7	7	42	37	31
FLANDRIA	25	8	13	4	40	33	29
DALMINE	25	9	11	5	37	39	29
TIGRE	25	9	10	6	36	29	28
ARSENAL	25	12	3	10	48	38	27
DEFENSORES	26	8	11	7	35	32	27
SAN TELMO	25	10	7	8	34	29	27
ARG. DE QUILMES	26	10	6	10	38	37	26
CHICAGO	26	9	7	10	35	36	25
ALTE. BROWN	25	8	7	10	25	25	23
EL PORVENIR	26	6	11	9	36	36	23
ALMAGRO	26	5	12	9	29	37	22
CENTRAL CORDOBA	26	6	10	10	21	26	22
ITALIANO	26	6	9	11	31	36	21
MORON	25	6	8	11	27	43	20
TALLERES	26	4	12	10	36	46	20
COMUNICACIONES	25	6	5	14	31	52	17

## LA PROXIMA FECHA

28ª JORNADA, 9ª DE LAS REVANCHAS  
ESTUDIANTES (0) vs. (0) TIGRE  
ARMENIO (0) vs. (0) FLANDRIA  
ALMAGRO (1) vs. (1) COMUNICACIONES  
EL PORVENIR (0) vs. (0) SAN TELMO  
C. CORDOBA (1) vs. (1) TALLERES  
ARSENAL (3) vs. (4) CHICAGO  
MORON (0) vs. (3) ITALIANO  
DALMINE (2) vs. (1) ARG. DE QUILMES  
ALTE. BROWN (0) vs. (1) DEFENSORES  
(A las 18 hs. por TV)  
LIBRE: LOS ANDES

Entre paréntesis, los resultados de la primera rueda.

## ARMENIO, CON EL "AY" EN LA BOCA

Armenio (3). Comunicaciones (2). Debió ser empate. Entre Llorente y Parsechian se encargaron de decretar el triunfo del Deportivo, cuando el delantero de los "carteros" colocó la pelota —sobre la hora— en el punto del penal, preanunció dónde iría su remate y Parsechian rechazó el envío.

Y el partido jugado en Atlanta tuvo un poco de todo. La temprana apertura del tanteador consolidó el mejor arranque de Armenio, a los 3 minutos Keurikian ejecutó un tiro libre desde la derecha, la pelota cruzó toda el área chica y Carrel frente al segundo palo cabeceó a la red. Siguió mejor el madrugador ganador hasta los diez. Allí Tello apareció en el medio de la cancha y la peligrosidad de Cadillac y Llorente convirtieron a Comunicaciones en el animador. En empate debió llegar en el primer tiempo: un remate en el travesaño de Gallard y varias contenciones de mérito de Parsechian lo fueron postergando. Pero apenas lanzado el complemento, primero Cadillac y luego Llorente pusieron las cosas en su lugar.

Armenio volvió a tener la pelota, Comunicaciones esperó para contraataque y un penal muy claro de Demarchi a Guillin —Moreira había dejado pasar otro también muy evidente— le permitió a Laoretani poner el 2 a 2.

En ese momento el partido estaba para cualquiera de los dos. Armenio era el que tomaba la iniciativa, tenía más la pelota pero las dudas en el fondo hacían que Comunicaciones en cada contraataque lo complicara al eficiente Parsechian. Y llegó el tercero de Armenio, luego el penal sobre la hora, pero lo dicho, entre Llorente y el "uno" del Deportivo dejaron las cosas 3 a 2 para Armenio.

★ **COMUNICACIONES:** Manis; Valdés, Miranda, J. López, Demarchi, Cullari, Tello, Gallard, Cadillac, Llorente y Poñero. D.T.: Subcomisión de Fútbol.

**ARMENIO:** Parsechian; Laoretani, Gumma, Martínez, Pereyra, Guillin, Vendakis, Ubeda, Keurikian, Carrel y Saa. D.T.: Urbano.

Gol en el primer tiempo: 3m. Carrel (A). Goles en el segundo tiempo: 2m. Cadillac (C); 10m. Llorente (C); 19m. Laoretani (A) de penal; 33m. Keurikian (A).

Cambios: Rocha y Cuesta por Cullari y Gallard (C); Alaniz y Prioli por Saa y Guillin (A).

Incidencias: 36m. (ST) salió lesionado Ubeda (A); 44m. (ST) Parsechian (A) atajó un tiro penal de Llorente (C).

Arbitro: Moreira. Cancha: Atlanta. Recaudación: \$ 153.800.

## DEL SIGLO

(SI) y Pilla por Bergessio (SI).  
Arbitro: A. Bissero. Cancha: Estudiantes Bs. As.  
Recaudación: \$ 285.500

### TALLERES 1 EL PORVENIR 1

Cuando Gallardo logra el empate para Talleres, un simpático local exclamó: "¡Se hizo justicia!". No se equivocaba. Su rival de turno, El Porvenir, casi se lleva los dos puntos sin merecerlos. Pero su posibilidad estuvo centrada más en la impotencia del equipo de Escalada que en sus propios merecimientos. Tuvo la pelota, dominó, creó las mejores opciones y sin embargo... no encontró la red. El partido comenzó con 25 minutos de retraso por falta de vigilancia policial.

**TALLERES:** Orsi; Montone, Bouzo, Carrizo, Berazategui, Ruiz, Ramírez, Balbi, H. López, Gallardo y Zerrillo. A.S.: San Miguel. D.T.: Almonetti y Pietracone. S.C.: Giuliano, Méndez, Verón y Genin.

**EL PORVENIR:** Peidro; Benítez, Suárez, Villalba, Mansilla, Guerrero, Salgado, Lemos, Viola, Gómez y Arbello. A.S.: Oid. D.T.: F. Calabrese. S.C.: De Petris, Salega, Sánchez y A. López.

Gol en el primer tiempo: 36m. Guerrero (EP), de penal. Gol en el segundo tiempo: A los 31m. Gallardo (T).

Arbitro: E. Melidoni. Cancha: Talleres.

Recaudación: 359.400 pesos.

### A. DE QUILMES 1 MORON 1

Argentino de Quilmes y Morón no se apartaron de la mediocidad. Aunque el partido tuvo una compensación. Intensidad y lucha. Los "nates" tuvieron más la pelota, pero carecieron de definición. Morón se insinuó peligroso en los 10 minutos iniciales y luego se aferró a una actitud defensiva, consiguiendo el empate cuando más arrecaba la presión local.

**ARGENTINO DE QUILMES:** Moccia; Piedemonte, Jáuregui, Díaz, Nanni, Sandoval, Calzi, Silva, Fernández, González y Gutiérrez. A.S.: Jiménez. D.T.: Sub. Com. S.C.: Suviría, Mascardi, Reinoso y Mazzeo.

**DEPORTIVO MORON:** Merino; Ledesma, Albariño, García, Vega, Bertello, Colombatti, D. Salo, Petrucci, Mansilla y Churruarín. A.S.: Malo. D.T.: Marchese. S.C.: Pérez, Musacchio, Ruiz y Rizzi.

Gol en el primer tiempo: 24m. Calzi (AQ).

Gol en el segundo tiempo: 29m. Mansilla (DM).

Cambios: Mazzeo y Reinoso por González y Nanni (AQ); Ruiz y Rizzi por Colombatti y Churruarín (DM).

Arbitro: J. C. Ponce. Cancha: A. de Quilmes.

Recaudación: \$ 174.200.



Romero, que recibió de Gauna, sacó violento remate. Leguizamón no llegó. San Telmo sigue subiendo

## Lo Busca la Policía

Todo sucedió cuando el partido (Barracas Central 0, Merlo 0), ya había finalizado. Sergio Gho, de Merlo, camino a los vestuarios agredió al árbitro Fernando Alvarez y ante la intervención de un sargento de policía procedió también a agredir a éste, huyendo a los camerines. En el vestuario que-

daron sus pertenencias y se presume que escapó vestido de jugador.

Se intentó proceder a la detención del agresor pero éste "desapareció". La seccional 32ª citó luego a Gho y en caso de que no se presente se pedirá su captura. Un hecho realmente fuera de lo común en este fútbol

## EN BUSCA "D" LA CLASIFICACION...

Se disputó ayer la sexta fecha de las revanchas de la "D". El líder de la Zona Norte, Acassuso, igualó con Alem, pero continúa como único puntero, ahora seguido a un punto por Midland, ya que perdió Ballester. En la Sur cayó el puntero Sacachispas frente a Piraña y no pudo asegurar su paso a la ronda final, aunque ya está casi adentro. La ronda clasificatoria entra en su etapa decisiva, y recordamos que los primeros 5 de cada zona pasarán a la final.

♦ **Resultados, goleadores y recaudaciones:** Zona Norte: Juventud Unida 0, Centro Español 1 (Lizane, Rec. \$ 25.000); Acassuso 1, Alem 1 (Lamuegra (A) y Toloza (LNA), \$ 25.000); Ituzaingó 4, Ballester 2 (Daguogo 2, Ponce y Pagano (D); Ricci y L. Rosalich (B), \$ 25.000); Atlas 1, Midland 2 (Martínez y Sánchez (M), Ferrari (A), \$ 4.800) y Puerto Nuevo 3, Pilar 2 (Turella 2 y Churruarín (PN), Córdoba 2 (P), \$ 20.200. Zona Sur: Defensores de Almagro 2, Sportivo Barracas 0 (Knudsen 2, \$ 9.100). Brown 2, Cañuelas 4 (Vico y Ruiz (B); Maestú 2, Junto y Peralta (C), \$

4.500); Piraña 2, Sacachispas 0 (H. Valderrama y Godoy, \$ 5.740); Yupanqui 1, F. C. Urquiza 2 (Ullúa y Gómez (U) y R. Pereyra (Y), \$ 10.000); Belgrano 2, Lamadria 2 (Vacaro y Garay (B); Malica y Chazarreta (L), \$ 8.700) y Paraguayo 1, San Martín 1 (Benítez (P) y Bonavena (SM), \$ 12.505).

♦ **Las posiciones:** Zona Norte: Acassuso 22; Midland 21, Ballester 20, Alem 19, Juventud Unida e Ituzaingó 18, Centro Español 15, Atlas 14, Pto. Nuevo 13, Palermo 7 y Pilar 3. Zona Sur: Sacachispas 26, Lamadria 21, San Martín 20, Piraña 19, Urquiza y Cañuelas 18; Yupanqui y Belgrano 17, Defensores de Almagro 14, Sportivo Barracas 13, Paraguayo 11 y Brown 6.

★ **PROXIMA FECHA**  
Zona Norte: Ballester vs. Puerto Nuevo; Midland vs. Ituzaingó; Alem vs. Atlas; Centro Español vs. Acassuso, y Palermo vs. Juventud Unida. Libre: Pilar. Zona Sur: San Martín vs. Defensores de Almagro; Lamadria vs. Paraguayo; F. C. Urquiza vs. Belgrano; Sacachispas vs. Yupanqui; Cañuelas vs. Piraña, y Sportivo Barracas vs. Brown.



SI TEMPERLEY NO SE OPONE OTRA VEZ ENSEÑARA EL CAMINO

# Usted Decide River, la Punta Espera

## APELLIDOS DE DOMINGO

### CENTRAL-ATLANTA (PRODE Nº 1)

**CENTRAL:** Ferrero; Jorge González, Craiyasich, Van Tuyne, Jorge García, Coullery, Manzi, Mancinelli, Palavecino, Andreuchi y Benito. D.T.: C. Griguol.  
**ATLANTA:** Reggi; Azzolini, Abdala, Elizeche, Guerrero, Soria, Carrió, Vázquez, Franceschini, Fossa y Candau. D.T.: Pizarro.  
**Árbitro:** A. Ducatelli.  
**Cancha:** N. O. Boys.

### ALL BOYS-LANUS (PRODE Nº 2)

**ALL BOYS:** Spilinga; Pintos, Dravonetti, Tagliani, Osvaldo Pérez, Epifanio Medina, Rilo, Britapaja, Nieto, Peracca y Morandini o Zilli. D.T.: C. Fa raone.  
**LANUS:** Rubén Sánchez; Zárate, Cannio, Barrera, Ojeda Ribeca, Pachamé, Suárez o Horacio Cárdenas, Barú, Crespo y Clausi. D.T.: J. M. Silvero.  
**Árbitro:** A. Coerezza.  
**Cancha:** All Boys.

### COLON-ESTUDIANTES (PRODE Nº 3)

**COLON:** Erni; Fertonanni, Di Plácido, Zimmerman, Edgar Fernández, Ramón Roldán, Di Meola, Rico, Vega, Luñiz y Arico. D.T.: J. E. Urriolabeytia.

**ESTUDIANTES:** Pezzano; Pagnanini, Rocca, H. Rodríguez, Frasoldatti, Reguera, Russo, C. López, Santechia, Onnis y Milano. D.T.: E. Manera.  
**Árbitro:** A. Clerc.  
**Cancha:** Colón de Santa Fe.

### HURACAN-BANFIELD (PRODE Nº 4)

**HURACAN:** Baley; Flores, Longo, Díaz Clyde, Carrascosa, Avilés, Leone, Cabrera, Houseman, Ardiles y Pelayes. D.T.: M. A. Juárez.

**BANFIELD:** Anhiello; Morris, D'Angelo, Sacconi, Volk, Crespo, Logatto, Corvo, Orte, Ramón Adorno y Pedro Gómez. D.T.: E. Fernández.  
**Árbitro:** J. Romero.  
**Cancha:** Huracán.

### FERRO-SAN LORENZO FERRO CARRIL OESTE (PRODE Nº 6)

Malavolta; Bartolomei o Franco, Iélamo, Rocchia, Garré, Carlos Arregui, Oca, Héctor Arregui, Crocco, Vidal y Sotelo. D.T.: O. López-Caballero.

**SAN LORENZO DE ALMAGRO:** Lavolpe; Villar, Olguín, Ruiz, Lupo, Marangoni Palmieri, Premici, Olivares, Rizzi y Fischer. D.T.: Oscar Calles.  
**Árbitro:** Miguel Comesaña.  
**Cancha:** Ferro Carril Oeste.

### TEMPERLEY-RIVER (PRODE Nº 7)

**TEMPERLEY:** Guibaud; Belvedere, Panizzo, Cvitovich, Martínez; Pereyra, Juan C. Verón, Biondi; De Marta, Bello Meza y No-guera. D.T.: Roberto Iturrieta.  
**RIVER PLATE:** Fillol, Sapori, Lonardi, Pasarella, Héctor López; Pitach, Marchetti, Artico; Pedro González, Luque y Ortiz. T.: Angel A. Labruna.  
**Árbitro:** Arturo Iturralde.  
**Cancha:** Temperley.

### GINNASIA-UNION (PRODE Nº 8)

**GINNASIA ESGRIMA LA PLATA:** Dallovere; Ferreira, Oscar Pérez, Urquiza, D'Allegre; Verón, Echauri, Tutino; Montagnoli, Beltrán y Forgués. D.T.: Antonio U. Rattin.  
**UNION DE SANTA FE:** José A. Pérez; Hugo López, Trullet, Merlo, Bottaniz; Bianchini, Telch, Bongiovanni, Olivera, Casacio o Marasco y Moreno. D.T.: Roberto Ferreyro.  
**Árbitro:** Camilo Busca.  
**Cancha:** Gimnasia Esgrima.

### QUILMES-ARGENTINOS (PRODE Nº 9)

**QUILMES:** Wenner; Juan Carrizo, Pellerano, Milozzi, Medina; Recaverren, Rando, Salinas; Kaliszuk, Filardo y Sergio Fortunato. D.T.: Néstor Togneri.  
**ARGENTINOS JUNIORS:** Munutti, Carrizo, Milani, Gette, Minutti; Fren, Agresta del Cerro; Maradona; Jorge López, Carlos Alvarez y Giordiano. D.T.: A. D'Accorso.  
**Árbitro:** Aníbal Gnecco.  
**Cancha:** Quilmes.

### PLATENSE-NEWELL'S (PRODE Nº 10)

**PLATENSE:** Del Prete; Rivero, Peremateu, Belloni, G'annetti, Morelli, Mastro-mauro, Osvaldo Pérez, Figueroa, Pinasco y Ullrich. D.T.: J. M. Guerra.  
**NEWELL'S:** Carrasco; Re-bottaro, Pavoni, Capurro, Sperandio, Berta, Gallego, Giusti, Rodríguez, Hugo P. Sánchez y Robles. D.T.: E. Bernúdez.  
**Árbitro:** J. Rolando.  
**Cancha:** Atlanta.

### CHACARITA-RACING (PRODE Nº 11)

**CHACARITA:** Vivalda; Gí-zzi, Casares, Pena, González, Bordón, Ischia, Salinas, Delgado, Avallay y Astudillo. D.T.: V. Spinetto.  
**RACING:** Cejas; Espinosa, D. Killer, Cárdenas, R. Díaz, Squeo, Herrera, Villa, Roselli, Trama y Roberto Díaz. D.T.: A. Basile.  
**Árbitro:** L. Pestarino.  
**Cancha:** Chacarita.

## TALLERES ESTA EN BANCARROTA

**SAN SALVADOR, 20** (De nuestro corresponsal). — La selección de la República de El Salvador venció a Talleres de Córdoba (Argentina) por 3 a 1. El encuentro se jugó en el estadio Cuscatlan de esta ciudad. Los goles para los locales fueron señalados por Zapata, González y Terso. El tanto de los argentinos fue conseguido por Humberto Bravo. Talleres jugará mañana domingo a las 14 horas de su país, en Guatemala, ante la selección local. Talleres ya disputó cuatro encuentros, ganando uno y perdiendo tres.

La rueda quiere comenzar a girar de nuevo. Ya dio una vuelta entera y ahora empezará a desandar su camino. Entonces habrá que ver otra vez aquellas caras de la primera vuelta. Y si es preciso, tomar la revancha correspondiente. Se completará hoy, a partir de las 15.30, cuando el invierno cumple dos meses de vida y entra en su recta final la segunda rueda de este torneo metropolitano que no otorgó treguas. Que anticipó el viernes su topada más fuerte cuando Boca y Vélez se enfrentaron en un adelanto sin igual. Y que dejó para este domingo el resto, un resto que no sabe de clásicos ni de partidos trascendentes pero que tendrá fútbol y junto a él la pasión y la emoción de cualquier otra fecha de mayor o menor importancia. Además estará latente la posibilidad de River de pasar a ser puntero. Vamos por partes.

### DE LO NUESTRO, LO MEJOR

Y si, de lo que esta primera fecha de los desquites nos dejó para el fin de la semana se destaca el partido entre

Temperley y River. Allí en el sur será la topada. Los celestes con la imperiosa necesidad de ganar otra vez (el primer triunfo lo obtuvieron en AFA cuando el comité ejecutivo le negó a River el cambio de escenario) para sumar puntos y escapar a ese descenso que cada vez amenaza e hiere más. Perder a esta altura significa un poco resignar posibilidades y sin duda nadie quiere regalar terreno. River debe ganar si quiere erigirse nuevamente como único puntero, dado el traspié de Vélez ante Boca. Es pues el partido que se "roba" la fecha.

### 'QUE CHAVOCHA LA CHEVECHA'

El viaje mental será corto para palpar el otro "regalo" de esta jornada. Será en Quilmes, donde la espuma subirá hasta desbordar el vaso. Hasta allá a saborear una agradable cerveza irá Argentinos Juniors, la revelación de este torneo, con una ganas inmensas de emborracharse de triunfo para escapar a esta racha un poco adversa que marcó un notable bajón en su rendi-

miento, aunque sin fuerza como para restarle moral. Esperará Quilmes. En Quilmes de esta irregular campaña.

### VAMOS A SAN MARTIN

Chacarita para terminar con la "mu-fa" que lo persigue y salir del pozo en el que está inmerso. Racing para ver si de una vez por todas levanta cabeza. Así irán los dos al duelo en San Martín, otro partido que por la situación de ambos conjuntos puede resultar atractivo.

### CARTON LLENO

Los partidos que completa esta jornada, con ellos el domingo se vestirá de fútbol. En Caballito, Ferro recibirá al entonado San Lorenzo (viene de ganar nada menos que a Boca); en Parque Patricios, Huracán será anfitrión de Banfield; en cancha de Atlanta, Platense recibirá a Newell's; en Santa Fe, Colón esperará a Estudiantes, mientras que Unión viajará a Gimnasia. Por último Central recibe a Atlanta y All Boys a Lanús.



A conquistar Barcelona. Mouzo, Suñe y "compañía" en la despedida. Boca va por otro laurel más. ¡Mucha suerte!

## QUE DIOS LO AYUDE

		PRONÓSTICOS		
L	E	V	Doble	Triple
1	ROSARIO C.	1		
2	ALL BOYS	2		
3	COLON	3		
4	HURACAN	4		
5	BOCA JUNIORS	5		
6	F.C. OESTE	6		
7	TEMPERLEY	7		
8	G. y E.L. PLATA	8		
9	QUILMES	9		
10	PLATENSE	10		
11	CHACARITA J.	11		
12	DEF. BELGRANO	12		
13	SAN TELMO	13		
	ATLANTA			
	LANUS			
	EST. L. PLATA			
	BANFIELD			
	V. SANSFIELD			
	SAN LORENZO			
	RIVER			
	UNION			
	ARGENTINOS J.			
	N. O. BOYS			
	RACING			
	ARSENAL			
	ALMAGRO			

TARJETAS JUGADAS	2.458.109
RECAUDACION TOTAL	\$ 790.776.510.-
POZO	316.310.604.-
PRIMER PREMIO	205.601.892,60
SEGUNDO PREMIO	110.708.771,40

## LA PREOCUPACION DE BOCA, ES OTRA COPA...

Boca se fue en busca de otra copa. Una que está más lejos, por la que debe surcar el cielo primero y detenerse en la Vieja Europa después. De todo el mitológico continente, elegir España y su pedazo de tierra que le ganó espacios al magestuoso Mediterráneo. Allí en la Madre Patria, en la ciudad de Barcelona, el equipo de la Ribera disputará junto al local (el de Johan Cruyff), el Slovan Bratislava de Checoslovaquia y el Schalke 04 de Alemania Federal, la copa "Juan Gamper" para la cual fue especialmente invitado.

La delegación que partió desde Ezeiza ayer, a las 17, está integrada por los jugadores Gatti, Rodríguez, Pernia, Sa, Mouzo, Tarantini, Alonso, Suárez, Benítez, Suñe, Ribolzi, Zanabria, Carballo, Veglio, Felman, Pavón, Ortiz y Hugo Alves. No viajaron Mastrángelo, Tesare y Pernia, por estar lesionados.

Boca debutará el martes enfrentando en el primer turno al Schalke 04. Posteriormente jugarán al Barcelona y Slovan Bratislava. Los ganadores jugarán el partido de fondo el miércoles por la copa, en tanto los perdedores dirimirán por el tercer y cuarto puestos en el primer partido.

Con un poco de cansancio, dada la "ma-

ratón" que el equipo viene cumpliendo en los últimos días, los jugadores arribaron al aeropuerto para comenzar esta nueva travesía.

"Sabemos perfectamente que no va a ser nada fácil. Los rivales que enfrentaremos poseen el mejor juego de Europa, y nos servirá para medir nuestras posibilidades a nivel internacional", dijo Roberto Mouzo antes de partir, agregando que "Boca está pasando por un buen momento, y si en algún partido mostró falencias, eso se debe al cansancio provocado por esta serie de con la característica de siempre dijo a los partidos".

El director técnico, Juan Carlos Lorenzo, periodistas antes de partir que "después de lograr el importante triunfo ante Vélez por el torneo metropolitano, la moral del equipo levantó un ciento por ciento. Esta pequeña tournée —dijo Lorenzo— es muy importante, y servirá para preparar el equipo para la gran final frente al Cruzeiro".

Boca partió con toda la fe del mundo para disputar la copa "Juan Gamper". Una patriada que, sin duda será difícil, porque los equipos europeos la "saben lunga". El regreso de los xeneizes está previsto para el próximo viernes.

## CLAUSURA CON "TOBILLO" PREMIADO

Con la entrega del premio "Club Atlético River Plate - Primeras Jornadas Nacionales Médicas del Fútbol Profesional" fueron clausuradas en el Hotel Continental dichas jornadas organizadas por el Departamento Médico "Millonario". Se hizo acreedor a esa distinción el doctor Armando

Rebecchini, que presentó el trabajo "Esguinces de tobillo. Estudio Experimental. Tratamiento quirúrgico".

Como colofón habló el doctor Ignacio A. Cobos, secretario del Comité Ejecutivo de esta jornada, quien luego de recaer el apoyo recibido para poder confor-

mar el éxito alcanzado, destacó las magníficas conferencias brindadas por los profesores eméritos de la Facultad de Medicina de la Universidad de Buenos Aires, doctores Pedro Cossio y Carlos Ottolenghi, que con sus disertaciones dieron extraordinarias clases magistrales.

## ES UN "CACHO" DE FRANCIA...

**MADRID, 20 (AFP).** — El libero argentino Ramón Armando Heredia, que en la última temporada jugó en el Atlético de Madrid, fue transferido al Paris-Saint Germain por la suma de 300 mil dólares.

Un vocero del Atlético de Madrid puntualizó que Heredia, 26 años, que vistió unas 40 veces la camiseta de la selección argentina, cobrará un salario anual de unos 180 mil dólares.

Heredia viajará el lunes próximo a la capital francesa y el 30 de este mes jugará para su nuevo club contra el Olímpico de Marsella, en el estadio parisino del Parque de los Príncipes.

### MORETE

**LAS PALMAS, 20 (ANSA).** — El jugador argentino de Las Palmas, Carlos Morete, anunció hoy haber llegado a un acuerdo para continuar en el club canario durante tres años más.

## A JOSE C. PAZ

LOTES SOBRE AVENIDA 5 líneas colectivas al frente, rodeados de edificación, luz y escuela.  
DESDE \$ 280.000 TOTAL En 40 Meses de \$ 7.000 SIN INTERES  
ESPERAMOS HOY DE 9 a 17 hs. en Estación José C. Paz, P.A. Nº 48-252-65  
**GRABARNIK**  
RIVADAVIA 18178, Morón  
629-3897/4994

**BAILE** Viernes  
Sábados y Domingos  
Sarmiento 1374  
Grandes orquestas  
Desde las 19 hs.  
**AUGUSTEO**



## EXPOSICION DEL ABUELO ESTABA...

**PUERTO LA CRUZ, Venezuela, 20 (UPI).** — El venezolano Luis "Lumumba" Estaba, que se mantiene activo en el cuadrilátero desde hace 18 años, defenderá mañana su corona mundial de los minimoscas, en versión Consejo, ante el mexicano Juanito Alvarez.

★ **MUANGSURIN POR KOT, Rol-Et, Tailandia, 20 (AFP).** — El tailandés Saensak Muangsurin venció hoy al norteamericano Mike Everett por nocaut técnico en el sexto asalto y conservó su título de campeón del mundo de los welter junior, reconocido por el Consejo Mundial.

★ **SE VENDIO EL MADISON.** Nueva York, 20 (AFP). — La sociedad Gulf And Western Industries absorbió por completo a la compañía Madison Square Garden Co., propietaria del célebre estadio deportivo. El Madison fue absorbido por el voto casi unánime de los accionistas, 32 a favor y uno en contra.

La Gulf and Western poseía el 81 por ciento de las acciones del Madison, que además del estadio poseía un edificio de rentas, el hipódromo Roosevelt, el equipo de basket Kicks, el de hockey The Rangers y el conjunto de patinaje Holiday On Ice.

## SORIA, MOSCA QUE SE HACE SENTIR

El mosca cordobés radicado en Mendoza, Ramón Balbino Soria, número uno en el ranking de la categoría e invicto, se anotó una nueva victoria en Villa Dolores, Córdoba, al imponerse por puntos con fallo unánime al campeón salteño José Flores.

★ **CON TITO PRESENTE.** — En Maipú se realizó una lucida reunión, a la que asistió el promotor del Luna, Tito Lécourt, en la que el marplatense Tito Yanni, hijo del púgil del mismo nombre, venció por puntos a Miguel Ángel "Cuervo" Fernández.

★ **EN BRASIL: PERDIMOS.** — San Pablo, 20 (AP). — El pesado argentino Juan

Carlos Sosa perdió por decisión unánime frente al local Luis F. Pires, y su compatriota, el gallo Félix González, de la misma manera ante Sanilo Batista.

★ **LAS RESTANTES.** — El pluma rosarino Ruben Granados (56 ks.) noqueó en el 5º round al invicto entrerriano Hugo Pernaudez (57.1), en Rosario. Rogelio Zarza (69.9) ganó por abandono en el 4º round a Raul Sosa (70.8), en Río Cuarto. En Mendoza, Roberto Alfaro (63.5) noqueó en el 9º a Juan Vedia (63.4). Córdoba: Orlando Lucero (57.2) se impuso por puntos al chileno Aurelio Montenegro.

Insólito: Rullo y Reybet al Mango y sin Luz

# PUESTA EN URUGUAY

## ¡A REMAR!

### IBARRA INICIA EL MUNDIAL EN DIFÍCIL SERIE

**AMSTERDAM, 20 (AP).** — En la segunda jornada de los Campeonatos Mundiales de Remo de 1977, que se disputan en esta ciudad, se realizarán hoy las series eliminatorias del single. En la primera serie participará el argentino Ricardo Daniel Ibarra, único representante de su país en este certamen.

Junto al sudamericano lo harán dos de los favoritos, el alemán oriental Joachim Dreikfe y el búlgaro Minto Kikolov. Completan la misma el neocelandés John McAuley y el polaco Andrej Boclanowski.

♦ **SUDAMERICANO: LIMA, 20 (AP).** — Remeros de las escuelas navales de Argentina, Chile y Perú disputarán mañana la copa del X Campeonato Sudamericano de Remo que se llevará a cabo en la Bahía de La Punta.

♦ **RUGBY DE CAMPEONES:** San Isidro Club venció en notable reacción a Belgrano por 25 a 10 (perdía 10 a 0), en el cotejo adelantado de la sexta fecha del torneo superior de rugby por la zona Campeonato. Hoy se completará la sexta fecha: Zona Campeonato: Alumni vs. Newman; Pucyrredón vs. CUBA y CASI vs. Banco Nación. Zona Preparación: Liceo Militar vs. Curupayti; San Cirano vs. Hindu; San Luis vs. San Fernando; y La Plata vs. Champagnat. Zona Descenso: Pucará vs. Buenos Aires; Dep. Francesa vs. San Martín; O. Georgián vs. Liceo Naval; y Olivos vs. Bella Vista.

**MONTEVIDEO, 20 (EFE).** — Los pilotos argentinos Rubén Rullo y Juan José Reybet empataron la primera colocación en las pruebas de clasificación correspondientes a la categoría Mecánica Argentina, Fórmula 4, que animará mañana la jornada en el autódromo "Victor Forrat Fabini".

La organización correrá por cuenta de la Asociación Uruguaya de Volantes, y en el trazado de 3.100 metros se disputarán dos series de 15 vueltas, un repechaje a 10 y la final sobre 25.

Los tiempos registrados en la sesión clasificatoria fueron los siguientes: 1ros. Rullo y Reybet, 1m23s4/10, a 139,626 kilómetros por hora; 3º) López, 1m24s8/10; 4º) Castro, 1m25s; 5º) Benamo, 1m25s4/10; 6º) Muñoz Barreto, 1m25s5/10; 7os.) Comelli, Roberto Milohanich y Chourrou, 1m25s7/10, y 10º) Chiviló, 1m25s9/10. La reunión comenzará a las 13.

### ♦ EN EL "OVALO EMBRUJADO"

**RAFAELA, 20 (De nuestro corresponsal).** — El autódromo de esta ciudad será escenario mañana de las competencias automovilísticas de Mecánica Argentina, Fórmula

1 y 2, que fueran suspendidas hace 15 días. La jornada se iniciará a las 10, y ambas categorías utilizarán el trazado perimetral que alcanza a los 4.624,46 metros. La Fórmula 2 realizará dos series de 12 vueltas cada una, mientras la Fórmula 1 cumplirá idéntico número de parciales, pero a 15 giros. Las respectivas sumas de tiempo decidirán los ganadores.

En las pruebas de clasificación, cumplidas dos semanas atrás, Ángel Guerra estableció el mejor tiempo de Fórmula 1, con un registro de 1m10s4/10, a 236,469 km/h. En Fórmula 2, Miguel De Guidi fue el más veloz, con 1m14s9/10, a 222,662 km/h.

En Fórmula 1 se encuentran inscriptos Guerra, Monguzzi, Passadore, Del Río, Bianchi, Ruesch, Requejo, Bakst, Lavari Gagliano, Di Tullio, Buffa, Sosa, "Marito" García, Mazzoy, Rotondo, Baigien, Ternengo, Pauloni y Cuvertino, mientras que en Fórmula 2, la lucha será protagonizada por De Guidi, Guerra, De Amorrotu, De Rossi, Beamonte, Baruscotti, Arrechea, Scarazzine, Coppola, Oscar Chiviló, Palagi, Di Marco, Doumic, Zaina, Chemoli, y Rodolfo.

# MATESEVACH, FIRME...

**QUITO, Ecuador, 20 (UPI).** — El argentino Antonio Matesevach, tuvo que trabajar duro y sin desmayo en el transcurso de la 11ª etapa que se corrió entre Río Bamba y Amato, para conservar su cuarto puesto en la clasificación general.

El tramo fue ganado por el pedalista local, Carlos Montenegro. En la clasificación general, sigue como líder, el brasileño Elvio Barreto. Hoy, domingo, culminará en Quito la octava "Vuelta de Ecuador".

Desde el inicio del parcial, tanto re-

presentantes de este país, como del Brasil, obligaron a trabajar sin descanso a Matesevach. Pues, no solo los locales, sino también, los brasileños desean el cuarto puesto que posee el argentino. Sin embargo éste, trabajando con tino e inteligencia, bien apoyado, además, por sus compañeros de equipo, lograron finalmente resistir el empuje de sus antagonistas y conservar el cuarto lugar, que para ellos es de gran valor.

Clasificación general: 1º) Elvio Barreto (Brasil), 38h19m37s; 2º) Carlos

Montenegro (Ecuador), 38h28m9s; 3º) Anibal Gualagán (Ecuador); 4º) Antonio Matesevach (Argentina).

### ♦ GANO ALMADA

25 DE MAYO, 20 (De nuestro corresponsal). — El representante de Entre Ríos, Juan Almada, ganó el Gran Premio "Fino Hermanos" que entre esta ciudad y Alberti, hiciera disputar el Club Ciclista 25 de Mayo. La intervención de 53 corredores de primera a cuarta categoría, hizo que una gran cantidad de aficionados presenciara la competencia.

## Agárrese Fuerte: Vilas Gana 60 "Palos" Diarios

A 21 días del mes de agosto Guillermo Vilas lleva ganados nada menos que 326.882 dólares como premios por su actuación en los diferentes torneos. Haciendo un cálculo y transfiriendo esos "verdes" a nuestra moneda da casi 14.000 millones. ¡Sí!, catorce mil millones de pesos viejos. Y si vamos haciendo cuentas... Dividiendo esa cifra por los días que lleva este 1977 obtendremos que el tenista marplatense ha ganado alrededor de 60.000.000 de nacionales. Solo por jugar... A ello hay que agregarle lo que cobra por publicidad de ropa deportiva, cosas del tenis-negocio...

### ♦ RECORDS Y MAS RECORDS

Hubo para todos los gustos... En Praga, la checoslovaca Helena Fibingerova mejoró el record mundial que ella misma ostentaba de lanzamiento de peso con 22,32 metros. En Sofía (Bulgaria) el cubano Silvio Leonard batió la marca mundial universitaria en 100 metros planos con 10s.8. En el mismo certamen, la soviética Liudmila Storojova logró el femenino, con 11s.20. Gran Bretaña logró, en Londres, el record del mundo de postas femeninas, 4x200 metros, al insumir 1m31s35/100. En natación, la germana oriental, de 19 años, Ulrike Tauber superó su marca mundial de 200 metros de relevo individual de estilos con 2m15s95.

### ♦ ¡QUE ALTURA!

Este pequeño gigante se llama Luis Barrionuevo. Pertenece a GEBA y ayer batió su propio record de salto en alto en pista cubierta, logrando 2m.05cm. ¡Un fenómeno!

## En Toronto, un Yanqui lo Dejó "Out" a Cano

**TORONTO, Canadá, 20 (AFP).** — El tenista norteamericano Jeff Borowick venció al argentino Ricardo Cano 6/2 y 6/1 en partido de cuartos de final de los campeonatos abiertos de Canadá.

Raúl Ramírez cayó sorpresivamente ante el australiano Colin Dibley, quien lo derrotó por 6/1, 4/6 y 6/3. Ramírez era el primer clasificado para este torneo al no competir el argentino Guillermo Vilas. Manuel Orantes, segundo clasificado, pasó a los cuartos al derrotar al estadounidense Hank Pfister 6/2, 6/7 y 6/1.

★ **MEDICOS TENISTAS.** Con gran entusiasmo continúa desarrollándose el torneo de tenis para médicos de hospitales que por el trofeo Synco.

El Hospital Alemán ya tiene sus representantes para el Certamen Interhospitalario: los binomios Piñeiro-Haindeich, Hasenclever-Schnee y Schaeffer-Amato, en este orden. La novedad de esta competencia que se juega por segunda vez fue la prueba de dobles mixtos, donde ganaron Arrieta-Covian a González-Alvedro 4/6, 7/5, 6/0, y de Musso-Musso a Daila-Russo 6/2, 6/1. En los mejores partidos de dobles de caballeros se destacaron los triunfos de Macadan-Cappi frente a Newkirk-Gallacher, del Hospital Británico, y de Taynor-Diaz contra Zin-Cellia 7/9, 6/2, 6/3, y de Schuller-Unger a Schlav-Peralta 6/3, 6/8, 6/2, todos del Hospital Churrua.

★ En la provincia de Santa Fe, el nadador porteño Claudio Lutovich estableció un record nacional en los 200 metros estilo libre, con un tiempo de 2 minutos 6 segundos.

## SENSACIONAL!!



VIVIENDAS  
**CAMBERLEY**  
S.R.L.

CONSTRUCTORES DE VIVIENDAS

OFRECE CASAS DE MATERIAL MATERIAL

2 dormitorios, cocina comedor y baño con artefactos instalación de agua fría y caliente, instalación eléctrica, pisos, etc. LISTA PARA HABITAR

**\$ 284.000.-**

y construimos  
resto en 60 cuotas  
VALOR DE CONTADO  
\$ 1.090.000.-

TAMBIEN CASAS DE MATERIAL PREMOLEADO

anticipo \$ 125.000  
resto en 60 cuotas  
precio contado \$ 480.000.-

CONSTRUIMOS EN TERRENO PAGO O IMPAGO

CONSULTAS Y CONTRATACIONES CAPITAL:

**BME. MITRE 783**

AVELLANEDA

Avda. PAVON 560

REMAZATEGUI MITRE Y 14

REPRESENTA EN

COMODORO RIVADAVIA

**CARLOS CATTO**

9 de Julio 880 P. 1º Of. 13

## OFICIALES MONTADORES

PARA CONDUCTOS  
AIRE ACONDICIONADO  
CARLOS PELLEGRINI 1756  
FLORIDA  
761-1452

HOY 14 Hs.

## COMPETENCIAS DE AUTOS MIDGET

en el estadio del C. A. LOS ANDES (L. de Zamora)  
BAHIENSES vs. PORTENOS  
en gran lucha en pos del triunfo  
por el Camp. Arg. del A.C.A.  
30 autos en pista  
Precios populares — Niños gratis  
Gentileza DIESEL UVIDIO

ZUVIRIA 3359 — T. E. 611-2742

## MILITARES EN VENTAJA

Militares venció a Civiles por 7 a 6½ luego de ceder medio tanto de ventaja por su mayor valorización, en el primer partido de la serie que disputan anualmente por el trofeo Springbok.

El partido, jugado en la cancha 2 de Palermo (donde hoy a las 15 se realizará el match revancha con entrada libre) tuvo, dentro de un trámite equilibrado, a un justo ganador que hizo pesar mejor el taqueo y velocidad de sus montados.

Los equipos: Militares: Edgardo Amieva Saravia 4 (3 goles), Jorge Alvarado 5, Mario H. Laprida 4 (3, un penal) y Marcelo Renauld 5 (1 de penal). Total 18. Civiles: Guillermo Bargnardi 3 (1), Rodolfo Zuberbühler 4 (3), Juan C. Araya 5 y Luis G. Naish 4 (1 de penal). Total 16. Progresión: Militares: (0-1½), 0-4½, 3-4½, 4-5½, 5-6½, 7-6½ y 7-6½. Jueces: H. Valenzuela y L. Haurie.

## EMPRESA NECESITA

### GOMEROS

PARA UTILIZACION MAQUINAS MODERNAS  
MUY BUEN INGRESO MENSUAL

Presentarse días 22 y 23, de 8 a 18 horas, en:

**MONROE 5501 — CAPITAL**

o **BARTOLOME MITRE 2424 — CASTELAR**





Mucha televisión, mucho teatro y mucho tenis, es el futuro que tiene programado el gran actor Jorge Martínez.

## Passano Cambia de Casa

Nuestro buen amigo y excelente actor y profesor teatral Ricardo Passano nos hace saber que, a partir del 2 de setiembre próximo, trasladará su academia de arte escénico a un nuevo local.

Será en Sarmiento 1272, donde los martes y viernes dictará sus clases desde las 19.30 hasta las 22 horas, pudiendo recabarse más informaciones llamando telefónicamente a 624-0513.

### AVISOS AGRUPADOS

#### CAMINE UN POQUITO MAS...

(hasta Caseros y Salta)  
lo esperamos con "EL" plan de ahorro  
que le permitirá llegar a su moto

#### GILERA MACHO 10 KM

Equipada con freno a disco taquímetro y velocímetro con cuotas de integración de \$ 31.920 y de 19.680 de amortización

#### CUOTAS FIJAS SIN REAJUSTES

Lo esperamos hoy de 9 a 19 hs. en:  
AV. CASEROS 1454 (Casi esquina Salta)  
FIUMICINO S. A.

...el final de su camino  
CONCESIONARIO OFICIAL GILERA ARGENTINA

### EMPRESA CONSTRUCTORA

incorpora

#### 20 OFICIALES ALBAÑILES

medios oficiales y ayudantes  
Obras en Zona Centro  
Premio a la productividad  
30 % asistencia perfecta  
Horas Extras

SAN MARTIN 686 - PISO 3º  
Presentarse de lunes a viernes

#### CARPINTERO Hº Aº ALBAÑIL

y ayudante  
con libreta fondo de desempleo  
Horas extras, sobresueldo, P/P.  
Días lluvias pago con asistencia perfecta.  
Fábrica Good - Year  
Gral. A. RODRIGUEZ 1363  
Hurlingham

#### PERSONA PARA TAREAS

DE EXPEDICION DE MERCADERIA  
Presentarse de lunes a viernes de 8 a 17 hs. en:  
MIRO 1655 - CAPITAL

DR. LIASCOVICH - MEDICO  
Venéreas, sífilis, piel, glandulas (ambos sexos). Lunes a domingo, 9 a 21. VIAMONTE 776,  
4º piso Dpto. 7 - 392 8145/0751

### VIVIENDAS "PROGRESO"

de MATERIAL  
CONTADO DESDE  
\$ 240.000

de MADERA  
CONTADO DESDE  
\$ 166.000

BÓULOGNE:  
YATAY 18 esq. ROLON  
VIRREYES: AVELLANEDA 3590

#### OPERARIOS

PARA FUNDICION A PRESION DE METALES NO FERROSOS

Presentarse de lunes a viernes de 8 a 17 hs. en:  
MIRO 1655 - CAPITAL

#### ¡DESARROLLO MUSCULAR!

Gimnasia - Yudo - Pesas  
SUPER GIMNASIO  
Tronador 1165

Para avisos en esta sección, dirigirse a  
VIAMONTE 1328

# JORGE MARTINEZ TIENE DOS PASIONES: TEATRO Y TENIS

Muchos son los planes que tiene en el futuro el ascendente Jorge Martínez. Y no solo de orden artístico sino también deportivo. "Es que cree que el tenis y la actuación se complementan porque uno sirve como relax del otro y viceversa. Y como son mis dos grandes amores, si puedo llegar a compatibilizarlos será el hombre más feliz del mundo", dice Jorge, mientras repasa un poco su nutrida agenda futura.

Hace un mes y medio que terminó con "Absurda persona singular", y actualmente lee una comedia dramática para tres personajes, que será estreno absoluto para Argentina. El título provisorio es "Deléitame con manzanas", de la autora Charlotte Frances. Con esta obra iniciaremos una gira que comenzará en Santa Fe el 16, 17 y 18 de setiembre, con el patrocinio de la Comisión de Cultura. Luego la llevaremos al Gran Buenos Aires hasta el 2 de diciembre, siempre presentándola viernes, sábados y domingos.

¿Quiénes te acompañarán?

Ana María Picchio, que interpretará a Melanie, y Alberto Martín, que hará el papel de Barry. Yo me reservo el de Roy, y la dirección es de Carlos Gross.

¿Y en televisión?

Empecé el sábado último una comedia de Vito de Martini, que se emite por Canal 13 y que se titula "Vivir con mamá". El elenco es muy importante, ya que están María Aurelia Bissutti, Paulina Singerman, Ubaldo Martínez, Tincho Zabala, Mabel Landó y Sandra Sandrini. Es realmente placentero para todos compartir un buen libro y trabajar como se trabaja, con responsabilidad y en perfecta camaradería... Además estoy preparando un espectacular

que saldrá al aire también por Canal 7, sobre "Una pelota de tenis", un libro de Víctor Pronsatto que parece haberse escrito especialmente para mí, y que narra el drama de un jugador de tenis que queda parálítico.

¿Siempre vuelves al tenis, no?

—Sí, y ahora cada vez más, ya que estoy decidido a volver con todo. Por lo pronto ya reinicié mis entrenamientos tres veces por semana en Ferro Carril Oeste, al mediodía o a la tarde, según pueda arreglar con mis compañeros los ensayos de "Deléitame con manzanas".

¿Pero vas a jugar profesionalmente?

—Voy a iniciar una gira jugando tenis, que se complementará con mis actuaciones teatrales. Comienzo el 1º de octubre con un partido-exhibición frente a Ricardo Cano en Buenos Aires. Y luego seguiré en las localidades donde vayamos con la obra, enfrentándome al jugador número uno de la zona. Así hasta fin de año, y durante enero y febrero en Mar del Plata, posiblemente en el Piso de Deportes. El éxito de los campeonatos de tenis para actores del año anterior y mi participación en el Campeonato de la República en marzo último me alentaron para comenzar esto... Parte de la recaudación será destinada a una entidad benéfica de cada lugar. La primera, la del partido con Cano, está destinada al Hospital de Niños.

Jorge Martínez habla con similar entusiasmo del tenis y del teatro, sus dos pasiones, aunque se lamenta de que en la próxima temporada marplatense no podrá allanarlas, ya que el tenis lo va a absorber por completo.

## MUSICA Y CINE EN CICLO DEL TEATRO SAN MARTIN

La Cinemateca Argentina y el Teatro Municipal General San Martín anuncian que mañana dará comienzo un ciclo titulado "Música y cine", que se realizará en la Sala Leopoldo Lugones, con el siguiente programa:

Lunes 22: "El mundo mágico de Beatriz Potter", con el Royal Ballet de Londres. Martes 23: "Yuppi-Du", con Adriano Celentano y Claudia Mori. Miércoles 24 y jueves 25: "Bugsy Malone", con Scott Baio y Jodi Foster. Viernes 26: "Mame", con Lucille Ball y Robert Preston. Sábado 27 y domingo 28: "El camino del arco iris", con Fred Astaire y Petula Clark. Lunes 29 y martes 30: "Nureyev, el genio del ballet", con Nureyev y Margot Fontein. Miércoles 31: "La bohème", con Mirella Freni y Gianni Raimondi.

Para el mes de setiembre, el ciclo continuará de esta manera: Jueves 1º y viernes 2º: "La otra cara del amor", con Richard Chamberlain y Glenda Jackson. Sábado 3º y domingo 4º: "El violinista en el tejado", con Topol. Lunes 5º y martes 6º: "Amor sin barreras", Natalie Wood y George Chakiris. Miércoles 7º: "Gypsy, la reina de Broadway", con Rosalind Russell y Natalie Wood. Jueves 8º: "El príncipe Igor", con Boris Jmelnitski y V. Kiriakov. Viernes 8º: "Jazz en una noche de verano", con Louis Armstrong y Mahalia Jackson.

De lunes a miércoles las entradas costarán \$ 150, y los restantes días el precio será de \$ 250.

## LA GARBO SE DIO CUENTA QUE ESTABA EQUIVOCADA

BONN, 20 (AP). — Greta Garbo, quien se retiró de la vida pública hace 30 años, considera ahora que ha tenido una vida solitaria e inútil y "es demasiado tarde para cambiarla", según publica una revista de Alemania Occidental.

En lo que reclama como la primera entrevista con la reina cinematográfica sueca desde que dejó la escena pública, la revista "Bunte Illustrierte" dice que la Garbo, que tiene 72 años de edad, habló con un reportero en el apartamento de un amigo mutuo en Klosters, una población localizada en la región de Graubünden, Suiza.

La actriz vive dos meses de verano cada año en Klosters, donde lee, duerme y espera "realmente no sé para qué", dijo la Garbo de acuerdo con la revista.

El artículo la describe como realizando largas caminatas en tiempo lluvioso, con el cabello canoso, con un moño atado con una cinta de goma, sin sombrero y con su rostro libre de cosméticos, excepto por una traza de creyón de labios.

"Estas caminatas son un escape. Cuando estoy caminando sola reflexiono sobre mi vida y el pasado. No estoy feliz con la forma en que he conducido mi vida", dijo a la revista.

Le agrada ir al teatro y la ópera en Nueva York, donde reside la mayor parte del año.

## YA LLEGA BOBBY SOLO, CANTANDO EN CASTELLANO

Tal cual se vino anunciando en las últimas semanas, el próximo miércoles se producirá el arribo del cantante italiano Bobby Solo a Buenos Aires.

Luego de haber estado ausente durante un tiempo bastante prolongado, en lo que hace a la presentación de sus temas grabados, el artista llegará con la intención de volver a conquistar a nuestro público, propósito que se ve reforzado por su nueva modalidad de cantar sus grandes éxitos en castellano.

El día de su arribo realizará su primera presentación en el hotel de la zona de Retiro donde estará alojado. Allí mismo volverá a presentarse los días subsiguientes, 25, 26 y 27.

Posteriormente, el día 7 de setiembre dará un recital en el Opera, dejando también grabado un programa espectacular para televisión.

Esta nueva etapa de Bobby Solo trae el recuerdo de aquellos temas que lo hicieron tan popular y que ahora vuelven con él, además de las novedades que ha incorporado a su repertorio y que ahora tendremos oportunidad de conocer.



# PARTICIPE.

## BALLET CUBANO ACTUARA EN LOS ESTADOS UNIDOS

WASHINGTON, 20 (UPI). — El congelamiento cultural que ha acompañado al rompimiento de las relaciones entre Estados Unidos y Cuba después de la fracasada invasión de la bahía de Cochinos, en 1961, comenzará a derretirse a mediados del próximo año con una visita del Ballet Nacional de Cuba trayendo a la cabeza a la famosa bailarina Alicia Alonso.

La visita fue anunciada ayer conjuntamente por el Kennedy Center y la Asociación de la Ópera Metropolitana.

El grupo, de 85 integrantes, actuará en Washington desde el 30 de mayo al 11 de junio, y en Nueva York desde el 13 al 24 de junio.

La gira de los cubanos cuenta con la aprobación del departamento de Estado. Voceros del Kennedy Center reconocieron que la seguridad podría ser un problema en vista del fuerte sentimiento anticomunista entre algunos refugiados de la isla caribeña, por lo que se tomarán medidas especiales para proteger a los visitantes.



# GROUCHO, EL PERSONAJE

• Un Cómic Para Recordar

• Un Estilo Sin Parangones

LOS ANGELES, 20, (UPI). — El deceso de Groucho Marx se produjo a las 7.17 de anoche en el centro médico Cedros de Sinal. En realidad su salud física y mental había estado fallando desde hace algunos años, por lo que el mes pasado se nombró a su nieto Andrew, un compositor de 27 años, como administrador de sus bienes. En sus últimas horas Marx estuvo perdiendo y recuperando el conocimiento.

Poco antes de su muerte lo visitó Erin Fleming, la pelliroja ex corista canadiense de 37 años que fue su representante y compañera hasta que perdió su calidad de "guardian temporal" después de una batalla judicial en base a declaraciones de los empleados de Marx que afirmaron que lo maltrataba.

"No sentía dolor", señaló Erin Fleming. "No sufría... me tomó la mano y se quedó dormido".

Cuando murió, al lado de su lecho de moribundo estaba su hijo Arthur, de 56 años, su esposa Lois y su nieto Andrew, hijo de Arthur. El hermano de Luchó —Leonard— que en las películas actuaba y tocaba el piano como "Chico", murió en 1961. Tres años más tarde falleció Arthur, el mudo de la corneta que actuaba como "Harpo". Milton, o "Gummo", que dejó de actuar para convertirse en el representante del grupo, falleció el año pasado. Herbert —"Zeppo"— es el único sobreviviente.

Es difícil, por cierto, disociar el nombre de Groucho de los otros integrantes de la troupe famosa de los hermanos Marx, donde cada uno, con sus particularidades y su genio, forjaron una comunidad humorística inigualable por la armonía de los resultados, que alcanzaron en sus filmes memorables como "Una noche en la ópera" los más altos matices de la innovación, la renovación de una alegría nueva, irreflexible,

que rescataba las tradiciones más puras y beneficiosas del music-hall. Pero Groucho Marx era, en cierta medida, el alma mater, la cabeza pensante de este grupo cuya irrupción fue un acontecimiento, porque sacudieron la rutina, revolucionaron un género que languidecía por el escaso espíritu de invención. Siendo innovadores, fueron tildados de payasos por envidiosos e ignorantes, como si no fuese ese el mayor de los elogios para quienes como los Marx —a los que Bernard Shaw calificó un día como "los más geniales actores del mundo"— se reían de todo lo habido y por haber y, en un quite de su fantasía, dejaban surgir la poesía capaz de elevar su gracia a un nivel considerable.

Groucho Marx se llamaba en realidad Julius Henry Marks, y la trasmutación del apellido que usara artísticamente fue la primera de sus incontables ironías. Había nacido en Nueva York el 2 de octubre de 1891. Hijo de una actriz de variedades que le transmitió todo el encanto y la aventura de esa milenaria actividad farsesca, a la que se vinculó desde pequeño, primero con el trío Le Roy de cantantes y bailarines y luego con el espectáculo de Guy Edwards, que ejerció gran influencia en la formación de su comicidad.

Pero ya estaban en él todos los elementos que se requerían para expandirse en un campo de acción sin limitaciones, y hacia 1910, apenas un adolescente todavía, organizó con sus hermanos una compañía propia. Inicialmente actuaron los 5, pero pronto se retiraron Gummo y Zeppo, y los que quedaron: Groucho, caricatura del ejecutivo paranchín; Chico, con su aire de galán cohibido, y el mudo Harpo, con los sorprendentes retruécanos que hacía con las cosas, dieron cima a un tipo de comicidad fur-

bunda y destructora, apaciguada de tanto en tanto por las fantasías musicales intercaladas por Harpo y Chico en el arpa y piano.

Groucho Marx, que componía sus caricaturas en la mejor tradición clownística, cuya fórmula era abordar a los desconocidos como si fueran amigos de la infancia y tratarlos como si nunca más habrían de verse, fue el más popular del famoso trío. Y el único que a partir de 1949 quedó activo, aún antes que la muerte hubiese arrebatado a Chico y a Harpo.

Hizo algunas incursiones como argumentista en colaboración con Norman Krasna, pero su segunda carrera, según él la llamó, tuvo como marco la radio y la televisión, creando un célebre show que fue por décadas la nota descolante de la pantalla chica norteamericana. Groucho Marx siguió haciendo reír regalando su gracia inaudita, sus gesticulaciones fabulosas, sus sorpresas visuales y situaciones inesperadas, sus retruécanos desopilantes y su maravilloso sentido del absurdo.

"Que Rudolf Hess ni que nada; me voy a ver una película de Groucho Marx", había dicho Winston Churchill durante la segunda guerra mundial, cuando le dijeron que Rudolf Hess, uno de los grandes nazis de la época, acababa de aterrizar en Escocia en un viaje secreto.

Y así como Groucho prevaleció en el primer ministro también ocupaba el primer lugar en el corazón de millones de admiradores.

Recibió muchos honores y uno de los últimos fue la Cruz de Comendador de Artes y Letras, con que se lo honró en el Festival Cinematográfico de Cannes de 1972. Una vez le mandó un saludo a un amigo que decía: "Feliz cumpleaños. P.D.: Si sigues cumpliendo años, un día te vas a morir..."

## EL NIETO SERA HEREDERO DE SU EXTRAORDINARIA FORTUNA

La herencia de Groucho Marx se ha estimado en unos 2 millones de dólares y el administrador de esos bienes será su único nieto, Edward. El genial actor se casó tres veces, hasta que finalmente recaló en una actriz sin trabajo, Etin Fleming, casi cincuenta años menor que él, la que confiaba en heredar parte de sus bienes. Esta muchacha llegó a dominarlo totalmente, al extremo de maltratarlo físicamente, según lo declararon los sirvientes de Groucho.

A pesar de su aire de gran señor chapado a la antigua, Groucho no había pasado con carácter oficial la instrucción primaria. Sin embargo le apasionaba la literatura y media

docena de libros salieron de sus manos, entre ellos una autobiografía y un libro titulado "Las cartas de Groucho".

Groucho Marx conservó durante toda su vida un punzante sentido del humor, mofándose incluso de su propia persona. El año pasado, al conmemorar su cumpleaños, dijo que "85 años era una edad divertida: dispongo de una perfecta salud, salvo en lo mental, que es lo que no importa".

Hoy, cuando Groucho ha desaparecido, muchos recordarán al célebre actor, pero junto a la tristeza de la definitiva despedida, no podrá evitarse el esbozo de una sonrisa.

## CRECE DEMANDA POR DISCOS DE ELVIS PRESLEY

NUEVA YORK, 20 (AFP). — Como panes se vendían en todo el territorio de la Unión hoy todavía los discos del "rey del rock", Elvis Presley, cuando transcurrieron ya 48 horas de su muerte.

Un portavoz de RCA, compañía editora de los discos del cantante, declaró el viernes en ésta que cien millones de discos de 33 revoluciones podrían ser vendidos en los próximos días si el frenesí de compras actual duraba.

Un representante regional de la firma indicó que todos los vendedores de Maryland, Virginia y del distrito de Columbia, donde se encuentra Washington, habían agotado sus stocks en los últimos tres días.

El "rey del rock" había indicado RCA el jueves, vendió más de 500 millones de discos hasta 1975. En varias ciudades, donde Presley debía actuar las próximas semanas en salas abarrotadas de público, la mayoría de quienes compraron el boleto de entrada decidieron conservarlo como recuerdo y no acudir a que les reembolsaran el dinero, indicaron los organizadores.

Los imitadores de Presley conocen también mucho éxito. En una pequeña ciudad de Illinois, en Wheaton, uno de ellos, Rick Saucedo, provocó escenas de trance, casi idénticas a las causadas por el "rey" desaparecido en la sala de espectáculos municipal.

Si bien se esperaba una reacción popular de adhesión al ídolo desaparecido, los cálculos resultaron pálidos ante la realidad. Todo parece indicar que Elvis Presley tendrá ahora una trascendencia tal vez mayor de la que tenía en los últimos tiempos.

Esta es, sin duda, una de sus expresiones más conocidas y festejadas. Groucho era consumado cómico, tanto con palabras como con su mímica, que le dio una personalidad que no fue olvidada, aun luego de su retiro de las pantallas.



DESPEDIDA DE  
BUENOS AIRES

# I MEDICI CONCERT

**Estrellas**  
RIOBAMBA 280



## PROTEGER...



## ES QUERER.



# Llegará Alberto Cortez Para Ofrecer Recitales

El próximo 30 de agosto nuestro compatriota Alberto Cortez estará nuevamente entre nosotros. En esta visita tiene prevista una serie de actuaciones, que comenzarán con una presentación en el Teatro Coliseo, para hacerlo posteriormente en el Alvear Palace Hotel y, finalmente, en lo que se refiere a la Capital, en las instalaciones del Club Hípico de Palermo.

Posteriormente realizará una gira por el interior del país, que lo llevará a Rosario, Santa Fe, Córdoba, San Juan, Mendoza, La Pampa (su tierra natal), Bahía Blanca y Río Gallegos. Finalizada su recorrida por la Argentina, Cortez marchará para recorrer países americanos, comenzando por Perú, Venezuela, Estados Unidos y México, donde es tan popular al punto de haber ganado allí el "Heraldo de Oro", que es el equivalente a nuestro Martín Fierro.

## PROLONGACION

En vista del éxito obtenido por el espectáculo "Nuestro folklore, danzas y canciones 1977", que está a cargo del Grupo Folklórico del Teatro Municipal Enrique Santos Discépolo, la dirección de dicha sala dispuso prolongar las actuaciones del mismo los días jueves y viernes a las 21.30 horas, sábados a las 18 y domingos a las 20.

## VIAJES

Dos de los conjuntos argentinos más

importantes en el campo de la música progresiva se encuentra viajando. Uno de ellos es el famoso "Arco Iris", cuyos integrantes se encuentran en Estados Unidos realizando actuaciones y también realizando estudios para mejorar su técnica. Allí estarán por seis meses, pero aquí se los podrá escuchar en su nueva entrega discográfica denominada "Los elementales", que se anticipa como un paso adelante en su estilo.

El otro grupo, que también se halla en el extranjero, es "Pastoral", que cumplirá un mes de presentaciones en el Brasil, donde se lo aprecia tanto como aquí.

## DEFINICION

A esta altura de la carrera del conjunto, ya puede decirse que "Los Jaiques" han logrado una definición de sus inquietudes, plasmadas a través del estudio de temas experimentales que les permitieron rescatar ritmo, aires e instrumentos bastantes inusuales, que entrelazan con los instrumentos clásicos. Este grupo chileno ha realizado giras por toda América y eso le ha servido para recopilar temas de los países visitados. Hoy aquí, entre nosotros, dan pruebas constantes de su capacidad.

## LITORAL

El próximo viernes, a las 20 y 30 hs., tendrá lugar en la Casa de Corrientes, Bartolomé Mitre 1685, la presentación del larga duración "Cantos y leyen-

das del Litoral". El lanzamiento de este nuevo disco-libro es una forma de hacer realidad aquello de que "el disco es cultura", dado que se hace conocer la historia de los temas y de leyendas y pueblos del litoral, en una selección acargo de intérpretes de calidad, todo escrito y compaginado por el periodista Ricardo R. Visconti Vallejos, un estudioso del acervo nativo de esa región.

## ACTIVIDAD

El conocido conjunto "Los Arroyeños" están desplazando gran actividad en recitales que cubren todo el país. Sus recorridos los han llevado últimamente a Mar del Plata, Dolores, Chascomús, Córdoba, La Plata y el 20 de setiembre actuarán en el Aula Magna de la Facultad de Odontología, en homenaje al día del estudiante.

## COMPLETO

Mathias es un muchacho inconformista, especialmente consigo mismo. Tan es así que no se cansa de estudiar música para perfeccionar sus conocimientos en distintos instrumentos. Esto le ha valido que actualmente se acompañe con 4 distintos y que pueda ejecutar muchos más.

Con esa base no extraña que sus propias composiciones demuestren tener un alto grado de musicalidad, porque además se ocupa de las orquestaciones.

Actualmente está realizando presentaciones en distintos puntos del país,

ASTROS - Corrientes 746  
T. E: 45-5541  
Hoy: 20.50 y 22.50  
Jorge Porcel - Susana Giménez  
Alberto Olmedo - Don Pelele  
Ethel Rojo - Juan C. Calabró

EN  
EL "ASTROS" SE COMIO  
A TIBURON (Y TAMBIEN  
A KING KONG)

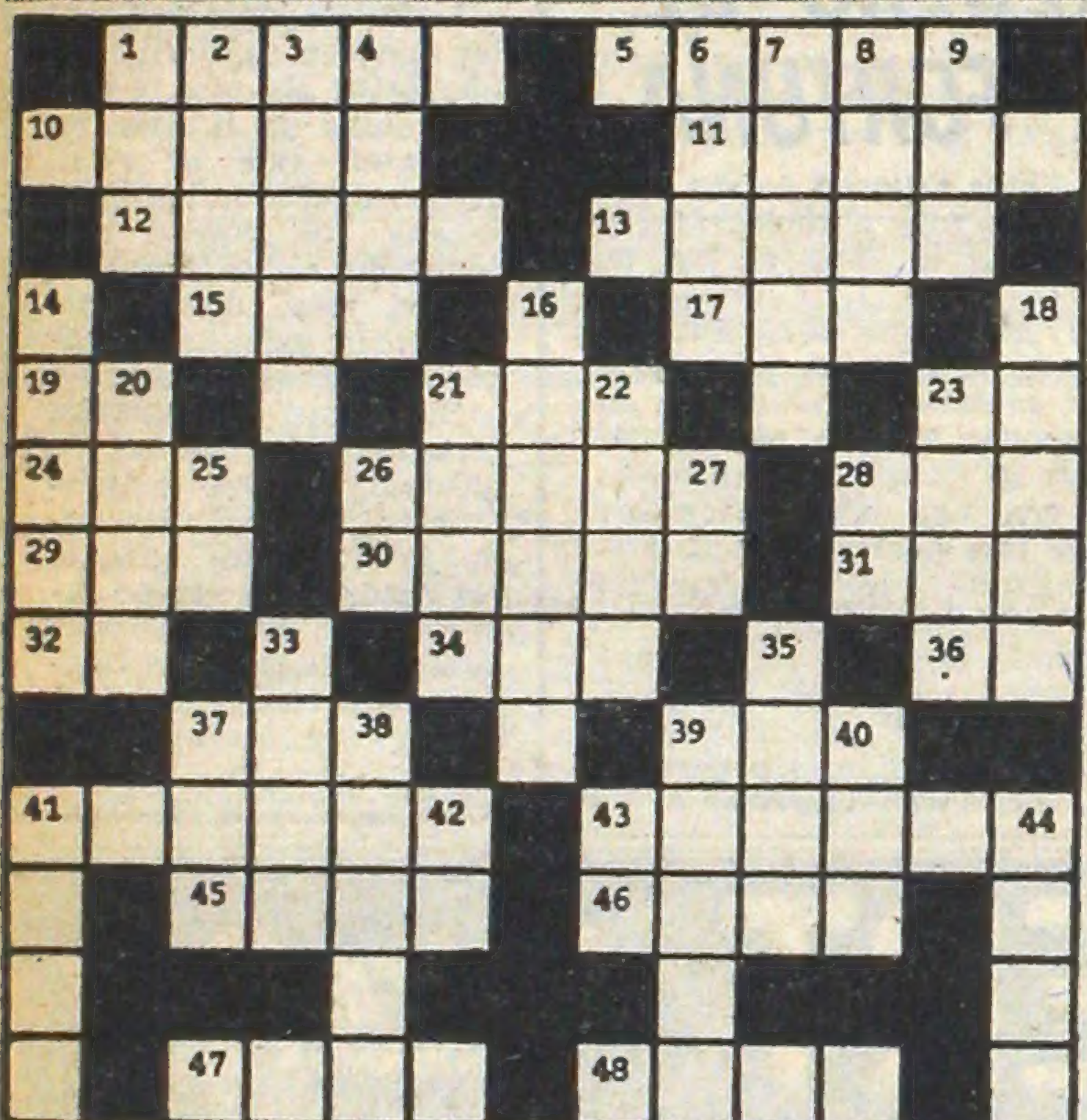
(Proh. men. de 18 años)  
PATRICIA DAL, Betto  
Gianola, Carmen Barbieri,  
Delfor Medina, Petty  
Castillo, Villita, Susana  
Quinteros, César Bertrand,  
Mónica Lan y Romina Mur.

## LOS DIARIOSSS

El 26 de agosto próximo se reestrenará la obra "Los diarios", por la compañía de Angel Elizondo, en el Teatro I.F.T. de Boulogne Sur Mer 547, comenzando así su segunda y exitosa temporada.

Se ofrecerá los viernes y sábados a las 22 y 23.30 horas y los domingos a las 19.45. La boletería estará habilitada desde las 16 y las entradas podrán adquirirse con 5 días de anticipación.

## CRUCIGRAMA



### HORIZONTAL

1) Vena, filón (Pl.); 5) Mujer noble (Pl.); 10) Sentimiento; 11) Que no tiene pelos; 12) Claros; 13) Veta, vena, veta metálica; 15) Pronom. posesivo; 17) Socorro marítimo; 19) Prefijo; 21) Del verbo orar; 23) Conjunción; 24) Condimento; 26) Conjunto de instrumentos para la labranza; 28) Ciudad de Irán; 29) Amarro; 30) Lagunas; 31) Ave trepadora de México; 32) Amón; 34) Socorro marítimo; 36) Contracción; 37) Labra la tierra; 39) Yunque para platos; 41) Caluroso; 43) Feliz; 45) Divinidad egipcia; 46) Ra; 47) Antigua moneda china; 48) Honor, gloria.

### VERTICAL

1) Mirar; 2) Pronombre demostrativo; 3) Inclinación del paramento; 3) Anillos; 6) Buey sagrado de los egipcios; 7) Fruta muy gustosa; 8) Loros; 9) Del verbo ser; 14) Contraer matrimonio; 16) Publicación que se hace de una cosa en voz alta; 18) Varonil; 20) Ropa

talar; 21) Idiotas; 22) Dios del amor; 23) Abuela; 25) Artículo; 26) Contracción; 27) Pronombre; 28) Nota musical; 33) Meteor; 35) Francés; 37) Yerno de Mahoma; 38) Chacal; 39) Miedo, terror; 40) Preposición; 41) Cerdas de los animales; 42) Pronombre; 43) Nota musical; 44) Ser.

(La solución mañana)



(Solución del problema anterior)

## ROCKY ESTA PEGANDO FUERTE

Hace más de dos meses que se produjo el estreno en nuestro país de la película que ganó el último Oscar de la Academia Cinematográfica de Hollywood. Y desde entonces la figura de "Rocky" sigue levantándose incólume en la marquesina del Cine Gran Rex, como prueba de la repercusión que, sin duda merecidamente, ha logrado entre

el público de Buenos Aires. Lo notable del filme es que, apareciendo en principio como un relato íntimamente relacionado con el boxeo, resulta ser una hermosa historia de amor y soledad y que, casi como una excepción entre las producciones actualmente en cartelera, tiene un final optimista y humano. Contribuyen a ese éxito el

trabajo de los intérpretes encabezados por Sylvester Stallone y Talia Shire y, por supuesto, el del director John G. Avildsen, también ganador de un Oscar. Por todo ello, esta novena semana de exhibición en sala de estreno no hace más que reafirmar el acierto de esas distinciones y la calidad que, en todos los aspectos, pasee el filme.

## FARMACIAS DE TURNO

DESDE LAS 8 HS. DEL 21-8-77  
HASTA LAS 8 HS. DEL 22-8-77

Sección 1ª: San Martín 534.  
Sección 2ª: Defensa 702.  
Sección 3ª: Rivadavia 1301 - Rivadavia 1175 - Carlos Pellegrini 449.  
Sección 4ª: Belgrano 1299 - Bernardo de Irigoyen 940.  
Sección 5ª: Cangallo 1670 - Callao 200 - Corrientes 1493 - Lavalle 1971 - Callao 601 - Rivadavia 1649.  
Sección 6ª: Belgrano 2000 - Entre Ríos 698/70 - Alsina 1801 - Rivadavia 2056 - Hipólito Yrigoyen 2400 - Belgrano 1651.  
Sección 7ª: Tucumán 2102 - Pueyrredón 115 - Pueyrredón 865 - Valentín Gómez 3002/06.  
Sección 8ª: Rivadavia 3500 - Belgrano 3101 - Alsina 2701 - July 601 - Belgrano 2509.  
Sección 9ª: Tucumán 3199 - Guardia Vieja 3916 - Corrientes 4027 - Cangallo 3899.  
Sección 10ª: Pedro Goyena 69 - J. M. Moreno 318 - Castro Barros 471 - Carlos Calvo 3802.  
Sección 11ª: Díaz Vélez 5402 - Avellaneda 450 - Rivadavia 4937 - Corrientes 4299 - Rivadavia 4501/03 - Pringles 1200.  
Sección 12ª: P. Goyena 1202 - J. Bonifacio 1541 - Centenario 1601 - Rivadavia 5014 - Pedro Goyena 1202 - Rivadavia 6010 - Santander 1705 - Curapaligüe 1992.  
Sección 13ª: Rivadavia 5415 - Martín de Galiza 801 - Nicastro Oroño 1500 - Av. San Martín 1401.  
Sección 14ª: Brasil 447 - Perú 1100.  
Sección 15ª: San Martín 1129 -

Juncal 1199 - Santa Fe 1000.  
Sección 16ª: Brasil 1128 - Santiago del Estero 1900 - Brasil 1153 - Brasil 955 - Barracas 80.  
Sección 17ª: Santa Fe 1701 - Melo 1899 - Callao 2002 - Talcahuano 896 - Rodríguez Peña 1496 - Av. Quintana 531 - Córdoba 1573.  
Sección 18ª: Carlos Calvo 1599 - Humberto 19 2299.  
Sección 19ª: Arenales 2202 - Las Heras 2188 - Pueyrredón 1502 - Anchorena 1900 - Marcelo T. de Alvear 2301 - Marcelo T. de Alvear 2251 - Charcas 2902 - Larrea 906.  
Sección 20ª: Garay 2889 - San Juan 3502.  
Sección 21ª: Salguero 2715 - Córdoba 3399 - Melo 2902 - Arzobispo 2800 - Santa Fe 3301 - Güemes 3722 - Canning 2089 - Cerviño 3321 - Vicente López 2788 - Juncal 3026 - Santa Fe 3202 - Honduras 4001 - Sánchez de Bustamante 1440.  
Sección 22ª: Esta sección no tiene farmacia.  
Sección 23ª: Urquiza 2180 - Güemes 4202 - Oro 3018 - Cabello 3967 - Santa Fe 4198.  
Sección 24ª: Almirante Brown 900.  
Sección 25ª: Córdoba 4899 y 4265 - Aguirre 901.  
Sección 26ª: Montes de Oca 800.  
Sección 27ª: Gurruchaga 517 - Warnes 315.  
Sección 28ª: Garay 2426 - Caseros 2602 - Caseros 2000.  
Sección 29ª: Av. San Martín 2211 - Martínez Rosas 1202 - Alvarez Thomas 302 - Ve-

lasco 1500 esq. Bonpland - Corrientes 6151 - Concepción Arenal 4402.  
Sección 30ª: California 2202 - Coronel Salvador 944.  
Sección 31ª: Humboldt 2000 - Santa Fe 5100.  
Sección 32ª: Caseros 3400 - Famatina 3599 - Caseros 2980 - Caseros 2827.  
Sección 33ª: Cabildo 1053 - Monroe 1205 - Cabildo 2171 - Cabildo 2416 - Cabildo 1053 - Cabildo 2110 - Cabildo 2540 - Juramento 1699 - Juramento 1520 - Luis María Campos 1273 - Arcos 1739.  
Sección 34ª: Av. La Plata 1943 - Av. Sáenz 399 y 1071 - Chelabert 1502 - Av. Sáenz 875 - Boedo 2000 - Av. La Plata 2202.  
Sección 35ª: Ramallo 2802 - Av. del Tejar 3002 - Ruiz Huidobro 1900 - Arcos 3102.  
Sección 36ª: Lafuente 3068.  
Sección 37ª: Crámer 2000 - Nahuel Huapi 3799 - Rómulo S. Naón 1802 - Griborio 1202 - Super 1485 - Olazábal 3668 - Monroe 3548 - Av. El Cano 3501 - Olazábal 3199.  
Sección 38ª: Carabobo 1000 - Varela 902 - Varela 182 - Directorio 2490.  
Sección 39ª: Mendoza 5500 - Triunvirato 3780 - Nahuel Huapi 5000.  
Sección 40ª: Avenida del Trabajo 3699 - Directorio 3202 - Sgo de las Carreras 45 - Juan B. Alberdi 4776 - Av. del Trabajo 4797 - Av. del Trabajo 4888 - Rivadavia 4302.  
Sección 41ª: Tréles 2502 - San

## TIEMPO

MAXIMA: 19°3 - 15.5  
MINIMA: 11° - 6.20  
Pronóstico: parcialmente nublado, con leve descenso de temperatura y vientos leves del SE. Máxima 16°, mínima 10°. Mañana: aclarando, con leve descenso de la temperatura.

Bias 1902 - Nazca 2145 - Cuenca 2717 - Remedios Escalada de San Martín 3299 - Alvarez Jonte 3302 - Nazca 2155.  
Sección 42ª: Juan B. Alberdi 5302 - Directorio 5391/99 - Corvalán 199 - Escalada 1800 - Emilio Castro 7000 - Av. de los Corrales 7281 - Juan B. Alberdi 6301 - Av. del Trabajo 7179 - Larrazábal 915.  
Sección 43ª: Seguros 25 - Gaona 4202 y 4802 - Corro 358 - Jonte 4886 - Chivilcoy 1252 - Seguros 1602 - Santo Tomé 5300 - Lope de Vega 1367.  
Sección 44ª: Ponrouge 11 - Arregui 6302 - Bynnon 6801 - Rivadavia 11552 - Francisco Beltró 5790.  
Sección 45ª: Francisco Beltró 4984 - Pedro Lozano 4201 - Sanabria 2501 - Av. San Martín 7456 - Joaquín V. González 4300.  
Sección 46ª: Ramos Mejía s/n, frente a la calle interna del F.N.G.B., Estación Retiro.  
Sección 47ª: Av. de los Constituyentes 3714 - Gral. Artigas 5300 - Nueva York 2900 - Av. San Martín 6066 - Av. Gral. Mosconi 3493 - Empeñado 2559 - Gral. Artigas 4730.  
Sección 48ª: Somellera 5725 - Avda. del Trabajo 5446 - Teller 5101.  
Sección 49ª: Av. de los Constituyentes 6117 - Lugones 4601 - Av. del Tejar 4000 - Triunvirato 5602 - Núñez 6375 - Av. del Tejar 4955 - Republiquetas 4597.  
Sección 50ª: Donato Alvarez 900 - Gaona 3099 - Avellaneda 2901 - Rivadavia 6861 - Donato Alvarez 900 - Nazca 1341.

## TELEVISION

9.15 7 DISCORAMA  
9.30 7 EN EL DIA DEL SEÑOR  
9.55 7 EFEMERIDES  
10 7 IMAGENES CREATIVAS  
9 SANTA MISA  
11 EL DIA DEL SEÑOR  
12 TELESCUELA TÉCNICA  
13 GIRA LA CALESITA  
14 EVANGELIO Y LA ACTUALIDAD  
10.45 18 TELESPANIA  
11 7 ENFOQUES DE ALEMANIA  
9 DAKTARI  
11 CINE INFANTIL

12 13 HOLA, JULIETA  
7 AMISTANGOS  
9 LA FAMILIA SUPER STAR  
11 HOLA GENTE, HOLA MUSICA  
13 BUENOS ANUNCIOS  
12.30 13 EL CAPITAN PILUSO  
13 7 FUTBOL 3ª DIVISION  
11 CINE  
AHORA Y SIEMPRE  
LUISA  
QUE SIGA LA BODA  
13.30 9 DOMINGOS PARA LA JUVENTUD  
13 GENTE NUESTRA  
14.30 13 MATINEE COMO EN EL CINE  
ADIOS ALEJANDRO  
EL GRAN CARUSO  
LOS VIAJEROS  
15.30 7 CINE ARGENTINO  
LA PERGOLA DE LAS FLORES

17 2 CINE NACIONAL  
2 MINIFUTBOL  
18 11 TITANES EN EL RING  
18.30 2 ESTA ES NUESTRA PROVINCIA  
19 7 ADELANTE JUVENTUD  
11 LA NOCHE DEL PADRINO  
19.30 2 EL MUNDO DE LA MUSICA  
13 DISNEYLANDIA  
20 2 LOS DEPORTES  
7 COCHE A LA VISTA  
11 TEATRO COMO EN EL TEATRO  
PARA EL AMOR NO HAY RECETA  
20.30 2 7 FUTBOL DE 1ª  
13 LA NOCHE DE ANDRES PERCIVALE  
21 9 TEATRO DE HUMOR  
CON UNA NOVIA BASTA

21.30 11 SHOW, L. DA VINCI  
22.30 9 INFORME DE EXPORTACIONES  
11 TRESCIENTOS MILLONES  
22.45 13 MUJER POLICIA  
23 9 ARGENTINA DEPORTIVA  
23.15 2 LOS DEPORTES  
11 CINE DE MISTERIO E IMAGINACION  
LA ISLA MISTERIOSA  
23.30 2 BIENVENIDOS A BORDO  
13 NOTICIERO 13 DEPORTIVO  
2 EL AGENTE DE CIPOL  
2 LOS INTOCABLES  
9 HORA DE NOTICIAS  
0.30 13 UN MOMENTO DE MEDITACION  
1 7 NOTICIERO SIETE



TEATROS

**TEATRO COLON** - 85-1430 - 17 hs. Seta func. del Ab. a ngos Vespertinos. "The Rake's Progress". (La carrera del liberador). L. Stravinsky. (Nueva ent. escénica y primera ejecución en el T. Colón en el texto original inglés). Con: Glazier, R. C. Central Inglés, Cantelli, Nait, López Esponda, Cantelli, Nait, Burello, y De Vescovi. De Orq.: Antonio Taurillo. Con: Oscar Figueroa, Escenog. y V. H. De Ana, Dir. Coro del T. Colón y Coro del Inst. Sup. Arte, Sob. de Ab. (func. noc. alat. y de pie) en venta.

**MUNIC. GRAL. SAN MARTIN**, rientes 130.5, 46-8611, Sala Mar- Coronado: - Próximo estreno: **ANO DE BERGERAC**, de Ed- do Rostand, Escenog. y Vest. D. Pedreira, Direc.: O. Bonet. **ALA CASACUBA**: Hoy 17 horas: **FREDO ALCON EN RECITALES** ETICOS, con obras de Federico etica Lorca, Jorge Luis Borges y uel Hernández. Platea \$ 350. e localid. con 3 días antic. **YO 20 hs.**: EL RESIDERO, de lo De Cecco, Con: A. Berda- E. Tassio, N. Gambier, P. as, J. Villalba, A. De Grazia, Rinaldi, L. Verona, G. Yanes alenco, Escenog. y Vest.: L. D. eira, Direc.: Santángelo, Pla- \$ 500. Vta. de loc. con 3 días nticip.

**STRAL**, Corrientes 1639, 46-5747, 19 y 21.15 hs. Soledad Silveyr- maldo André en:

**VIDAS PRIVADAS**, f. Coward, con A. Grimau, M. ell, Direc.: J. M. Paolantonio, y Dom. 15 y 17 hs.: **PIPO** ADOR Hoy 17 horas. **FABIO** PA: "El hombre y la vida ex- rrestre."

**TENEO**, Paraguay 918, 31-2888 a las 21 hs. Estreno 1977:

**EDDA DIAZ**, en vta. con 5 "Ciaz" de ant.

**AVENIDA**, Av. de Mayo 1222, 295, Hoy 16.30 y 19.30 hs. Cía. Alberto Clossas en:

**NCILAMENTE UN BURGUES**, comedia dirigida, interpretada Alberto Clossas.

**BAMBALINAS**, Chacabuco 947, 819, Hoy a las 19.30 hs. Inda smma, Marcos Zucker, Santiago en:

**PADRE, el HIJO, y CIA. LIDA**, oc.: A. Zemba, Loc. en venta

**BLANCA PODESTA**, Ctes. 1283 592, Hoy a las 19 hs. O. Pede- sti pres. a The'ma Biral en:

**LA IDIOTA**, M. Achard, con Eva Dongé Medina Castro, Wagner Man- e y Fernando Heredia, Direc- rios Muñoz.

**COMICO**, Corrientes 1280, 35-2108 y a las 19 hs.

**MIRTHA LEGRAND en:** **ROSAS AMARILLAS...**

**ROSAS ROJAS...**

**BA. JUAN CARLOS THORRY** **RLOS ESTRADA, IRMA COR-** **BA. JUAN CARLOS THORRY** **PAULINA SINGERMAN** gran espectáculo familiar y iente dirigido por DANIEL TI- YRE.

**DOLISEO, M. T. de Alvear 1119,** 242, Hoy 20 y 22.30 hs.: Dos mos y únicos recitales de m- moderna con la actuación de **LUIS A. SPINETTA** n conjunto, en variado y selecto ortorio. Mañ. 21.30 hs. y martes 5 hs.: Asoc. Wagneriana, pla. conjunto "Noneto de Munich", n venta desde las 10 hs.

**COSMOPOLITA MUSIC-HALL**, e. Mitre 129, 46-1181, Presenta- revistitas más sexy del momento: **DESCHAVE DE LAS CHICAS** las más bellas mujeres, Platea 00. Continuo de lunes a vier- de 13.30 a 20.30 hs.

**DEL GLOBO, M. T. de Alvear** 5, 41-8351, Hoy a las 18.30 hs. sa Rosen, Carlos Muñoz en:

**DESPUES DE LA FIESTA** a Silvia Merlino, Emilio Conte, ana Longarte, Loc. en venta.

**FLORIDA**, Florida 165, (Galería limes), 30-5360, Estreno de la xy-revista: **VIVIR AL DESNUDO** n la actuación de: Jema, Gracila nrbans, Yanny, Lou y las vedettes el Florida, Cont. de lunes a jueves 13 a 21 hs. Viernes de 13 a 23. 30.30 de 18 a 1.30 hs. (P18/a).

**ICEO**, Rivad. y Paraná, 83-4291, 18 y 20.45, Ana M. Campoy:

**PIEL DE JUDAS**, Barillet y Gredy, Con: V. Cosse- Walmer y elenco, Loc. en vta

**MATPO**, Esmeralda 813, 392-1882 y 18.30, 21 y 23 hs.:

**LA REVISTA DE** **MERALDA - BRILLANTES** **TO BORES - MORIAN CASAN** **RLOS PERCIAVALLO, TRISTAN** **adalupe, N. Timoyko, A. Irlzar,** **R. Pucite** ec.: G. SOFOVICH (P18/a).

**MARGARITA XIRGU**, Chacabu- 875, 26-8339, Hoy 21 y 23.15 hs.

**PEPE SORIANO** **EL LORO CALABRES**, de Jo- Soriano, Loc. con conmisión luda.

**NACIONAL CERVANTES**, Liber- 815, 45-4224, Hoy 19 hs.:

**FARSA DEL CORAZON**, Atilio Belli, Con: J. Mayor, J. Puzpo, L. Bove, B. Ortega, P. uzza, D. Ferreiro, A. Larrea, Rot, J. Gracío, E. Leco, L. Gon- ez, A. Belus, Escenog. y Vest.: Zanetti, Dirección: R. Graziano a 3 días anticipación, Pl. \$ 400 lefac.

**OLIMPIA**, Sarmiento 777, 40-2678 y a las 20 horas, "Grupo de peritorio presenta: **SOLO 80** **Caroli y Maurel**, de Co'in Higgins **Hedy Crilla**, Nelly Prono y neo Direc.: A. Alezzo.

**FAYRO**, S. Martín 768, 35-6922, rnes y sábado 22.15 hs., doming- 45, lunes y martes 21 hs.: **VI-** **FA**, de R. Monti, Sáb. 19 hs., do- lro 18 hs., lunes y martes 20.30 **AMILIA SE VENDE**, de E. Griffe- **miere**, juév., vier., y sábado 13.30 hs., domingo 19 hs.: **EXTRA-** **O JUGUETE**, Miér. y juév. 22.15 **IFTY, FIFTY**, de S. Torres.

**PETIT-TABARIS**, Corrientes 521, 392-6894, Hoy estreno:

**DE LA POLINESIA... CON AMOUR** Otra revista superlativa de Paco Parra, Pla. a su vedette Rommy Ray, Roberto Roy con Ingrid Mayer y Marta Maciel, Romerito A. Rad- dald, J. Diaz, El Turco Salomón y las starlets del Petit Tabaris In- ternational. (P18/a) Domin. 4 act.

**PLANETA**, Suipacha 927, 31-2888 Hoy a las 19.30, Carlos Rottenberg presenta en su 4º año consecutivo, 350 representaciones.

**LA COCINA**, Co A. Wesker, Direc.: J. Hacker.

**REGINA**, Santa Fe 1233, 41-5709 Hoy 18.30 y 21.45, Federico Luppi y Haydee Padilla en:

**EL GRAN DESCHAVE**, de S. de Ceco y Chulak, con N. Cullen, Direc.: C. Gandolfo, 3er. año de éxito.

**VARIEDADES**

**CIRCO BERLIN**, Libertador 4508, Elefantes matemáticos, Monos, Osos, Ciclistas, Trapeceistas, Malabaristas, Acrobacias, 15, 17.30 y 20 hs.

**CIRCO REAL MADRID**, Pavón y Mitre (Avenida), Elefantes, Tigres de Bengala, Osos, Leones, Panteras negras, Trapeceistas, Mala- baristas, Hoy 15, 18 y 21 hs.

**CIRCO TIGRE SHOW** 77, Juan B. Justo y A. Jonte, - Jorge Cutini y sus tigres de bengala, Perchistas Malabaristas, Magos, Acrobacia sobre patines, 16, 18 y 20 hs.

**CINES**

**A. B. C. Esmeralda** 506, 392-9506, Cont. desde 10 hs. hasta las 3 ma- drugada, Viera y sábado trastrocho. En escena show en vivo: Será men- tira, será verdad, querés saberlo pasá nomás, con el comiquísimo Pipó, En pantalla: Adiós muñeca con R. Mitchum y Ch. Rampling. (P18/a).

**ADAN**, Corrientes 959, 392-6115, 12.45, 15.15, 17.45, 20.15 y 22.55.

**KING KONG**, Charles Grocin, S/R, Notic. 14.55, 17.25, 19.55 y 22.35 horas.

**ALFA**, Lavalle 842, 392-1114, - 13.50, 16.15, 18.30, 20.50 y 23.10 hs.

**KEOMA**, (P14/a), 13.20, 15.40, 18.5, 20.25 y 22.45 hs.: Notic. Sábado Trasn.

**ALFIL** C/tes. 1753, 40-7575/5680 14.45, 16.45, 18.45, 20.45, 22.45 horas Renato Cestie en:

**CORAZON**, S/R, Basada en la novela de Ed- mundo De Amicis; 14.15, 16.15, 18.15, 20.15 y 22.15 hs.: Notic.

**AMBASSADOR**, Lavalle 777, - 392-9700, A las 12.30, 14.25, 16.30, 18.45, 20.55 y 23.10 hs.:

**NINA**, con Liza Minnelli Ingrid Bergman, Ch. Boyer, Dirección: V. Minnelli. Technic. (P14/a), 14.10, 16.10, 18.25, 20.40 y 22.50 hs.: Notic. Arg. Sáb. trasn. 1.20 hs.

**AMERICA**, Callao 1057, A las 13.50, 16.10, 18.30, 20.50 y 23.10 hs. Liza Minnelli, I. Bergman en:

**NINA**, (P14/a), Direc.: V. Minnell, A las 13.30, 15.50, 18.10, 20.30, 22.50 hs.: Notic. Sábado trastrocho.

**ARIZONA**, Lavalle 727, 392-6907, 13.10, 16.35, 20 y 23.25 hs.

**CAROLE**, 14.45, 18.10, 21.35 hs.: PITHECAN, TROPUS ERECTUS, Cont. (P18/a).

**ARTE**, Corrientes 1145, 35-7934, 15, 17.10, 19.20, 21.20 y 23.20 hs. (P14/a), La historia de Adela H. de Francois Truffaut, Mañ.: Un tranvía llamado deseo.

**ATENE0**, Paraguay 918, 31-2388, Estreno absoluto 1977, A las 14.30, 15.55, 17.20 y 18.40 horas: **MAGICA AVENTURA**, Dibujos en Technicol.

**ATLAS**, Lavalle 869, 392-1936, - 13.40, 16, 18.20, 20.40 y 23.10 hs.:

**LA BANDA DE LA MALA PATA** (P14/a), Con Michael Caine, James Caan y Elliot Gould; 13.20, 1.40, 18, 20.20 y 22.40 hs.: Notic.

**AVENIDA**, Av. Mayo 675, 33-6626 Buffalo Bill y los indios; Agárrame si puedes (S/R).

**BETA**, Lavalle 925, 35-1850, - 12.45, 15.25, 18, 20.35 y 23.10 hs.:

**LA BATALLA DE MIDWAY**, S/R, Con Ch. Heston, T. Mifune, J. Coburn y H. Fonda, Sonido Stereocron: 15.5, 17.45, 20.15, 22.45: Notic. Sáb. Trasn. 1.15 hs.

**BIARRITZ**, Suip. 482, 392-0356, 13, 15.20, 17.50, 20.25, 23.30, Dir.: Ingmar Bergman, con Liv Ullmann

**CARA A CARA** (P18/a), Technic. 15.5, 17.30, 20.5 y 22.40 hs.: Notic. Sáb. Trasn.

**BROADWAY**, Ctes. 1155, 35-2345, 14.15, 17, 19.50, 22.45 hs.:

**LA FLAUTA MAGICA**, Direc.: I. Bergman, Mús. Org. y coro de Radio Sueca, 14, 16.40, 19.30 y 22.25 hs.: Notic. Sábado trastrocho 1.15 hs.

**CALLAO**, Callao 27, 40-1898, - 15.10, 17.10, 19.10, 21.10 y 23.10:

**ME PESQUE LA COQUELUCHE** con Pierre Richard; 14.40, 16.45, 18.45, 20.45, 22.45: Notic. Arg. S/R.

**CAPITOL**, S. Fe 1843, 44-2379, 14.40, 16.45, 18.50, 21.5 y 23.10 hs.:

**LA MAXIMA EMOCION** (P18/a), Technic. 14.20, 16.20, 18.20, 20.35 y 22.45 hs.: Notic. Sáb. Tras.

**CERVANTES**, Belg. 1820, 38-2698 Cont. 14.50, 19 y 22.50 hs.: **ROCKY**: 17.10 y 21.5; Bananas; 14.30: Var. (P14/a).

**CINEMA I**, Suip. 460, 392-1112, 13.20, 15.15, 17.5, 19.5, 21.5 y 23.10:

**LA MAXIMA EMOCION** con Britt Ekland, Barry Brown y Eric Braeden, Direc.: R. Butler. (P18/a), 13.20, 15, 16.50, 18.45, 20.45 y 23.50 hs.: Notic. Arg. Sábado trastrocho 1.15 hs.

**CINEMATICA (Teatro SHA)**, - Sarmiento 2255, 15, 17, 19, 21 y 23: Piedra libre, Dir.: L. T. Nilsson, Con J. J. Camero y M. Ross (P18/a) Mañ.: Ciclo John Huston.

**CRONICA, EDICION DE LA MAÑANA** (Registro de la Propiedad Intelectual N° 1.333.806). Dirección, Redacción Administración y Talleres: Azopardo y Garay. Tel. 221-1001/1051/1101/1201/1251/1301/1401/1451/1551/1651/1751 y 1851. Se aclara que al discar el primer número, 1001, en caso de estar ocupado, la comunicación pasará automáticamente a cualquiera de los restantes. Publicidad: Viamonte 1328, primer piso. Tel. 46-7800, 45-0083/0295 y 40-9185. Director de las ediciones matutinas: Américo Barrios.

**GUIA DE TEATROS Y CINES**

**COSMOS 70**, C/tes 2046, 49-0862, 14.35, 16.45, 18.55, 21.5 y 23.15:

**LAS LOCAS**, con M. Carreras, Premio Moscú a interpretación femenina. (P18/a), 14.20, 16.25, 18.35, 20.45 y 22.55 hs.: Variedades.

**ELECTRIC**, Lav. 836, 392-1816, Cont. desde 13 hs.: Ringo, el cabal- lero solitario; El desafío del gi- gante, S/R. Sábado trastrocho.

**EMPIRE**, H. Yrigoyen 1934, - 47-8770, Cont. 14.30, 16.15, 18, 19.45, 21.25 y 23.10 hs.: **LA CALLE HES- TER** (Tierra de promisión). P14/a 14.15, 16, 17.45, 19.30, 21.10, 22.55: Noticiero.

**GAUMONT**, Rivad. 1635, 40-3050, Calefac. 14.50, 17.20, 20.10 y 23.10: Dino de Laurentis presente en Tech.

**KING-KONG**, 14.20, 17, 19.40 y 22.30 hs.: Notic y Varied. (S/R).

**G. MITRE**, B. Mitre 1332, 38-5130 Cont. 14.25, 18.30 y 22.30 hs.: Grupo de familia: 16.35 y 20.35 hs.: Cria cuervos. (P18/a).

**GRAN REX**, Ctes. 857, 392-8000, 12.35, 15.5, 17.40, 20.20 y 23 hs Sylvester Stallone y Talia Shire:

**ROCKY**, (P14/a), Direc.: John G. Avildsen; 12.25, 14.45, 17.20, 20 y 22.40 hs.: Notic. Arg. Sáb. Trasn. Próx. est.: El águila ha llegado.

**G. VICTORIA**, Av. de Mayo 882, 34-1493, Cont. desde 8 a 3 horas: Torturome y bésame; Tristana; El harden. (P18/a), Pl. \$ 200.

**G. SPLENDID**, Santa Fe 1860, 44-0908/8204, A las 14.15, 16.30, 18.45, 21 y 23.15 y Sáb. Trasn. 1 h.:

**ESTA LOCA, LOCA GENTE**, S/R, Direc.: Jaime Uys; 16, 18.15, 20.30 y 22.45 hs.: Notic. Próximo estreno: La mujer del domingo.

**IDEAL**, Suipacha 378, - 35-3300, 14.40, 18.20 y 22 hs.:

**BARRY LYNDON**, (P14/a), Con Ryan O'Neal y Marisa Berenson; 14.15, 17.55 y 21.35 hs.: Notic. Loc. en vta. con antic.

**IGUAZU**, Lavalle 940, 392-4431, 13.10, 15.5, 17, 19, 21.5, 23.10, diri- gida y protagonizada por Bel Brooks

**LA ULTIMA LOCURA** **DE MEL BROOKS**, en Technicol; 14.15, 16.40, 18.40, 20.45 y 22.50: Not. Sáb. Trastrocho

**LARA**, Av. de Mayo 1221, 38-6966 15.20, 19.10 y 23: **MELODY**, con Jack Wild, Música: The Bee Gees; 13.50, 17.35 y 21.20 hs.: Buenas no- ches, Alejandro. (S/R).

**LEOPOLDO LUGONES**, Ctes. 1532 17, 19.30 y 22.50. Dos contra todos. Director: Richard Rush. - Platea \$ 250.- (P18/a).

**LIBERTADOR**, Ctes. 1334, 40-7443 14, 15.50, 17.45, 19.40, 21.35, 23.30, Heinz Rühmann en:

**EL CRUCERO INVOLUABLE**, 15.30, 17.25, 19.20, 21.15, 23.10: Not. Sáb. Trastrocho pre-estreno. A las 1.40 hs. Karate duelo de campeones.

**LOIRE**, Corrientes 1524, 49-1900 13, 15.15, 17.50, 20.25 y 23 horas

**MARATON DE LA MUERTE** (P18/a), Dirigida por John Schles- inger; 13, 17.35, 20.10, 22.45 hs.: Notic. Sáb. Trasn.: 1.20 h.

**LORANGE**, C/tes. 1372, 45-7386, 13.40, 15.55, 18.20, 20.45, 23.10 hs.

**EL CASO MURRI**, (P18/a), Con G. Giannini, C. De- neuve, F. Rey; 15.35, 18, 20.25 y 22.50 hs.: Notic. Sáb. Trasn. 1.15

**LORCA**, Corrientes 1428, 40-5017, 13.30, 15.30, 17.30, 19.20, 21.20, 23.20:

**LA CALLE HESTER** (Tierra de promisión). (P14/añ.), 13.10, 15.10, 17.10, 19, 21, 23 hs.: Notic. Próx. estr.: Los olvidados.

**LORENA**, Corrientes 1551, 46-7501 13.25, 15.15, 17.10, 19.15, 21.20 y 23.25:

**LA ULTIMA LOCURA** **DE MEL BROOKS**, S/R, Un filme dirigido e interpre- tado por Mel Brooks con Marty Feldman; 15, 16.50, 18.55, 21, 23: Notic. Sáb. Trasn. 1.10 hs.

**LOS ANGELES**, Ctes. 1770, 40-3742, Primera sala del mundo con- sagrada a

**WALT DISNEY**, 14, 15.30, 17.15, 19, 20.35 y 22.20:

**LA CENICIENTA**, En castellano. Loc. numer. en vta.

**LOSUR**, Corrientes 1743, 40-6100 13.10, 14.45, 16.25, 18.5, 19.45, 21.25 y 23 hs.: 10 maravillosos dibujos animados: **EL SHOW DEL RATON** **AERODINAMICO**; 14.25, 16, 17.45, 19.25, 21 y 22.40 hs.: Notic. Sáb. trasn. 1 h. Joe Cocker y los Perros rabiosos e ingleses.

**LUXOR**, Lavalle 669, 392-3893, 13, 14.55, 16.55, 19, 21.10 y 23.15:

**CAR-WASH**, Un mundo aparte. Filme de Mi- chael Schultz, con: F. Ajaye, S. Boyar, R. Brestoff y C. Caridi. Technic. (P18/a), 14.40, 16.40, 18.45, 20.50 y 22.55 hs.: Notic. Argentino. Sáb. Trasn. 1.35 hs.

**METRO**, Cerrito 570, - 35-4219, 13.30, 15.52, 18.16, 20.41 y 23.6:

**AEROPUERTO 77** (P14/a), Colores, Jack Lemmon, Lee Grant, Brenda Vaccaro, Joseph Cotton, Olivia de Havilland; 13.10, 15.32, 17.56, 20.21 y 22.45 hs.: Notic

**METROPOLITAN**, Coentes 1843, 40 1064/0816, A las 14.15, 16.30, 18.45 y 21 horas:

**HABIA UNA VEZ EN EL SUR** Un fantástico viaje por nuestra Patagonia. (S/R.) A las 13.45, 16, 18.15 y 20.30 hs.: Notic. Hoy a las 22.30 hs. De la semana del Cine Árabe-Egipcio: Esclavo del pasado

**MONUMENTAL**, Lavalle 780, - 392-4815, A las 13.25, 15.45, 18.10, 20.35 y 23 hs. con Jack Lemmon:

**AEROPUERTO 77** (P14/a), 13.10, 15.20, 17.55, 20.20 y 23.45: Suc. Arg. Sáb. Tras. 1.15.

**MULTICINE** (5 microfones), - Corrientes 753, Lavalle 750, 392-448, Cont. de 12 a 1 h. Sáb. Trasn. 1.15, **SALA UNO**: (P18/a), La mujer del cocinero y Africa, el paraiso perdido. - **SALA DOS**: (P18/añ.), Lenny y Poder que mata (Network).

**SALA TRES**: (P18/a), Superdeca- merón N° y El río prohibido.

**SALA CUATRO**: (P18/a), Ultraje a la inocencia y Conocimiento carnal.

**SALA CINCO**: S/R, Yeah, Yeah, Yeah, Los Beatles: Déjalo ser ya submarino amarillo. Pl. \$ 600.

**NORMANDIE**, Lavalle 881, - 392-1000, 13, 15, 17, 19, 21, 23.10:

**LOS SUPER AGENTES BIONICOS** con R. Baule, V. Bo y J. De Gra- zia; 14.40, 16.40, 18.40, 20.40, 22.45: Notic. Arg. Technic. Direc.: Mario Sábato. Sáb. Trasn. 1.15 hs.

**OCEAN**, Lavalle 739, 392-1515, A las 13.50, 16.10, 18.30, 20.50 y 23.10

**UN TOQUE DIFERENTE** (P18/a), con Ernesto Bianco, Su- sana Giménez y Marcela López Rey, Direc. H. Sofovich, 13.20, 15.40, 18, 20.20 y 22.40: Notic. Sáb. Trastrocho 1.30 hs. Próx. estr.: Sin miedo a la muerte.

**OPERA**, Corrientes 860, 35-1335, 14, 16.10, 18.25, 20.40 y 22.45: Not.; 14.35, 16.45, 19, 21.15, 23.30 y Sáb. Trastrocho: 1.15 hs.:

**ESTA LOCA, LOCA GENTE** Dirección Jamie Uys (S/R). Cine- mscope, Jueves 25: La mujer del domingo.

**PARAMOUNT**, Lav. 845, 35-0999, 13.30, 15.25, 17.20, 19.20, 21.20, 23.25:

**EL CRUCERO INVOLUABLE** con Heinz Rühmann, Direc.: Kurt Hoffman, P14/a, 15, 16.55, 18.50, 20.55 y 23 hs.: Notic. Arg.

**PARIS**, Lavalle 769, 392-2016, - 13, 15, 17, 19, 21 y 23 hs.: Notic. América; 13.20, 15.20, 17.20, 19.20, 21.20 y 23.20: **LA ESCALAVA**, P18.

**PLAZA**, Corrientes 939, 392-7577, 13, 15.20, 17.50, 20.25, 23 hs. Jon Voight y Maximilian Schell en:

**ARCHIVO DE ODESSA** (P14/a), Technic. 15.5, 17.30, 20.5, 22.40 hs.: Notic. Sáb. Trasn.

**PREMIER**, Cortes 1565, 46-2113, 14.15, 16.20, 18.35, 20.50, 23.5 hs.:

**EL CASAMIENTO DE LAUCHA**, S/R, Color. Luis Landrisina y Mal- vina Pastorino; 14, 16, 18.10, 20.25 y 22.40 hs.: Notic. Sáb. Trasn. 1.20

**REAL**, Esmeralda 425, 392-3600, Cont. 13, 14.30, 16.10, 17.50, 19.30, 21.10 y 22.45 hs. De Walt Disney, hablada en castellano:

**LA BELLA DURMIENTE**, 14.15, 15.50, 17.30, 19.10, 20.50 y 22.25 hs.: Notic. Arg. (S/R).

**ROSE MARIE**, Ctes. 780, 45-6418, 13.30, 16.40, 20 y 23.20 hs.: Los diamantes son eternos; 12.5, 15.15, 18.25 y 21.45 hs.: El dormilón, P14.

**ROYAL**, Corrientes 831, 392-8509, 15.10, 19.10, y 23.10 hs.: La profe- cia; 13.10, 17.10 y 21.10 hs.: El hermano más listo de Sherlock Holmes, P18. Sáb. trastrocho a las 1.25: La profecía.

**SANTA FE 1. S. Fe 1947, 44-8980,** 13.35, 15.55, 18.15, 20.35, 22.55 hs.: Burt Reynolds y Cybill Shepherd:

**AL FIN LLEGO EL AMOR**, S/R, de P. Bogdanovich; 15.35, 17.55, 20.15, 22.35 hs.: Notic. Sáb. trastrocho 1.15 hs. Próx.: Un día muy particular.

**SANTA FE 2. S. Fe 1947, 44-8980,** 13.10, 15.5, 17.10, 19.15, 21.20, 22.25 R. Pryor, The Pointer Sister, A. Fargas en:

**CAR WASH** (Un mundo aparte). (P18/a); 14.55, 16.50, 18.55, 21, 23.5 hs.: Noticiero, Sáb. trasn. 1.30 hs.

**SARMIENTO**, Lav. 852, 392-3338 13, 15, 17, 19, 21, 23.10 hs.:

**ME PESQUE LA COQUELUCHE**, S/R, Con Pierre Richard; 14.40, 16.40, 18.40, 20.40 y 22.45 hs.: Notic. Sáb. Trasn. 1.15 hs.

**S. LAVALLE**, Lav. 921, 35-0235, Calefac. Cont. 12.45 hs. en Tec. 14.30, 17.50 y 21.20 hs. Un disparo en la sombra; 12.55, 16.15, 19.35 y 23.5 hs.: La verdadera historia de Bruce Lee, P14.

**STUDIO**, Santa Fe 2541, 821-5845 13.45, 15.40, 17.35, 19.30, 21.25 y 23.15 hs.: Un filme de Hall Bartlett

**JUAN SALVADOR GAVIOTA**, P14, Música y canciones: Neil Diamond 15.25, 17.20, 19.15, 21.10 y 23 hs.: Notic. Sáb. Trasn.: Un fantasma en el paraíso.

**SUIPACHA**, Suip. 442, 392-1195, 14.40, 18.20 y 22 hs.: Espartaco; con Tony Curtis y Kirk Doug's Sábado Trasn. 1.20 h.: Busco mi destino.

**TROCADERO**, Lav. 820, 392-1455 13.50, 16.10, 18.30, 20.50 y 23 hs.:

**EL CASAMIENTO DE LAUCHA**, S/R, Con Luis Landrisina y Mal- vina Pastorino; 13.30, 15.40, 18, 20.20 y 22.40 hs.: Varied. Sábado Trasn.

**ALMAGRO**

**BIOGRAFO UNO**, Corriétes 4636, Calefac. 14.50, 18.10 y 21.40 hs. Notic. 15, 18.25 y 21.55 hs.: Barry Lyndon, P14, con Ryan O'Neal, En technicolor.

**PALACIO DEL CINE**, Riv. 3636 812-4818, Cont. 15.50, 19.25, 22.50: Nina; 14.10, 17.30, 21.30: Dulce prisionera. Not. Cont. P14.

**ROCA**, Riv. 3753, 812-1517, Cont. Calef. 14.50, 18.15 y 21.35: Barry Lyndon, Tec. c. Ryan O'Neal; 14.35, 18, 21.20: Not. P14, Próx. La mujer del domingo.

**BELGRANO**

**BELGRANO**, Cabildo 2354, 73-5691, Cont.: 15.30, 18.15, 20.35 y 22.55: Rocky. Technicolor; 14.30, 17.40 y 20.35: Not. Arg. y Var. P18. Sáb. trastrocho.

**CABILDO**, Cabildo 2347, 73 - 8852, 16.10, 19.20 y 22.40: Los su- per agentes biónicos; 14.40, 17.40 y 20.50: Te necesito tanto, amor Cont. S/R. Sáb. trasn. Hay que pa- rar la delantera.

**CUMBRE**, García del Río 4127, 70-5572, Cont. desde las 14.30 hs Los súper agentes biónicos; Em- orujo de amor; Titanes en el ring Sin restricciones.

**GRAL. BELGRANO**, Cabildo 2165, 781-7200, 15, 17.40, 20.20 y 23: El casamiento de Laucha; 14.10, 16.50 19.30 y 22.10: Var. y Not.

**GRAL. PAZ**, Av. Cabildo 2702, - 781-1412, 15.50, 19.20 y 23: Nina, 14, 17.30 y 21.10: La última nieve de primavera. Not. P14.

**GRAN SAVOY**, Cabildo 2829, - 781-6500, A las 14.25, 16.25, 18.35, 20.35 y 22.45 hs.: Aeropuerto 77; 18.25 y 22.35: Notic. Cont. P14/a. Sábado trastrocho.

**LIDO**, Cabildo 3241, 701-2996, - Cont. desde las 14.30 hs. Ahora mi nombre es nadie; Entre dos desti- nos. S/R.

**MIGNON**, Juramento 2433, 73-3899, Cont. 14, 15.45, 18.10, 20.35 y 22: Esta loca, loca gente, Techni- color; 17.25, 19.50 y 22.15: Not. Arg. y Var. S/R. Sáb. trastrocho.

**RITZ**, Cabildo 685, 771-0886, - 15.50, 19.20, 21.10: Me importa un rábano, con Pierre Richard; 14, 17.30, 21.10: Un elefante con una trompa enoorme, de Yves Robert

**JOEDO**

**CUTO**, Boedo 858, 97-6975, Cont. 15.40, 19.25 y 23.10: El casamien- to de Laucha; 14, 17.30 y 21.25: Dos locos en el aire. S/R. Sáb. trasn.

**G. SAN JUAN**, Av



# Deporte Romántico

Domingo 21 de Agosto de 1977



Escribe

**AMERICO BARRIOS**

hagamos chillar a esta caterva de perros, pues, por los clavos de Cristo, aún hablaremos nosotros dos de este día en las habitaciones de nuestras damas!"

El deporte estaba, también, imbuido de ese romanticismo. Ahora los deportistas se visten ligeramente. Poca ropa. Y simple. Antes, pesadas armaduras, amplias capas bordadas. Todo ampuloso, y todo pompa, precisamente por romanticismo. Ahora el torero arroja su gorro a una dama desde la arena en que juega su vida. Antes, las damas arrojaban sus prendas a los caballeros que iban a batirse en juegos peligrosos: sombreros, alhajas, y hasta las mangas de

sus camisas. Un caso, en 1238: un noble señor, bondadoso y lleno de dulzura, que no gusta de la lucha, organiza un lance porque su joven y hermosa mujer es devota de los duelos caballerescos. Tres caballeros la sirven, como escoltas, por amor. Y van a batirse. La esposa del noble se despoja de su camisa de seda y la envía a los tres caballeros para que la usen como coraza, sin ninguna otra protección. Dos caballeros no se atreven. El tercero, que es un joven muy pobre, acepta. Y así, solamente con casto y con la camisa de seda, enfrenta de a caballo, lanza en ristre, a sus rivales. Se cubre de heridas y la sangre tiñe de rojo la camisa de seda. ¡Y vence a sus rivales! Es feliz. Cuando llega, triunfador, al palco, pide un premio: que la dama a quien sirve por amor se ponga la camisa ensangrentada en el banquete con que culmina la fiesta. Y la noble y bella dama se presenta a la comida vistiendo la camisa ensangrentada. El vencedor está gravemente herido. La dama lo abraza. Reciprocidad heroica y romántica. Ambos con un premio inmaterial.

Claro, hemos cambiado. Son otros tiempos solamente porque nosotros somos diferentes. Pero, aún así, podemos purificar el deporte actual. El espíritu erradicado del quehacer humano pone en peligro la belleza y la grandeza de esta maravilla que tiene que ser el vivir. ¿NO LE PARECE?

*Américo Barrios*

## HABLAN LOS ASTROS

por el profesor **MARIO CARIÑO**



**LOS NIÑOS NACIDOS HOY** tendrán especial inteligencia, muy buena salud y una extraordinaria vitalidad; serán muy nobles y amantes de las artes y la vida natural.

**LOS QUE CUMPLEN AÑOS HOY** tendrán un día lleno de alternativas felices, luego seguirá un año interesante e intenso; vivirán horas de alegría y de recuperación.

**ARIES:** Mal día para los asuntos de dinero; actúen con cautela; en breve todo se arreglará; es bueno para la salud y para el amor; para viajes y los cambios no es favorable. **TAURO:** Buenas horas para los enamorados del signo; para la casa ideal; para el dinero regular; para la profesión y los viajes muy buenos; sorpresas grandes; visitas; su N° el 7. **GEMINIS:** Buena salud; poco dinero; alegrías en casa; noche regular; para el amor maravilloso; para viajes y cambios es favorable; disgusto con amigos; no corran; su N° el 5. **CANCER:** Muchas alternativas interesantes hoy, evolución en dinero; bien en la profesión; en casa disgusto; en el amor sorpresivo; para viajar muy bueno; visitas, llamada; N° 8. **LEO:** Buena salud pero no la descuiden; dinero abundará en breve; pleitos terminados; día ideal para firmar, invertir, realizar compras o ventas; su número el 7 en casa felicidad. **VIRGO:** Muy buenas horas para el dinero, el amor y los viajes; cuidense de los ladrones; noche para no salir; la salud regular; más vida natural; para la casa bueno; N° 5.

**LIBRA:** Muy buen día para realizar negocios, firmar documentos y realizar compras o ventas; su N° el 1; buena salud; dinero no faltará; en casa menos nervios; amor es ideal. **ESCORPIO:** Buena salud, pero no la descuiden; dinero llegará; una pena por noticias; viaje feliz pronto; para el amor día de cuidado; en casa horas de dicha; número, el 7; regalo. **SAGITARIO:** Horas de lucha; vencerán con seguridad; problemas de dinero se solucionan; amor en alza; la salud regular; cuiden la digestión; para viajar buen día; recuerden el N° 3. **CAPRICORNIO:** Tendrán problemas en el amor; cuiden el temperamento; en casa sorpresas, visitas y noticias; su N° el 8; dinero llega por diversos caminos; éxitos en la profesión. **ACUARIO:** Buena salud; día ideal para el dinero, las inversiones, los viajes y los cambios; cuidado con la velocidad si conducen; para el amor sorpresivo; recuerden el número 4. **PISCIS:** La salud regular; dinero seguro; inviertan y firmen con fe; su N° el 2; para el amor gran día, lo mismo que para la casa y los viajes; ojo con los ladrones; noticias.

# ¡CON TODA LA SAL INGLESA...!

## Algo que Nos Duele a Todos

Una noticia sin duda triste. Dejó de existir ayer, luego de varios meses de sufrimientos, Norberto Angel Caballero, argentino, casado, de 37 años, padre de un hijo, protagonista del sonado caso acaecido en Necochea el 24 de enero pasado, oportunidad en que el extinto que se desempeñaba como mozo de un bar de esa ciudad balearia fue agredido por jugadores del plantel de Chacarita que se encontraba en el lugar haciendo "pretemporada". Después de haber sido sometido a numerosos tratamientos, le fue extirpado un riñón.

### ♦ LOS HECHOS

La historia comienza en la madrugada del 24 de enero. Caballero se desempeñaba como mozo del bar "La Posada de Don Vico" en Necochea, donde "Chaca" se encontraba haciendo la pretemporada. Jugadores del plantel —que después fueron identificados como Miguel Angel Onzari, Oscar Gizzi y Daniel Flores— por causas aún confusas, atacaron al mozo a quien dejaron maltratado. El tiempo pasó y Caballero, al parecer, nunca se restableció de las lesiones sufridas. Es más, debió ser operado y le fue extirpado un riñón. Mientras aún se instruye el sumario correspondiente, que se había iniciado por "lesiones graves" contra los jugadores que habían sido identificados, o sea Onzari, Gizzi y Daniel Flores (este actualmente jugando en el fútbol colombiano), aún sin dictamen.

## El Fútbol Dejó Grave Saldo: Ciudad Arrasada, Heridos y Presos a Granel

Agosto parece un mes turbulento en el fútbol inglés. Si bien la barbarie no tiene épocas en Inglaterra, los incidentes en serie sí. El 29 de agosto del año pasado los fanáticos azotaron casi todas las ciudades donde se jugaban partidos. El saldo fue de 65 heridos (20 graves). A casi un año de ese acontecimiento bochornoso los hinchas británicos vuelven a producir destrozos en serie. Los primeros "partes" informan de dos policías heridos que debieron ser hospitalizados y más de 130 detenidos.

Las autoridades inglesas están buscando desesperadamente una solución. Surgieron ideas que van desde "jaulas" para los espectadores hasta pintura que dispare sobre los inadaptables, serviría para identificarlos luego. Pero, todos los proyectos tienen sus inconvenientes, y los cables como este se suceden para espanto del mundo...

**LONDRES, 20 (EFE).** — Más de 130 hinchas fueron detenidos en Inglaterra a consecuencia de los disturbios registrados en varios partidos de fútbol en la primera jornada de la Liga Nacional Inglesa.

Los peores incidentes se registraron en Mansfield,

donde un gran número de aficionados se dieron cita para presenciar un partido de segunda división.

Dos policías resultaron heridos durante los incidentes y debieron ser internados en un hospital. Una hora antes de empezar el partido policías a caballo desalojaron el césped que había sido invadido.

Desde las primeras horas de la mañana varios seguidores de Stoke City, "invadieron" la ciudad rompiendo escaparates y ventanas, y saqueando los negocios.

Los vándalos no dejaron nada en pie. Los hinchas del Stoke City produjeron un gran desastre. Los pobladores, atemorizados, vivieron momentos de gran angustia.

La policía tuvo que hacer grandes esfuerzos para frenar a esos inadaptables, que no respetaban nada ni a nadie. Pero esta no fue la única ciudad...

En Birmingham donde jugaban el Manchester United contra el Birmingham, y el Chelsea contra el West Bromwich Albion, la policía practicó 59 detenciones tras las luchas entre hinchas rivales.

En otros terrenos de juego las detenciones se produ-

jeron por invasiones del terreno de juego, arrojar objetos al campo o agresiones.

Varias ciudades vivieron así otro día dramático. El fútbol se está convirtiendo para muchos ciudadanos ingleses en un juego macabro.

### ♦ ESCANDALO

**PORTO ALEGRE, Río Grande do Sul, 20 (ANSA).**

La divulgación de la noticia en edición extraordinaria por parte de una emisora de radio de Porto Alegre, de la contratación del zaguero chileno Figueroa por el club Internacional, provocó protestas, desmentidos y acusaciones de su presidente Federico Balve.

El dirigente acusó al grupo opositor de la dirección del club que, en su opinión, está interesado en promover la campaña electoral con el retorno del cracks chileno al Estado de Río Grande do Sul.

"No existe siquiera la menor posibilidad de inscribirlo en la Federación de Fútbol Riograndense —declaró Balve—, por considerar que ya tenemos un extranjero en el equipo, el paraguayo Benítez. De acuerdo con la ley, un club brasileño no puede contratar más de un jugador extranjero".

## Núñez Logró Claro Exito

El salteño Hipólito Núñez (57,300), segundo en el ranking nacional de los plumas, venció con claridad a Carlos Martinetti (56,900), séptimo en el citado escalafón. Martinetti debió soportar dos cuartos de 8 segundos (una por caída en el sexto y otra de protección en el noveno). El fallo fue unánime. Stern y Di Carlo 100-96 y Castelli 100-95.

Recién en el tercer round el combate ganó en emotividad. Núñez, con cierto desorden, pero con gran despliegue, sacó alguna ventaja en favor de llegadas con su mano derecha. Hasta allí había imperado la cautela.

Lo que pintó bien en el asalto anterior, se concretó plenamente en el cuarto. Núñez, que comenzó mejor, marcó el pómulo izquierdo a Martinetti. Pero éste no se amilanó por la herida. Y con un certero contragolpe a la zona alta le sangró la nariz a Núñez.

El deshielo lo produjo Núñez a partir del quinto round, tirando mucho, errando casi todas, pero pagando algunas con cierta fiereza. En el sexto, en medio de ese aluvión, un gancho mandó al piso a Martinetti. Hasta el noveno Núñez impulsó su mayor fuerza. Pero contra lo esperado, Martinetti, con muchas huellas en su rostro, levantó en el asalto final. Allí demostró lo mucho que sabe. Lo suyo no le alcanzó para aminorar las ventajas de Núñez, pero sí, para dotar de gran emoción a la dura lucha.

## José Ubeda: Pelotazo, Susto y Observación

José Alberto Ubeda, habilidoso jugador de Deportivo Armenio fue el protagonista de una prolongada angustia. Un pelotazo de un compañero le produjo "traumatismo encefalocraneano". En principio tuvo pérdida de conocimiento, permaneciendo con los ojos abiertos, lo que hizo aún más dramático el momento. Por suerte lo recobró en el hospital Alvear, donde fue trasladado y donde permanece en observación. Al recuperarse, hablamos con él:

Se jugaban 33 minutos del segundo tiempo. Ustedes pudieron observar cómo le "robé" la pelota a un delantero rival. La recibí mi compañero Keurikian. Yo me desmarqué buscando la pared, pero en ese momento rechazó con suma violencia. La pelota me pegó en el parietal derecho y caí al suelo, perdiendo el conocimiento.

Recién lo recuperé cuando llegué a este hospital en la ambulancia.

El primero en atenderlo fue el doctor D'Angelo, médico de Deportivo Armenio, quien intentó en vano hacerlo reaccionar. Hasta le aplicó una inyección. Pero no hubo caso. Pidió entonces urgentemente una ambulancia.

Su cuñado estaba en la cancha cuando se produjo el desafortunado pelotazo de Keurikian:

"Enseguida me di cuenta que era grave. El doctor D'Angelo hacía grandes esfuerzos por hacerle recobrar el conocimiento. Fui en la ambulancia con José. Con desesperación le hablé, pero estaba obnubilado, con los ojos abiertos. No me respondía..."

Esos momentos de angustia tenían dos protagonistas

principales: el padre del jugador y su hermana Teresa. Esta se enteró por la radio de la dramática circunstancia.

El padre estaba en Estudiantes viendo el partido Italiano-Almirante Brown. En este equipo juego otro hijo, pero ayer no actuó en el equipo titular. Enterado de lo que le había sucedido en cancha de Atlanta a José, salió presuntamente para el hospital Alvear. Dialogó con nosotros ya más tranquilo. Arribó al nosocomio con el rostro desencajado por la incertidumbre. Esa incertidumbre que fue su estado de ánimo desde Caseros a La Paternal.

A José Ubeda le sacaron 4 placas radiográficas. Tiene fuertes dolores en un pómulo. Según los médicos puede estar afectado un molar. Ahora estará en observación 24 horas.

**¡PIBES! TODOS TUS IDOLOS ESTAN HOY EN EL Estrellas**

**JULIETA MAGAÑA • LA VUELTA MANZANA • ELVIRA ROMÉY • WALTER YONSKY**

17 horas

Sáb. 16 hs. Dom. 15 y 16.30

16 horas

16.30 horas